GPS Pocket PC Telefon Bedienungsanleitung

## Sicherheitshinweise

- Bitte lesen, bevor Sie mit Ihrem Pocket PC arbeiten.
- 🛞 Bitte drücken Sie nicht zu stark auf den Touchscreen.
- Vermeiden Sie es, mit dem Stift oder Ihrem Finger einen starken Druck auf den Touchscreen auszuüben.
- Dieses Produkt ist nicht aufgeladen, wenn es unser Werk verlässt. Wenn Sie das Produkt zum ersten Mal benutzen, setzen Sie den Akku am besten wie abgebildet ein und laden ihn in etwa 8 Stunden komplett auf, bevor Sie das Gerät verwenden.
- Bevor Sie den Hauptakku herausnehmen oder eine SIM-Karte installieren, achten Sie bitte darauf. Andernfalls kann es zu Verbindungsabbrüchen kommen. Tippen Sie im Wireless Manager auf die Schaltfläche ALL OFF (ALLES AUSSCHALTEN), um die Mobiltelefon-, Bluetooth- und Wireless LAN-Funktionen des Pocket PCs auszuschalten. Und drücken Sie die "Ein-/Aus-Taste" am Pocket PC, um den Bildschirm auszuschalten.
- Wenn Sie sich in einem Flugzeug, einer medizinischen Einrichtung oder an einer Tankstelle befinden, also an einem Ort, an dem keine drahtlosen Kommunikationsgeräte zugelassen sind und ausgeschaltet werden müssen, rufen Sie bitte den Wireless Manager auf und wählen die Schaltfläche ALL OFF (ALLES AUSSCHALTEN), um die Mobiltelefon-, Bluetoothund WLAN-Funktionen des Pocket PCs auszuschalten. Durch Drücken der "Ein-/Aus-Taste" des Pocket PCs schalten Sie nur das Display aus.
- Falls Ihr Pocket PC einmal defekt sein sollte, senden Sie ihn zur Reparatur zurück an Ihren Händler. Versuchen Sie nicht, den Pocket PC selbst auseinander zu nehmen; in diesem Fall erlischt die Garantie.

# Hier finden Sie Informationen

Für Informationen zu:	Schauen Sie hier nach:
Programme auf Ihrem Pocket	Informationen finden Sie in dieser
PC	Bedienungsanleitung und in der Pocket
	PC-Hilfe. Zum Anschauen klicken Sie auf
	ह und dann auf <b>Hilfe</b> .
Zusatzprogramme, die auf	Pocket PC Erste-Schritte-CD.
dem Pocket PC installiert	
werden können	
Verbindung und	Hinsichtlich der Synchronisationswerkzeuge
Synchronisierung mit einem	auf dem Desktop-PC oder dem Pocket PC
Desktop-Computer	lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung, die
	dem Produkt beigelegt ist, oder durchsuchen
	Sie die Online-Hilfe nach Angaben über
	dieses Thema.
Neueste Informationen zu	http://www.microsoft.com/windowsmobile/
Ihrem Pocket PC	

In diesem Dokument finden Sie Funktionen, Spezifikationen und Illustrationen lediglich zu Referenzzwecken aufgeführt. Orientieren sollten Sie sich jedoch an dem Produkt, das Sie erworben haben und in Händen halten.



# Bedienungsanleitung

	SICHERHEITSHINWEISE
	HIER FINDEN SIE INFORMATIONEN
1	Erste Schritte 🖉1-1
	PACKUNGSINHALT1-1
	PRODUKTANSICHTEN1-2
	Hardware-Schnelltastenfunktionen1-4
	POCKET PC ZUM ERSTEN MAL BENUTZEN1-5
	Inbetriebnahme Ihres Pocket PC1-5
	Aufladen und Stromversorgung1-5
	Aufladen und Stromversorgung1-6
	Wiedereinsetzen und Austauschen des Akkus1-8
	Ein- und ausschalten
	Schlafmodus1-9
	Bildschirm einschalten1-10
	Pocket PC neu starten1-11
	Rücksetzen1-12
	Werkseinstellungen1-13
	Kaltstart1-14
2	So verwenden Sie Ihren Pocket PC 🖉2-1
	Start2-1
	Bildschirm2-1
	Heute-Bildschirm
	Programme2-7
	Systemprogramme2-9
	X-1

	SPB MOBILE SCHALE2-11
	Konfiguration der Spb Mobile Shell2-13
	QUICK-LEISTE2-15
	M-DESK2-16
	DATEN IN IHREN POCKET PC EINGEBEN
	Texteingabe mit dem Eingabefenster2-18
	Texteingabe mit der Bildschirmtastatur2-20
	Texteingabe mit dem Buchstabenerkenner2-20
	Texteingabe mit dem Strichzugerkenner2-20
	Texteingabe mit dem Transcriber2-21
	Getippten Text auswählen2-21
	Auf den Bildschirm schreiben2-22
	Auf den Bildschirm schreiben2-22
	Handgeschriebenen Text auswählen2-23
	Auf den Bildschirm zeichnen2-24
	Eine Zeichnung anfertigen2-24
	Eine Zeichnung auswählen2-25
	Eine Nachricht aufnehmen2-25
	Eine Aufnahme erstellen2-26
	Voice Commander2-27
3	Sprachgesteuerte Satellitennavigation 2
	NAVIGATIONSGERÄT INSTALLIEREN
	GPS-NAVIGATIONSSOFTWARE INSTALLIEREN
	VORAUSSETZUNGEN ZUR VERWENDUNG DER FAHRZEUG
	GPS-NAVIGATION
	UPDATE VON SATELLITENDATEN (WIRD IN DEN USA NICHT
	UNTERSTÜTZT)

	STANDORT SMS
	GPS VIEWER
4	Das Telefon verwenden 📕4-1
	EINSETZEN UND ENTFERNEN DER SIM-KARTE4-2
	DAS TELEFON BENUTZEN4-2
	DAS TELEFON BENUTZEN4-3
	Telefonlautstärke anpassen4-4
	TELEFON EIN- UND AUSSCHALTEN, ANRUFE TÄTIGEN4-5
	Videoanruf4-7
	Symbolleiste
	Kontakte zum Anrufen verwenden
	Anrufverlauf zum Anrufen verwenden
	TELEFON ANPASSEN
	Add Ring Tone
	TELEFONPROGRAMME
	SIM-Manager
	Standardanzeige4-15
	Vollbildanzeige4-16
	Telefonbuchdaten kopieren
	SMS-Verwaltung4-18
	SIM-Werkzeuge
	SMS senden
	Kurzwahl
	Schnelltasten-Umschaltung
	Häufig gewählte Rufnummern-Bildschirm
	Indexwahl
	Anruffilter *

5	Anpassen Ihres Pocket PCs 🖉
	EINSTELLUNGEN ANPASSEN
	BENACHRICHTIGUNGEN
	STROMVERSORGUNGSOPTIONEN
	HINTERGRUNDBELEUCHTUNG
	MIKROFON5-5
	LAUTSTÄRKE ANPASSEN5-6
	SZENARIEN5-7
	AUFGABEN-MANAGER
	INFORMATIONEN SUCHEN UND ORGANISIEREN
	NAVIGATIONSLEISTE UND BEFEHLSLEISTE5-10
	Popup-Menüs5-11
	Schnelltasten neu definieren5-12
6	Synchronization 76-1
	Abschnitt über Windows Vista6-1
	ABSCHNITT ÜBER WINDOWS XP/2000/986-3
	ACTIVESYNC INSTALLIEREN UND BENUTZEN6-4
	Häufig gestellte Fragen zur Synchronisation6-6
	USB-Synchronisierung
	SYNCHRONISATIONSWERKZEUGE AUF DEM POCKET PC
	Synchronisieren über Bluetooth6-10
7	Verbindungen 📕
	Verbinden mit dem Internet7-1
	Verbindungsassistent
	GPRS-Verbindung einrichten
	GPRS-Verbindung starten7-5
	GPRS trennen

	BLUETOOTH VERWENDEN7-7
	Bluetooth Connection Wizard7-7
	Bluetooth-Verbindungseinstellungen7-9
	Service7-10
	Serieller Port7-11
	Bluetooth-Kopfhörer
	FTP gemeinsam verwenden7-12
	CSD-Typ
	VERBINDUNG MIT EINEM PC7-14
	WLAN-ÜBERTRAGUNG7-14
8	Wireless LAN verwenden 🖉8-1
	MIT WIRELESS LAN (WLAN) VERBINDEN8-1
	EINRICHTEN IHRES DRAHTLOSNETZWERKS
	WLAN- Einrichtungsszenarien
	Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks (Referenz für
	normale Netzwerkeinrichtung)8-4
	Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks (Referenz für
	Proxy-Einrichtung)8-7
9	Mitteilungen senden und empfangen 📕9-1
	E-MAILS UND SMS-MITTEILUNGEN9-2
	E-Mail-Nachrichten synchronisieren
	Direktverbindung mit einem Mailserver9-4
	E-Mail-Servereinrichtung9-5
	E-Mails und SMS verwenden9-7
	Direct Push Technology Alert9-10
	Direct Push Technology Alert-Einstellungen9-10
	WINDOWS LIVE <sup>TM</sup> MESSENGER
	Einrichten9-13

X-5

Mit Kontakten arbeiten	9-14
Mit Kontakten chatten	
MMS MESSAGE	9-16
MMS erstellen und bearbeiten	9-16
BIRTHDAY REMINDER *	9-18
10 Multimedia 📕	10-1
KAMERA VERWENDEN	10-1
Kameramodus	
Kamerabedienung mit dem Assistenten	10-4
Aufgenommene Bilderserien verwalter	ı10-5
Digitalvideomodus	10-6
Digitalvideos mit dem Assistenten	10-8
Sofortaufnahmen mit den Hardwaretasten	10-9
MULTIMEDIA-MANAGER	
Multimedia-Vorschau	10-10
Diaschau-Funktion	10-11
Multimedia-Manager-Extras	10-12
IMAGE MAKER *	10-13
BILD-ASSISTENT *	
FM-TUNER	10-17
VISITENKARTEN-MANAGER	
Digitalisieren von neuen Visitenkarten	
Visitenkarten-Verwaltung	
11 Companion-Programme	11-1
Kalender: Termine für Verabredungen und Me	ETINGS
FESTLEGEN	11-2
Eine Verabredung anlegen	11-3
Übersichtsbildschirm verwenden	11-4

X-6

Meeting-Anfragen erstellen11-4	
Ein Meeting planen11-5	
KONTAKTE: FREUNDE UND KOLLEGEN FINDEN11-6	
Einen Kontakt erstellen11-7	
Einen Kontakt finden11-8	
Übersichtsbildschirm verwenden11-9	
AUFGABEN: EINE AUFGABENLISTE FÜHREN11-10	
Eine Aufgabe erstellen11-11	
Übersichtsbildschirm verwenden11-12	
NOTIZEN: GEDANKEN UND IDEEN FESTHALTEN11-13	
Eine Notiz erstellen11-14	
WORD MOBILE11-15	
Excel Mobile11-18	
Tipps zum Arbeiten mit Excel Mobile11-20	
POWERPOINT MOBILE11-21	
WINDOWS MEDIA PLAYER11-22	
Pocket Internet Explorer11-24	
Pocket Internet Explorer verwenden11-24	
Im Internet surfen11-25	
Mobile Favoriten und Channels anzeigen11-26	
Der Mobile Favoriten-Ordner 11-26	
Favoriten11-27	
Mobile Favoriten synchronisieren	
Einen mobilen Favoriten erstellen11-28	
Pocket PC-Speicher sparen11-29	
<b>2</b> Pocket PC instandhalten <b>4</b>	
BACKUP-PROGRAMM	
Speicherbereiche12-1	
>	(-7

Dateien sichern (Backup)12-2
Assistentmodus12-2
Standardmodus12-2
Erweiterte Einstellungsoptionen
Dateien wiederherstellen12-5
Assistentmodus12-5
Standardmodus12-6
PROGRAMME HINZUFÜGEN ODER ENTFERNEN12-7
Hinzufügen von Programmen mit den
Synchronisationswerkzeugen12-7
Programm direkt aus dem Internet installieren
Ein Programm zum Startmenü hinzufügen
Programme entfernen12-11
Speicher verwalten
Speicherstatus anzeigen12-12
Freien Speicher finden12-13
System-Information12-16
Voice Commander 7
VOICE COMMANDER STARTEN13-2
VOICE COMMANDER
VOICE COMMANDER-EINSTELLUNG
Kontakte-Einstellungsseite13-6
Anwendungseinstellungen-Seite
Musik-Einstellungsseite13-11
Zifferntraining-Einstellungen13-13
Erweiterte Einstellungen-Seite
HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN (FAQ)13-17

13

14	Technische Daten 📕	14-1
15 Regulierungserklärungen und Sicherheitsangaben 🖉		<b>7</b> 15-1
	SAR-INFORMATION	15-1
	INFORMATIONEN ZU GESUNDHEIT UND SICHERHEIT	
16	Häufig gestellte Fragen (FAQ) 🖉	16-1

X-9

X-10





- 1. Lautstärkeregler
- 3. Reset-Taste
- 5. BT / WLAN /GPS-LED
- 7. Telefonempfänger
- 9. Anzeigebildschirm, Touchscreen
- 11. Rechter Soft-Key
- 13. Beenden-/Auflegen-Taste
- 15. Hotkey für QuickBar  $(Quick-Leiste) \rightarrow M-Desk \rightarrow$ Heute-Bildschirm → QuickBar (Quick-Leiste)...
- 17. Hotkey OK
- 19. MicroSD-Steckplatz
- 21. Mini USB-Anschluss
- 23. Kamera-Hotkey oder Camcorder 24. Stylus-Halter
- 25. Eingebautes Kameraobjektiv, Blink-LED, Vorschauspiegel
- 27. Lautsprecher

- 2. Voice Commander
- 4. Kopfhörerbuchse
- 6. Videokonferenzkamera
- 8. Netz / Telefon-LED
- 10. Linker Soft-Key
- 12. **[** Sprechtaste
- 14. Hotkey reserviert für GPS AP
- 16. 🎊 Hotkey Start
- 18. Joystick, Navigationstaste
- 20. Telefon-Lautsprecher
- 22. Ein-/Aus-Taste
- - 26. Integrierte Antenne
  - 28. Rückwand. Akku im Inneren.



# Pocket PC zum ersten Mal benutzen

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal öffnen, finden Sie den Hauptakku nicht im Gerät; er befindet sich separat in der Produktverpackung.

#### Inbetriebnahme Ihres Pocket PC

1. SIM-Karte installieren

Drehen Sie Ihren Pocket PC um und nehmen Sie die Rückwand ab. Rasten Sie den SIM-Halter aus und klappen Sie ihn hoch, legen Sie die SIM-Karte dann richtig herum ein. Klappen Sie den Halter hinab und lassen Sie ihn einrasten.



#### 2. Akku installieren

Legen Sie den Akku in das rückwärtige Akkufach des Pocket PCs ein. Achten Sie darauf, dass die Goldkontakte an den Kontaktflächen anliegen; Akku einschieben, bis er einrastet. Anschließend setzen Sie die Rückwand wieder auf.



# Aufladen und Stromversorgung

- USB-Anschluss: Hier schließen Sie das mit dem Pocket PC gelieferte
   USB-Kabel zur Verbindung mit dem Desktop-Computer an.
- Verbinden Sie den anderen Stecker des Netzteils mit dem USB-Anschluss. Der Pocket PC beginnt automatisch mit dem Ladevorgang.
- Wenn Sie den Pocket PC mit dem Desktop-Computer verbinden müssen, können Sie das USB-Kabel erst mit dem USB-Anschluss auf der Unterseite des Pocket PCs verbinden. Dann verbinden Sie das andere Ende des USB-Kabels mit dem USB-Anschluss des Desktop-Computers. Ihr Pocket PC wird auch gleichzeitig geladen.



- Das Aufladen des Akkus braucht beim allerersten Mal etwa acht Stunden. Später dauert der Ladevorgang nur noch etwa drei Stunden. Nach dem Laden können Sie das Netzteil abtrennen und den Pocket PC mit sich herumtragen. Damit Sie Ihre Arbeit nicht unnötig unterbrechen müssen, laden Sie den Akku einfach regelmäßig nach.
- 2. Das Akkusymbol in der rechten oberen Ecke informiert Sie über die verbleibende Akkukapazität.
- **3**. Der LED-Indikator oben rechts am Pocket PC zeigt den Ladestatus an und wird auch für weitere Funktionen eingesetzt.

	Dauerlicht, rot: Gerät lädt.
	Blinklicht, rot, alle 4 Sek.: Batterie wird leer.
Rot	Blinklicht, rot, zweimal hintereinander: Batteriezustand
	kritisch.
	Fortwährendes Blinklicht, rot: Batteriedeckel fehlt oder
	Batterie fast leer.
Crün	Dauerlicht, grün: Batterie voll.
Grun	Blinklicht, grün, alle 4 Sek.: GSM ist online.

4. Die LED-Anzeige oben links am Pocket PC

Blau	Blinklicht, blau, alle 4 Sek.: Bluetooth aktiv.
Gelb	Blinklicht, gelb, alle 4 Sek.: WLAN aktiv
Weiß	Blinklicht, weiß, alle 4 Sek.: GPS aktiv

## Wiedereinsetzen und Austauschen des Akkus

Sind das Telefon, GPRS oder die drahtlose LAN-Verbindungsfunktion bereits aktiviert, deaktivieren Sie sie zuerst und tauschen Sie dann den Akku aus.

Drehen Sie Ihren Pocket PC um und nehmen Sie die Rückwand ab. Legen Sie den Akku in das rückwärtige Akkufach des Pocket PCs ein. Achten Sie darauf, dass die Goldkontakte an den Kontaktflächen anliegen; Akku einschieben, bis er einrastet. Anschließend setzen Sie die Rückwand wieder auf.



# Ein- und ausschalten



## Schlafmodus

- Drücken Sie die "Ein-/Aus-Taste" des Pocket PCs, um den Schlafmodus zu aktivieren. Dadurch wird der Bildschirm abgeschaltet, sämtliche Peripheriegeräte werden in den Energiesparmodus versetzt. Wenn das Telefon jedoch aktiviert ist, können Sie dennoch angerufen werden.
- Um den Bildschirm später wieder einzuschalten, drücken Sie einfach die "Ein-/Aus-Taste".

Sleep-Modus E	instellungen
Bei Batteriestr	om:
✓ Gerät ausschal für	ten, wenn nicht aktiv <u>3 Minuten</u> 👻
Bei externer St	romversorgung:
☑ Gerät ausschal für	ten, wenn nicht aktiv 5 Minuten 💌
Batterie Erweitert	

3. Tippen Sie auf Einstellungen, danach auf das Register System, Stromversorgung und letztendlich auf das Register Erweitert. Hier können Sie das Gerät so einstellen, dass es sich nach einer bestimmten Zeit automatisch ausschaltet.

### Bildschirm einschalten

Ihr Pocket PC ist mit einer Energiesparfunktion ausgestattet. Ist der Bildschirm ausgeschaltet, drücken Sie die "Ein-/Aus-Taste" des Pocket PCs, um ihn einzuschalten.



Falls der Bildschirm zu dunkel sein sollte und Sie kaum etwas erkennen können, stellen Sie einfach die passende Helligkeitsstufe der Hintergrundbeleuchtung ein. Dies können Sie auf zwei Weisen erledigen: Tippen Sie auf *R*, **Einstellungen**,

danach auf das Register System, dann auf Beleuchtung und zum Schluss auf das Register Beleuchtungslevel.

#### K Wählen Sie Elemente auf dem Bildschirm mit dem Stylus aus

- Ihr Pocket PC wurde so entwickelt, dass Sie ihn auf grafische Weise bedienen können. Allgemein ausgedrückt, benutzen wir normalerweise den Stylus, um Grundfunktionen wie Tippen, Ziehen sowie Tippen-und-Halten auf dem Sensorbildschirm auszuführen. Für weitere Aktionen wie für einen Rücksetzen und einen Kaltstart benutzen wir die Spitze des Stylus.
- Ziehen Sie den Stylus auf volle Länge aus das macht das Tippen auf dem Sensorbildschirm leichter. Wenn Sie den Stylus in seinen Halter einschieben, schiebt sich der Stylus automatisch zusammen.
- Vermeiden Sie es, mit dem Stift oder Ihrem Finger einen starken Druck auf den Touchscreen auszuüben.
- 1-10

# Pocket PC neu starten

Passende Situation: Falls Ihr Pocket PC nicht mehr richtig arbeitet, nicht reagiert und/oder der Bildschirm "eingefroren" ist - es tut sich nichts mehr.

Beachten Sie nun bitte Folgendes, damit Sie das Problem sicher und bequem lösen können. Halten Sie sich dabei bitte an die angegebene Reihenfolge.

1. Rücksetzen	Drücken Sie die "Reset-Taste" des Pocket PCs
	mit der Spitze des Stiftes.
2. Auf <b>Default</b>	Falls sich der Bildschirm noch bedienen lässt,
Settings	tippen Sie bitte auf 🎊 , Programme,
zurücksetzen	Utilities, und dann auf Default Settings.
procedures	
3. Kaltstart	Halten Sie die "Ein-/Aus-Taste" gedrückt,
	drücken Sie dann den "Reset-Taster" mit der
	Stylusspitze ein. Danach lassen Sie beide
	Tasten gleichzeitig los Anschließend halten Sie
	die Ende-Taste \rm gedrückt, bis der
	Abfragebildschirm angezeigt wird. Lassen Sie
	die Ende-Taste dann los. Abfrage durch
	Drücken eines Softkey beantworten.

#### Rücksetzen

0

Rücksetzmethode: Drücken Sie die "Reset-Taste" des Pocket PCs mit der Spitze des Stiftes.

Passende Situation: Falls Ihr Pocket PC nicht mehr richtig arbeitet, nicht reagiert und/oder der Bildschirm "eingefroren" ist - es tut sich nichts mehr.

 Resultat: Nachdem der Pocket PC nach ein paar Augenblicken automatisch neu gestartet wurde, wird der Heute-Bildschirm angezeigt. Dabei bleiben Microsoft Windows, ab Werk vorinstallierte Anwendungen, vom Benutzer (Ihnen) eingegebene Daten, neu installierte Programme und Benutzereinstellungen erhalten.



vorinstallierte Anwendungen erhalten. Andere Einstellungen oder Daten, wie vom Benutzer eingegebene Daten, neu installierte Programme und benutzerdefinierte Einstellungen, werden allesamt gelöscht.

#### Kaltstart

- Kaltstartverfahren: Halten Sie
  die "Ein-/Aus-Taste" des Pocket
  PCs mit einer Hand, während
  Sie die Stiftspitze mit der
  anderen Hand halten und die
  "Reset-Taste" hineindrücken.
  Lassen Sie "Ein-/Ausschalter"
  und "Reset-Taster" gleichzeitig
  los.
- Passende Situation: Falls Sie den Pocket PC zuvor zurückgesetzt haben, das Gerät jedoch immer noch nicht richtig arbeitet, nicht reagiert und/oder der Bildschirm eingefroren ist.
- Bevor Sie letztendlich einen "Kaltstart" ausführen, lesen Sie sich die folgenden Anweisungen gut durch und entscheiden sich dann für die richtige Methode.
- Nachdem ein Kaltstart durchgeführt und keine Tasten gedrückt wurden, zeigt der Pocket PC nach dem Neustart den Heute-Bildschirm an. Dies ist mit der Verhaltensweise nach einem Reset identisch.
- Falls Sie zuvor ein Rücksetzen des Pocket PCs probiert haben, das Gerät jedoch immer nicht richtig arbeiten sollte, können Sie folgende Lösung in Betracht ziehen: Halten Sie nach dem Kaltstart die Ende-Taste ] unten rechts am Pocket PC gedrückt, bis der Abfragebildschirm angezeigt wird. Lassen Sie dann die Ende-Taste los. Lesen Sie sich danach die Anleitungen zum Kaltstart sehr gründlich durch, bevor Sie vorsichtig fortfahren.
- 1-14

Führen Sie den Kaltstart aus und halten Sie die Ende-Taste ] gedrückt. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen gründlich durch, bevor Sie fortfahren.



CAlle Daten und löschen und Default laden? Default ist "Nein" (No). Wenn Sie bei einer JA/NEIN-Frage keine Auswahl treffen, wird vom System nach ein paar Sekunden der Standardwert NEIN gewählt.

Halten Sie "Linker Soft-Key" ein paar Sekunden lang angetippt, um Ja (Yes) zu wählen. Löscht das System alle Daten und lädt die Defaultwerte. Beachten Sie nach dem Neustart Ihres Pocket PC die Bildschirmanweisungen, um die Bildschirmeinstellung fertig zu stellen.

#### Vorsicht!

- Nach einem Kaltstart bleiben Microsoft Windows und vorinstallierte Programme erhalten. Beantworten Sie die zwei nach dem Kaltstart angezeigten Fragen mit "Yes" (Ja), gehen andere Elemente wie eingegebene Benutzerdaten, frisch installierte Programme und Benutzereinstellungen verloren.
- 2. Sie können auch alle Ihre Daten beibehalten, geladene Defaultwerte und Register:
- Führen Sie einen "Reset" durch, während Sie Ihren Pocket PC neu starten.
- Führen Sie einen Kaltstart aus und antworten Sie mit "No" (Nein), wenn die obige Frage angezeigt wird.

1-16



## Start

#### Bildschirm

Tippen Sie auf <u>f</u>, Einstellungen, dann auf das Register System und danach auf Bildschirm.

Wenn Sie den Pocket PC zum ersten Mal benutzen oder einen Kaltstart durchgeführt haben, fordert Sie das System zum Ausrichtung des Bildschirms aus. Tippen Sie einfach immer wieder auf den Mittelpunkt der angezeigten Kreuze (+) und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um den Vorgang abzuschließen. Wenn Sie das Gefühl haben, dass der Pocket PC beim Tippen auf den Bildschirm nicht die richtige Position erkennt, richten Sie den Bildschirm einfach mit Hilfe der Anleitungen in diesem Abschnitt erneut aus.



Mit den folgenden Schritten gelangen Sie in den Touchscreen -Kalibrierungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Touchscreen-Kalibrierungsmodus schneller und effektiver aufrufen. Darüber hinaus bieten diese Schritte eine Möglichkeit, die **Bildschirm** auch dann aufzurufen, wenn der Bildschirm so stark verstellt ist, dass Sie überhaupt nicht mehr mit dem Stylus arbeiten können.

- Drücken Sie gleichzeitig die Linker Soft-Key unten links am Pocket PC und die Ausführungstaste in der Mitte des Navigationsfeldes.
- Wenn Sie die beiden Tasten nun gleichzeitig loslassen, gelangen Sie zum Kalibrierungsbildschirm.

#### Heute-Bildschirm

Wenn Sie Ihren Pocket PC zum ersten Mal an einem Tag (oder nach vier Stunden Inaktivität) einschalten, wird der "Heute-Bildschirm" angezeigt. Sie können diesen Bildschirm auch anzeigen lassen, indem Sie auf dann auf **Heute** tippen. Im "Heute-Bildschirm" können Sie sich auf einen Blick über alle wichtigen Informationen des Tages informieren.



• Uhrzeit. Antippen, um Tagesdatum und Uhrzeit sowie kommende Termine anzuzeigen. Halten Sie die Zeitanzeige angetippt, um zwischen analoger und digitaler Uhrzeitanzeige auszuwählen.

**6** Spb Mobile Shell (Spb mobile Schale).

- Heute-Bildschirm. Zeigt wichtige Informationen zum Tag. Tippen Sie auf ein beliebiges Element, um den jeweiligen Einrichtungsbildschirm aufzurufen.
- Dieses Symbol bedeutet, dass Sie Programme wie den Task Manager (Aufgaben-Manager), Anruffilterstatus, und so weiter durch Antippen aufrufen können.
- Tippen, um Speed Dial schnell aufzurufen. Tippen, um Kontakte schnell aufzurufen.

So verwenden Sie Ihren Pocket PC 2-3

In der folgenden Tabelle werden die Symbole aufgelistet, die in der Navigationsleiste oder der Befehlsleiste angezeigt werden können. Schauen Sie sich bitte die Spalte "Bedeutung" an oder tippen Sie auf das Symbol, um eine kurze Erklärung anzuzeigen.

<ul> <li>(connect ster in der Futugationsteuste oben in Direstenting)</li> <li>Lautsprecher ist eingeschaltet</li> <li>Klingelton ist ausgeschaltet</li> <li>Bevorstehender Alarm</li> <li>Akku wird geladen</li> <li>Akkuladestand</li> <li>Schwacher Akku</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akku ist voll aufgeladen</li> <li>Kein Akku</li> <li>Neue Sofortnachricht</li> <li>Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)</li> <li>Neue Voice-Mail</li> <li>Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle</li> </ul>	
<ul> <li>Klingelton ist ausgeschaltet</li> <li>Bevorstehender Alarm</li> <li>Akku wird geladen</li> <li>Akkuladestand</li> <li>Schwacher Akku</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akku ist voll aufgeladen</li> <li>Kein Akku</li> <li>Neue Sofortnachricht</li> <li>Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)</li> <li>Neue Voice-Mail</li> <li>Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle</li> </ul>	
Bevorstehender Alarm         Akku wird geladen         Akkuladestand         Schwacher Akku         Akkuladestand ist sehr niedrig         Akkuladestand ist sehr niedrig         Akku ist voll aufgeladen         Kein Akku         Neue Sofortnachricht         Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
<ul> <li>Akku wird geladen</li> <li>Akkuladestand</li> <li>Schwacher Akku</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akku ist voll aufgeladen</li> <li>Kein Akku</li> <li>Neue Sofortnachricht</li> <li>Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)</li> <li>Neue Voice-Mail</li> <li>Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle</li> </ul>	
<ul> <li>Akkuladestand</li> <li>Schwacher Akku</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akku ist voll aufgeladen</li> <li>Kein Akku</li> <li>Neue Sofortnachricht</li> <li>Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)</li> <li>Neue Voice-Mail</li> <li>Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle</li> </ul>	
Schwacher Akku         Image: Akkuladestand ist sehr niedrig         Akkuladestand ist sehr niedrig         Akku ist voll aufgeladen         Kein Akku         Neue Sofortnachricht         Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
<ul> <li>Akkuladestand ist sehr niedrig</li> <li>Akku ist voll aufgeladen</li> <li>Kein Akku</li> <li>Neue Sofortnachricht</li> <li>Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)</li> <li>Neue Voice-Mail</li> <li>Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle</li> </ul>	
Image: Akku ist voll aufgeladen         Image: Kein Akku         Image: Neue Sofortnachricht         Image: Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Image: Neue Voice-Mail         Image: Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	_
Kein Akku         Neue Sofortnachricht         Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
Neue Sofortnachricht         Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
Neue E-Mail- oder Textnachricht (SMS)         Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
Neue Voice-Mail         Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
Der Platz auf dem Bildschirm reicht nicht aus, um alle	
Benachrichtigungssymbole anzuzeigen. Tippen Sie auf dieses Symbol, um alle Symbole anzuzeigen.	
Aktive Verbindung zum Computer	
Active Sync synchronisiert gerade	
Synchronisationsfehler	
PowerPoint-Diashow	
Bluetooth	
Fehlende SIM-Karte	
Das Telefon ist ausgeschaltet. Flugmodus wird verwendet.	
Das Telefon ist eingeschaltet. Signalstärke.	

2-4

Symbol	Bedeutung
Symbol	(befindet sich in der Navigationsleiste oben im Bildschirm)
Y	Funkverbindung
۲ı	Kein Signal. Kein Dienst. Das Gerät hat sich noch nicht mit einem Netzwerk verbunden.
<b>Y</b>	Verlorengeganges Signal. Das Gerät sucht nach einem Signal.
C	Verpasster Anruf
<b>6</b> 1	Voice-Anruf läuft gerade
- fill	Datenanruf läuft gerade
4	Anrufe werden weitergeleitet
<b>C</b>	Anruf in Warteschleife
<u>با</u>	Verpasster Anruf
	Roaming
+ <sup>‡</sup> ×	GPRS nicht verwendet
G	GPRS verfügbar
ال. اار	GPRS verbunden
G ++	Synchronisation über GPRS verwendet
Ε	EDGE verfügbar
а. +	EDGE verbunden
<b>⊡</b> ++	Synchronisation über EDGE verwendet
3G	3G-Netzwerk verfügbar
30	3G verbunden
35 ++	Synchronisierung über 3G läuft
I	Drahtlos-LAN aktiv
Ŷ	Drahtlos-LAN-Datenanruf
2+	Drahtlos-LAN verwendet

So verwenden Sie Ihren Pocket PC 2-5

Symbol	Bedeutung
	(befindet sich in der Befehlsleiste unten im Bildschirm)
•••	Allgemein-Modus. Zum Anpassen des Szenarios an die
	jeweilige Umgebung.
<b>88</b>	Meeting-Modus. Zum Anpassen des Szenarios an die jeweilige
	Umgebung.
~	Außen-Modus. Zum Anpassen des Szenarios an die jeweilige
	Umgebung.
N	Stumm-Modus. Zum Anpassen des Szenarios an die jeweilige
	Umgebung.
### Programme

#### Programme herunterladen

Um Speicherplatz effektiv nutzen zu können, stehen die mit einem Sternchen "\*" markierten Programme auf unserer Webseite <u>http://www.glofiish.com</u> zum Herunterladen bereit. Führen Sie nach dem Herunterladen dieser Programme bitte die zusätzlichen Bedienanweisungen aus.

Sie können von einem Programm zum nächsten umschalten, indem Sie es aus dem -Menü auswählen. (Sie können jedes Programm, das Sie in diesen Menüs sehen, nach Geschmack anpassen. Informationen dazu finden Sie im Abschnitt "Einstellungen anpassen".) Um Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, tippen Sie auf -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen, -Menü auswählen. (Sie können jedes Programme aufzurufen,

Symbol	Programme	Beschreibung
	Spiele-Gruppe	Bubble Breaker, Solitaire
	Multimedia-Gruppe	Camera, FM Tuner, Image Maker*, Image Wizard*, Multimedia Manager, Namecard Manager
B	Office Mobile -Gruppe	Excel Mobile, PowerPoint Mobile, Word Mobile
	Telefon-Gruppe	Add Ring tone, Call Filter*, MMS Message, Scenarios, SIM Manager, SMS Sender, Speed Dial
	Dienstprogramme- Gruppe	Backup Utility, Birthday Reminder*, Bluetooth Manager, Default Settings, M-Desk, WLAN Utility
ୢୢୢୖ୶	Groupe Voice Commander	Voice Commander, Voice Commander Settings
6	Groupe GPS	GPS Viewer, Location SMS, Satellite Data Update
88	ActiveSync	Synchronisiert Daten zwischen Ihrem Pocket PC und dem Desktop-Computer.
	Kalendar	Zur Verwaltung Ihrer Termine und zum Erstellen von Meeting-Anfragen.
	Kontakte	Behält die Übersicht über Ihre Freunde und Kollegen.

Symbol	Programme	Beschreibung
	Notizen	Zum Erstellen handgeschriebener oder getippter Notizen, Zeichnungen und Aufnahmen.
	Aufgaben	Verwaltet Ihre Aufgaben.
	Messaging	Zum Senden und Empfangen von E-Mail-Nachrichten.
	Internet Explorer	Zum Surfen auf Internet- und WAP-Seiten, zum Herunterladen neuer Programme und Dateien aus dem Internet.
	Windows Live	MSN-bezogene Programme.
8	Windows Live Messenger	Sendet und empfängt Sofortnachrichten mit Ihren MSN Messenger-Kontakten.
1000	Suchen	Führt einfache Berechnungen aus.
7	Bilder & Videos	Bilder aufnehmen, anzeigen und bearbeiten.
$\bigcirc$	Windows Media Player	Spielt Filme oder Klangdateien ab.
	Datei Explorer	Zum Verwalten von Dateien und Ordnern.
RAM	Task Manager (Aufgaben-Manager)	Beendet Programme, die derzeit nicht benötigt werden, um Speicherplatz freizugeben.
(10)	Wireless Manager	Mobiltelefon-, Bluetooth- und Wireless LAN-Funktionen verwalten.

Sie können auch zwischen bestimmten Programmen umschalten, indem Sie eine Programmtaste drücken. Ihr Pocket PC verfügt über eine oder mehrere Programmtasten an der Front oder an der Seite. Die Symbole auf diesen Tasten zeigen, zu welchem Programm damit umgeschaltet werden kann. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt "Schnelltasten neu definieren".

# Systemprogramme

# 🍓 ह Einstellungen, Register Persönlich

Programm	Beschreibung	
Tasten	Zum Belegen der Pocket PC- Hardwaretasten.	
Eingabe	Legt Details zur Eingabemethode fest.	
Menüs	Legt fest, welche Elemente im 🌆 Startmenü	
	angezeigt werden.	
Besitzerinformationen	Zur Eingabe von Informationen zum Besitzer des	
	Gerätes.	
Sperren	Legt Zugriffsrechte und ein Kennwort für den	
	Pocket PC fest.	
Telefon	Legt Telefon-Details fest.	
Sounds &	Legt Lautstärke und Einstellungen für Hinweistöne	
Benachrichtigungen	fest.	
Heute	Legt das Aussehen des Heute-Bildschirms und der	
	angezeigten Informationen fest.	

🍓 🕂 Einstellungen, Register System	l
------------------------------------	---

Programm	Beschreibung
Info	Zeigt wichtige Informationen über den Pocket PC
	an.
Beleuchtung	Hier legen Sie Details zur Hintergrundbeleuchtung
	und zur Helligkeit fest.
Zertifikate verwalten	Zur Identifizierung im Netzwerk, um nicht
	autorisierten Zugriff zu verhindern.
Uhr	Zum Einstellen von Uhrzeit und
	Erinnerungssignalen.
Speicher	Zeigt Speichernutzung, eine Liste ausgeführter
	Programmen und andere Informationen an.
Mikrofon	Legt die Mikrofonlautstärke fest.
Stromversorgung	Zeigt den aktuellen Akkustand an, legt fest, ob das
	Gerät nach einer bestimmten Wartezeit
	ausgeschaltet werden soll.
Ländereinstellungen	Legt fest, in welchem Land der Pocket PC
	eingesetzt wird und welche Formate für Zahlen,
	Währungen, Uhrzeit, und so weiter benutzt werden
	sollen.
Programme	Entfernt Programme, die nicht mehr gebraucht
entfernen	werden.
Bildschirm	Die Ausrichtung des Bildschirms trägt zum präzisen
	Erkennen der Stelle bei, auf die Sie mit dem Stylus
	tippen. Sie können auch auswählen, ob die Anzeige
	im Hochformat oder im Querformat erfolgt.
System Information	Zeigt System-Informationen an.

# 🍓 ह Kinstellungen, Register Verbindungen

Programm	Beschreibung	
Übertragen	Hier stellen Sie ein, ob eingehende Übertragungen	
	automatisch empfangen werden sollen.	
Verbindungsassistent	Zur Auswahl von Land und Anbieter.	
Verbindungen	Zum Einrichten der Netzwerkverbindungen.	
CSD Typ	Stellt den Pocket PC so ein, dass ein Modem	
	simuliert und über das interne GSM-Gerät auf das	
	Internet zugegriffen wird.	
Netzwerkkarten	Detaillierte Einstellungen für Netzwerkkarten	
	festlegen.	
USB zu PC	Ändert den Typ der USB-Verbindung.	
2-10		

# Spb mobile Schale

**Spb Mobile Shell** (Spb mobile Schale) unterstützt Sie darin, Ihren Tag zu bewältigen. Tippen Sie im Bildschirm einfach auf **Spb Mobile Shell**, um sich den Ladezustand der Batterie, das Datum, die Uhrzeit, die Wettervorhersage rasch anzeigen zu lassen und sogar das Photo-Speed-Dial zu nutzen.





- Registerkarten berühren oder antippen, um zu anderen Kategorien zu wechseln.
- 2. Angetippt halten, um ein Popup-Menü mit möglichen Aktionen anzuzeigen.
- Bei aktiviertem Ausblendmodus genügt es, die Registerkarten einfach zu berühren oder anzutippen, um die Details anzuzeigen. Durch Berühren oder Antippen einer leeren Stelle auf dem Bildschirm wird das Fenster Details geschlossen.
- Wählen Sie **Optionen**, um die Einstellungen zu ändern.
- 3. Registerkarte **Home** (Ausgangsbildschirm): Zeigt den Stromverbrauch.
- Curch Antippen eines Shortcut wird das gewünschte Programm ausgeführt.

So verwenden Sie Ihren Pocket PC 2-11

100%		6	-
Anstehe	nd Lond	ion 1	.5:29 19.09
keine Alar	me	York 1	0:29 19.09
	Toky	o 2	3:29 19.09
🧧 Keine A	ufgaben		
🧾 Keine b	evorstehend	en Termine	
Live Search	Idows Live	animeluen	2
			ef 1
Speed Di	al	к	ontakte
🀬 Start			16:29
1		100	1
100%			
Hier	tippen, um	Stadt zu wä	hlen
	🗸 Cel	sius	
🧧 Keine A	ufgat	irenheit	-
🧾 Keine b	evors Sta	dt wählen	•
Bei Wir Live Search	ndows Live	anmelden	
ere ocaren			
			ef 1
Speed Di	al	К	ontakte
🔁 Start			16:29
		100	0
100%			
Neuer I	Neuer	Neuer	Neuer
Neuer Kontakt	Neuer ontakt	Neuer Kontak	t Neuer Kontakt
Neuer Kontakt	Neuer ontakt	Neuer Kontzk	t Neuer Kontakt
Neuer Kontakt	Neuer ontakt	Neuer Kontzk	t Neuer Kontakt
Neuer Kontakt	Neuer ontakt sufgaben evorstehend	en Termine	t Neuer Kontakt
Neuer Kontakt	Veuer ontakt	en Termine anmelden	t Neuer Kontakt
Neuer Kontakt K Keine A Keine b Sei Wir Live Search	Neuer ontakt Mufgaben evorstehend ndows Live a	en Termine anmelden	t Kontakt
Neuer Kontakt K Keine A Keine b Bei Wir Live Search	Veuer ontakt Eufgaben evorstehend ndows Live a	en Termine anmelden	t Kontakt
Neuer Kontakt K Keine A Keine b Bei Wir Live Search	Weuer ontakt uufgaben evorstehend ndows Live a	en Termine anmelden	t Neuer Kontakt

4. Registerkarte **Time** (Uhrzeit): Zeigt die Ortszeit in drei ausgewählten Städten und den nächsten Alarm.

- 5. Registerkarte **Weather** (Wetter): Zeigt die Wettervorhersage für die nächsten vier Tage.
- CAngetippt halten, um ein Popup-Menü mit möglichen Aktionen anzuzeigen.

- 6. Registerkarte **Photo Speed Dial** (Foto-Schnellauswahlrad): Das Photo-Speed-Dial ist eine besonders praktische Auswahlmethode.
- Durch Antippen einer nicht belegten Schaltfläche fügen Sie Ihren Kontakt als Kontakt ein.
   Durch Antippen einer belegten Schaltfläche wird dieser Kontakt angerufen. Sie können auch eine Schaltfläche angetippt halten, um ein Popup-Menü mit möglichen

Aktionen anzuzeigen.

### Konfiguration der Spb Mobile Shell

- Halten Sie Spb Mobile Shell angetippt, um ein Popup-Menü zu öffnen und wählen Sie dann Optionen, um die Einstellungen zu ändern.



**O** Nach oben oder Nach unten: Antippen, um die Reihenfolge der im Bildschirm Today angezeigten Elemente zu ändern. **Optionen**: Einige Registerkarten verfügen über benutzerspezifisch anpassbare Optionen. Ersetzen: Ersetzt die vorhandenen Registerkarten aus der Standardaufstellung. Hinzufügen: Fügt eine neue Registerkarte hinzu Entfernen: Entfernt die gewählte Registerkarte. **2**Zeigt oder verbirgt den Inhalt der Registerkarte. 3 Automatische oder manuelle Aktualisierung. CVorsicht bei Verwendung dieser Funktion. Automatische

Funktion. Automatische Datenaktualisierungen per Online-Verbindung sind kostenpflichtig.



Hinweis: jede der folgenden Verbindungen ermöglicht es Ihrem Pocket PC, die Wettervorhersagedaten herunterzuladen. Ist mehr als eine Verbindung verfügbar, wählt das System automatisch die beste Verbindung in der folgenden Reihenfolge:

- Synchronisationsverbindung: Schließen Sie Ihren Pocket PC an einen PC (Desktop oder Notebook) an. Beachten Sie bitte, dass Ihr PC online sein muss.
- 2. Drahtlose LAN-Verbindung.
- 3. GPRS-Verbindung: Im Roaming-Modus können die GPS-Daten nicht automatisch aktualisiert werden. Wechseln Sie ggf. in den manuellen

Enistendigen		x 'x 🔤
Heute		
Die ausgewählten Elemente	ersch	neinen auf
dem bildschirm "Heute".		
Datum		Nach ober
Spb Mobile Shell		Nach unte
✓ Drahtlos	=	Ontionan
<ul> <li>Besitzerinformationen</li> </ul>		opuotien.
<ul> <li>Messaging</li> </ul>	П	
🖌 Aufgaben		
🖌 Kalender		
✓ Windows Live	-	
Bildech "Heute" anzeiger		chi dh
Unusun, neute anzeiger	i na	

 Tippen Sie auf *Einstellungen*, die Registerkarte

 Persönlich, Heute, die
 Registerkarte Elemente und
 markieren Sie dann Spb Mobile

 Shell.

Achten Sie darauf, dass **Spb Mobile Shell** markiert ist, damit der Bildschirm Today dieses Element anzeigt.



## M-Desk

Weimaliges Drücken des Hotkeys A öffnet das M-Desk.
Tippen Sie auf A programme, Utilities, dann auf M-Desk.

Die Programme lassen sich nach Ihren persönlichen Präferenzen ordnen. Kategorisieren, Umbenennen, Löschen oder das Bearbeiten der Textfarbe von Programmnamen unter **M-Desk** wirken sich nicht auf die Standardeinstellungen des Pocket PCs aus.



- Tippen Sie auf Telefon, PDA oder auf andere Register, um zu anderen Kategorien umzuschalten. Halten Sie das Register angetippt, um ein Popup-Menü einzublenden, das Ihnen das Umbenennen sowie das Bewegen vorwärts und rückwärts ermöglicht.
- Das für diese Kategorie ausgewählte Programmsymbol. Um ein Programm zu starten, tippen Sie das Symbol an.

Programm antippen und halten. Ein Popup-Menü erscheint. Hier können Sie umbenennen, löschen, ausschneiden oder die Textfarbe des Programmnamens bearbeiten.

An eine leere Stelle tippen, um das Popup-Menü zu öffnen und mit New neue Elemente einfügen oder mit Paste kopieren.

Szenario umschalten

Aktiviert oder deaktiviert die Freisprechfunktion

Reference of the Aktiviert die Bluetooth-Kopfhörerfunktion

**6**Ruft den Kategorien-Einrichtungsbildschirm auf

M-Desk Y<sub>×</sub> ≼€ 🗙 ÷\*x PHONE PDA FUN SYSTEM Y 15 2 \* C Datei-Ex Bluetooth Satellite plorer Manager Data ... Ø 狩 M-Desk \*\*<sub>×</sub> 0 PHONE PDA FUN SYSTEM-2 🎉 🌾 🕼 🐛 💣 🎲 🛃 裧 B ✓ Scenarios • Call Filter Add Ringtone MMS Message SMS Sender 🛛 🚯 Satellite Data Update SMS Location SMS GPS Viewer QuickBar 🗌 🎯 Backup Utility 8 Application Recovery Info



## Daten in Ihren Pocket PC eingeben

Um neue Daten in Ihren Pocket PC einzugeben, stehen Ihnen verschiedene Möglichkeiten zur Verfügung:

- Mit dem Eingabefenster können Sie Text eintippen: Sie können die Bildschirmtastatur oder eine andere Eingabemethode verwenden.
- 2. Sie schreiben direkt auf den Bildschirm.
- 3. Sie zeichnen Bilder auf den Bildschirm.
- Sie sprechen in das Mikrofon des Pocket PCs, um eine Nachricht aufzunehmen.
- Synchronisieren oder kopieren Sie Daten mit den Synchronisationswerkzeugen von Ihrem Desktop-Computer zu Ihrem Pocket PC. Weitere Informationen finden Sie unter Hilfe auf Ihrem Desktop-Computer.

### Texteingabe mit dem Eingabefenster

Mit dem Eingabefenster können Sie Daten in jedes Programm auf Ihrem Pocket PC eingeben. Diese Eingaben können Sie mit Hilfe der Bildschirmtastatur oder über den **Buchstabenerkenner**, den **Strichzugerkenner** oder über den **Transcriber** erledigen. Welche Möglichkeit Sie auch wählen – die Zeichen erscheinen als getippter Text auf dem Bildschirm.



#### Texteingabe mit der Bildschirmtastatur

- 1. Tippen Sie auf den Pfeil neben der Eingabefenster-Schaltfläche und dann auf **Tastatur**.
- 2. Tippen Sie die gewünschten Tasten mit dem Stylus auf der eingeblendeten Bildschirmtastatur an.

#### Texteingabe mit dem Buchstabenerkenner

Mit dem **Buchstabenerkenner** können Sie Buchstaben mit Hilfe des Stylus so schreiben, wie Sie es auf Papier tun würden.

- 1. Tippen Sie auf den Pfeil neben der Eingabefenster-Schaltfläche und dann auf **Buchstabenerkenner**.
- 2. Schreiben Sie einen Buchstaben in das Feld.

Wenn Sie einen Buchstaben schreiben, wird dieser in getippten Text umgewandelt, der dann auf dem Bildschirm erscheint. Ausführlichere Erklärungen zur Verwendung des **Buchstabenerkenners** erhalten Sie, wenn Sie bei geöffnetem **Buchstabenerkenner** auf das Fragezeichen neben dem Schreibbereich tippen.

#### Texteingabe mit dem Strichzugerkenner

Mit dem **Strichzugerkenner** können Sie Zeichen mit Hilfe des Stylus so eingeben, wie Sie es vielleicht schon von anderen PDAs (z. B. Palm oder Handspring) gewohnt sind.

1. Tippen Sie auf den Pfeil neben der Eingabefenster-Schaltfläche und dann auf **Strichzugerkenner**.

2. Schreiben Sie einen Buchstaben in das Feld.

Wenn Sie einen Buchstaben schreiben, wird dieser in getippten Text umgewandelt, der dann auf dem Bildschirm erscheint. Ausführlichere Erklärungen zur Verwendung des **Strichzugerkenners** erhalten Sie, wenn Sie bei geöffnetem **Strichzugerkenner** auf das Fragezeichen neben dem Schreibbereich tippen.

#### Texteingabe mit dem Transcriber

Mit dem **Transcriber** können Sie an jeder beliebigen Stelle des Bildschirms mit dem Stylus schreiben; so, wie Sie es auf Papier tun würden. Anders als beim **Buchstabenerkenner** und **Strichzugerkenner** können Sie ganze Wörter oder gar Sätze auf einmal schreiben. Nach dem Schreiben machen Sie eine Pause und lassen die handgeschriebenen Zeichen vom **Transcriber** in getippte Zeichen umwandeln.

- 1. Tippen Sie auf den Pfeil neben der Eingabefenster-Schaltfläche und dann auf **Transcriber**.
- 2. Sie schreiben an einer beliebigen Stelle auf dem Bildschirm.

Ausführlichere Erklärungen zur Verwendung des **Transcribers** erhalten Sie, wenn Sie bei geöffnetem **Transcriber** auf das Fragezeichen in der unteren rechten Ecke des Bildschirms tippen.

#### Getippten Text auswählen

Wenn Sie getippten Text bearbeiten oder formatieren möchten, müssen Sie ihn zunächst auswählen. Ziehen Sie den Stylus über die Textstelle, die Sie auswählen möchten. Sie können Text ausschneiden, kopieren und einfügen, indem Sie den ausgewählten Text antippen, den Stylus niedergedrückt halten und dann auf einen Bearbeitungsbefehl im Popup-Menü tippen. Oder Sie tippen auf den entsprechenden Befehl im **Menü**-Menü.

### Auf den Bildschirm schreiben

Wenn Sie ein Programm benutzen, das handgeschriebene Eingaben unterstützt, können Sie mit dem Stylus direkt auf den Bildschirm schreiben. Dies funktioniert z. B. im **Notizen**-Programm sowie im **Notizen**-Register der Programme **Kalender**, **Kontakte** und **Aufgaben**. Schreiben Sie so, wie Sie es auf Papier tun würden. Sie können das Geschriebene später bearbeiten, formatieren und in Text umwandeln.

#### Auf den Bildschirm schreiben

Menü antippen, danach Zeichnen markieren, um in den Schreibmodus umzuschalten. Danach werden Linien auf dem Bildschirm angezeigt, an denen Sie sich beim Schreiben orientieren können.



Tippen Sie auf Menü und markieren Sie dann Zeichnen. Nun können Sie den Stylus wie einen Bleistift verwenden.

Manche Programme, die handgeschriebene Eingaben unterstützen, weisen eventuell keine Zeichnen-Funktion auf. Schlagen Sie bitte in der Dokumentation des jeweiligen Programms nach, wenn Sie herausfinden möchten, wie Sie in den Schreibmodus umschalten können. 2-22

#### Handgeschriebenen Text auswählen

Wenn Sie handgeschriebenen Text bearbeiten oder formatieren möchten, müssen Sie ihn zunächst auswählen.

- Halten Sie den auszuwählenden Text mit dem Stylus angetippt, bis die Einfügemarke erscheint.
- Ziehen Sie den Stylus ohne abzuheben über die Textstelle, die Sie auswählen möchten.

Falls Sie dabei aus Versehen auf den Bildschirm schreiben sollten, tippen Sie auf **Menü**, dann auf **Rückgängig** und versuchen es erneut. Sie können Text auch auswählen, indem Sie auf **Menü** tippen, **Zeichnen** durch Antippen abwählen und dann den Stylus über den Bildschirm ziehen.

Sie können handgeschriebenen Text ausschneiden, kopieren und einfügen, wie Sie es auch mit getipptem Text tun: Tippen Sie auf den ausgewählten Text und halten Sie den Stylus niedergedrückt, tippen Sie dann auf einen Bearbeitungsbefehl im Popup-Menü. Oder tippen Sie den gewünschten Befehl im **Menü**-Menü an.

### Auf den Bildschirm zeichnen

Sie können auf dieselbe Weise auf dem Bildschirm zeichnen, wie Sie auch darauf schreiben. Der Unterschied zwischen Schreiben und Zeichnen auf dem Bildschirm besteht darin, dass Geschriebenes und Gezeichnetes anders ausgewählt und bearbeitet werden kann. Beispielsweise können ausgewählte Zeichnungen in der Größe verändert werden; bei geschriebenem Text ist dies nicht möglich.

#### Eine Zeichnung anfertigen

Führen Sie Ihren ersten Strich so, dass drei Linien durchkreuzt werden. Ein Zeichnung-Kästchen erscheint. Weitere Striche, die in diesem Kästchen gezogen werden oder es berühren, werden zu Teilen der Zeichnung. Zeichnungen, die keine drei Hilfslinien durchkreuzen, werden als Handschrift behandelt.



Das Zeichnung-Kästchen zeigt die Grenzen der Zeichnung.
Tippen Sie auf Menü und markieren Sie dann Zeichnen.

Sie können den Vergrößerungsfaktor ändern, um das Zeichnen oder die Anzeige Ihrer Zeichnung zu vereinfachen. Tippen Sie auf **Menü** und auf **Zoom**, wählen Sie dann einen Vergrößerungsfaktor aus.

#### Eine Zeichnung auswählen

Wenn Sie eine Zeichnung bearbeiten oder formatieren möchten, müssen Sie diese zunächst auswählen. Halten Sie die Zeichnung mit dem Stylus angetippt, bis die Auswahlgriffe erscheinen. Um mehrere Zeichnungen auszuwählen, tippen Sie auf **Menü**, deaktivieren **Zeichnen** durch Antippen und wählen dann die gewünschten Zeichnungen durch Ziehen mit dem Stylus aus.

Sie können ausgewählte Zeichnungen ausschneiden, kopieren und einfügen, indem Sie die ausgewählte Zeichnung antippen, den Stylus niedergedrückt halten und dann auf einen Bearbeitungsbefehl im Popup-Menü tippen. Oder Sie tippen auf den entsprechenden Befehl im Menü-Menü. Um die Größe einer Zeichnung zu verändern, achten Sie darauf, dass die Zeichnen-Funktion nicht ausgewählt ist, und ziehen die Zeichnung am Auswahlgriff auf die gewünschte Größe.

### Eine Nachricht aufnehmen

In jedem Programm, in dem Sie auf dem Bildschirm schreiben oder zeichnen können, lassen sich auch schnelle Gedanken, Erinnerungen oder Telefonnummern festhalten, indem Sie eine Nachricht aufzeichnen. In den Programmen **Kalender**, **Aufgaben** und **Kontakte** können Sie im Register **Notizen** eine Aufnahme anfügen. Bitte lesen Sie dazu im Abschnitt "Sprachaufzeichnungsformat" nach.

Im Notizen-Programm können Sie entweder eine eigenständige Aufnahme anlegen oder eine Aufnahme an eine geschriebene Notiz anfügen. Wenn Sie einer Notiz eine Aufnahme hinzufügen möchten, öffnen Sie zuerst die Notiz. Im Messaging-Programm können Sie eine Aufnahme zu einer E-Mail-Nachricht hinzufügen.

#### Eine Aufnahme erstellen

- 1. Halten Sie das Mikrofon Ihres Pocket PCs an Ihren Mund oder an eine andere Tonquelle.
- 2. Halten Sie die Aufnahme-Hardwaretaste Ihres Pocket PCs gedrückt, bis Sie ein Tonsignal hören.
- 3. Nehmen Sie auf, halten Sie dabei die Aufnahmetaste gedrückt.
- Zum Stoppen der Aufnahme lassen Sie die Aufnahmetaste los. Sie hören zwei Tonsignale. Die neue Aufnahme erscheint in der Notizenliste oder als eingebettetes Symbol.

Sie können eine Aufnahme auch erstellen, indem Sie auf die Aufnahme-Schaltfläche in der Aufnahme-Symbolleiste tippen.

Zum Abspielen einer Aufnahme tippen Sie die Aufnahme in der Liste an oder tippen auf das entsprechende Symbol innerhalb der Notiz.



## Voice Commander

Per Vorgabe ist die taste an der Seite des Pocket PCs mit der Funktion "Voice Commander" belegt. Wenn Sie diese Taste drücken, wird der Voice Commander gestartet. Detaillierte Informationen zur Verwendung dieser Funktion finden Sie im Abschnitt Voice Commander.





## GPS-Navigationssoftware installieren

Bitte beachten Sie die Hinweise der Betriebsanleitung Ihres Auto-Navigationssystems über die Softwareinstallation, um die Navigationsfunktion verwenden zu können.

# Voraussetzungen zur Verwendung der Fahrzeug GPS-Navigation

Bei Verwendung dieses Systems stimmen Sie mit den folgenden Bedingungen überein:

 Bitte verwenden Sie dieses Gerät mit passender Auto-Halterung. Befestigen Sie das Gerät ordnungsgemäß an die Auto-Halterung. Bitte beachten Sie, dass die Montage an den unten angegebenen Stellen strengstens verboten ist.



• Nicht an Stellen anbringen, die die Sicht des Fahrers beeinträchtigen können

- Nicht über Airbag anbringen
- Nicht an Stellen anbringen, an denen eine sichere Montage nicht möglich ist

Nicht im Bereich eines aktivierten Airbags anbringen

- 2. Bitte stellen Sie das Navigationsziel vor dem Fahren ein. Gerät während des Fahrens nicht bedienen.
- Bitte verwenden Sie dieses System mit Vorsicht. Sollte die unsachgemäße Verwendung dieses Systems zu Schäden führen, liegt die Verantwortung für sicheres Fahren beim Fahrer.
- 4. GPS-Navigation wird beeinflusst durch Wetter und Verwendungsort (hohe Gebäude, Tunnel, Unterführung, Bäume, Brücken). Die meisten GPS-Systeme können nicht in Innenbereichen verwendet werden. GPS-Signale werden durch Gebäude, Auto-Sonnenblenden und metallhaltigen Hitzereflexionsschichten aufgehalten. Bitte installieren Sie das GPS-Gerät im Außenbereich mit freier Sicht auf den Himmel. Dabei bietet sich die Fahrzeugvorderseite, unter der Windschutzscheibe an. Dabei sollte die Windschutzscheibe keine Hitzereflexionsbeschichtung aufweisen.
- 5. Das GPS-System wurde vom U.S. Verteidigungsministerium gebaut und betrieben. Dieses Ministerium ist auch verantwortlich für Wartung und Kalibration des Systems. Alle dabei gemachten Änderungen können Betrieb und Genauigkeit des GPS-Systems beeinflussen.
- 6. Drahtlose Geräte (Mobiltelefone, Radar-Geschwindigkeitskameras) stören das Satellitensignal und können dem Empfang beeinträchtigen.
- 7. Die GPS-Navigation dient nur als Hinweis für den Fahrer und sollte keinen Einfluss auf das Fahrverhalten haben.
- Die elektronische Karte des Navigationssystems dient nur normalen Navigationszwecken und ist nicht für Anwendungen geeignet, die hohe Präzision erfordern. Der Benutzer sollte den exakten Standort anhand der aktuellen Straßenverhältnisse ermitteln.

Sprachgesteuerte Satellitennavigation 3-3

- 9. Die vom Navigationssystem angegebene Fahrroute, Sprachanweisungen und Kreuzungsdaten werden anhand der elektronischen Karte errechnet. Sie sollen dem Fahrer nur als Hinweis dienen. Der Fahrer sollte die Fahrroute anhand der tatsächlichen Straßenbedingungen wählen.
- Lassen Sie das Gerät bei Nichtgebrauch nicht im Auto liegen. In direktem Sonnenlicht kann die Batterie überhitzt werden und zu Beschädigungen des Gerätes führen. Dies kann auch zu Beschädigungen des Fahrzeugs führen.

## Update von Satellitendaten

(Wird in den USA nicht unterstützt)

🍓 Tippen Sie auf 🎊 Programme, GPS, dann auf Satellite Data Update.

Melden Sie sich beim Server des Anbieters an, um aktuelle Satellitendaten herunterzuladen und die GPS-Funktion zu aktivieren. Hinweis: Eine der folgenden Verbindungen ermöglicht Ihrem Pocket PC, die neuesten GPS-Daten herunterzuladen. Ist mehr als eine Verbindung verfügbar, wählt das System automatisch die beste Verbindung in der folgenden Reihenfolge:

- 1. Synchronisationsverbindung: Schließen Sie Ihren Pocket PC an einen PC (Desktop oder Notebook) an. Beachten Sie bitte, dass Ihr PC online sein muss.
- 2. Drahtlose LAN-Verbindung.
- 3. GPRS-Verbindung: Im Roaming-Modus können die GPS-Daten nicht automatisch aktualisiert werden. Wechseln Sie ggf. in den manuellen Modus.

😚 Satellite Data Update 🦂 🏹 📢	Das System aktualisiert die
	GPS-Daten automatisch auf Basis
Automatische	eines Zeitplans. Beachten Sie
Aktualisierung	folgende Schritte:
🤶 Jeden Tag ▼ 🔘 04: 30 🗧	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •
r Manuelle Aktualisierung	für automatischen Update an.
	Stellen Sie das Datum ein.
Herupter	Stellen Sie die Uhrzeit ein.
Herunten.	Der Text teilt das Ablaufdatum der
Gültig bis: 2007-08-28 01:46	
Info 🔤 Einstellung	Tag blendet das System dann eine
	Warnmeldung ein. Beziehen Sie
	sich auf die folgenden
	Anweisungen über den Bildschirm
	Heute.
	Sprachgesteuerte Satellitennavigation 3-5

Satellite Data lindate 🖤 🏹 🛋 ok
Automatische Aktualisierung
<mark>}</mark>
Manuelle Aktualisierung
Herunterladung
Herunterl. Aktualis.
Gültig bis:
Info 📖 Einstellung
Satellite Data Update 🔩 🗙 🔩 ok
Aktualisieren Einstellung
nachdem Frist abgelaufen ist.
Mit Internet verbinden

- C Tippen Sie auf die Schaltfläche Herunter laden, um die GPS-Daten manuell zu aktualisieren. Die Abbildung links zeigt, wie man mit der Synchronisationsverbindung einen Download vornehmen kann.
- C Tippen Sie auf die Schaltfläche Einstellung im Hauptbildschirm Update von Satellitendaten, um den links abgebildeten Dialog zu öffnen.
- Wählen Sie das Kontrollkästchen für das Ablaufdatum an, um die Erinnerungsfunktion am Ablaufdatum zu aktivieren.
- Der Standardwert ist angewählt.
   (Wählen Sie das Kontrollkästchen "Mit Internet verbinden" an, falls es abgewählt sein sollte.) Das System aktualisiert die Daten automatisch, sobald es online ist.
   Eine Verbindung über GPRS ist gebührenpflichtig, denken Sie daran, bevor Sie diese Funktion aktivieren.

Nachdem der folgende Verbindungsmodus auf Ihrem Pocket PC eingestellt ist und das automatische Update und die Internet-Verbindungsfunktionen aktiviert sind, lädt das System die neuesten GPS-Informationen in regelmäßigen Abständen automatisch herunter.

- Synchronisationsverbindung: Schließen Sie Ihren Pocket PC an einen PC (Desktop oder Notebook) an. Beachten Sie bitte, dass Ihr PC online sein muss.
- 2. Drahtlose LAN-Verbindung.
- 3. GPRS-Verbindung.

🚰 Word Mobile 🛛 🚯 🦏 🏹 🕌	Sind die GPS-Daten abgelaufen,
	wird eine diesbezügliche Meldung
	oben im Bildschirm angezeigt.
	Das Symbol weist Sie darauf hin,
	dass Ihre GPS-Daten abgelaufen
atellite Data Update	sind.
e Daten sind veraltet. Führen Sie eine ualisierung durch.	Tippen Sie auf die Schaltfläche
	Benachrichtigung, um das
hließen 🧰 Aktualisier	Meldungsfenster zu öffnen.
	Antippen, um das Meldungsfenster
	zu schließen.

## Standort SMS

Tippen Sie auf 27, Programme, GPS, dann auf Location SMS.

Mit der vom Pocket PC verfügbar gemachten GPS-Funktion senden Sie den passenden Standort, der von diesem Programm automatisch gefunden wird, und die erforderliche Meldung an Ihre Kontakte. Dies könnte beim Verhindern einer Verschleppung, Berichten von katastrophalen Situationen, Rufen nach Hilfe in Notfällen oder Ausfindigmachen einer Einzelperson hilfreich sein. Zudem haben wir viele SMS-Schablonen auf Basis unterschiedlicher Situationen für Sie praktischerweise im voraus bereits vorbereitet.



 Es ist besser, dieses Programm an einem Standort mit einem klaren Signalempfang auszuführen.
 Tippen, um den Bildschirm Kontakte zu öffnen. Wurden die Kontakte im voraus eingerichtet,

können Sie sie direkt wählen.

Im Bereich An können Sie die Nummer des Mobiltelefons direkt eingeben. Gibt es mehr als einen Empfänger, trennen Sie diese mit ";".



# **GPS** Viewer

🍓 Tippen Sie auf 🌈, Programme, GPS, dann auf GPS Viewer.

Mit diesem Pocket PC Programm können Sie automatisch die GPS-Koordinaten Ihres Standortes anzeigen und die GPS-Funktion überprüfen.



- Starten Sie dieses Programm an einem Standort mit gutem Signalempfang.
   Greenwich Mean Time (GMT):
- Nach Verbindung mit einem Satellit und Empfang von GMT, wird die Zeit angezeigt. Tippen, um die Satellitenuhrzeit als Systemuhrzeit zu übernehmen.
- **2**GPS-Informationen.
- STippen, um die Maßeinheit zu ändern.
- Umschalten in den Satelliten-Modus.
- Tippen Sie Satellit, um in den Satelliten-Modus umzuschalten.
   Rot: Satellit erfasst (in Sicht: In View). Blau: Satellitendaten erfasst (Daten gültig: Data Valid). Grün: Ortsbestimmung beendet (Ortungs-Satellit: Tracker).
   Signalstärke: Je größer die Zahl, desto stärker das Signal.
   Satelliten-Kennnummer: Die Kennnummern in diesem Feld entsprechen den Kennnummern auf dem Globus darüber.
   Umschalten in den
  - Kompass-Modus.



# Einsetzen und Entfernen der SIM-Karte

- Tippen Sie im Wireless Manager auf die Schaltfläche ALL OFF (ALLES AUSSCHALTEN), um die Mobiltelefon-, Bluetooth- und Wireless LAN-Funktionen des Pocket PCs auszuschalten.
- 2. Drücken Sie die "Ein-/Aus-Taste" am Pocket PC, um den Bildschirm auszuschalten.
- 3. SIM-Karte installieren

Drehen Sie Ihren Pocket PC um und nehmen Sie die Rückwand ab. Rasten Sie den SIM-Halter aus und klappen Sie ihn hoch, legen Sie die SIM-Karte dann richtig herum ein. Klappen Sie den Halter hinab und lassen Sie ihn einrasten.



#### 4. Akku installieren

Legen Sie den Akku in das rückwärtige Akkufach des Pocket PCs ein. Achten Sie darauf, dass die Goldkontakte an den Kontaktflächen anliegen; Akku einschieben, bis er einrastet. Anschließend setzen Sie die Rückwand wieder auf.







### Telefonlautstärke anpassen



Tippen Sie auf  $\blacktriangleleft \in$  im oberen Bereich des Bildschirms und passen Sie unter  $\blacksquare \in$  die Tonfunktionen an. Stellen Sie die Telefonlautstärke unter  $\clubsuit$  ein.

- Wenn Sie nicht im Gespräch sind, können Sie den Lautstärkeregler an der Seite des Pocket PCs drücken oder mit dem Stylus auf das Lautsprechersymbol de tippen und dann unter die Klingellautstärke für ankommende Anrufe einstellen.
- Drücken Sie auf den Lautstärkeregler an der Seite des Pocket PCs oder tippen Sie auf und danach auf Telefonlautstärke einzustellen. Dies funktioniert nur während eines Gespräches.
- 3. Vibrationsmodus: Das Lautsprechersymbol 📢 wechselt zu 🕼
- 4. Stummschaltung: Das Lautsprechersymbol 📢 wechselt zu 🚺

Und so stellen Sie die richtige Lautstärke ein:

- 1. Wenn Sie zum Telefonieren mit dem Pocket PC Ohrhörer verwenden, stellen Sie die Lautstärke nach Ihrem persönlichen Geschmack ein.
- 2. Wenn Sie keine Ohrhörer verwenden und den Pocket PC nicht nah am Ohr halten (dies entspricht dem Freisprechbetrieb), sollten Sie die Lautstärke auf eine der beiden oberen Stufen einstellen.
- 3. Wenn Sie den Pocket PC beim Telefonieren ans Ohr halten, sollten Sie die Lautstärke auf eine der unteren vier Stufen einstellen. Wir raten davon ab, die beiden oberen Stufen einzustellen, da die Lautstärke in diesem Fall so hoch ist, dass Ihr Gehör dadurch Schaden nehmen kann.

Freisprechen ein- und ausschalten:

- 1. Freisprechen: Zum Einschalten tippen Sie auf **Freisprechen einschalten** e einen Anruf annehmen.
- 2. Freisprechen abschalten: Zum Abschalten tippen Sie auf **Freisprechen aus**.
- 4-4




- 2. Wählen: Drücken Sie **[**, um den Telefonbildschirm anzuzeigen. Geben Sie mit dem Stylus die gewünschte Telefonnummer ein, tippen Sie dann auf die Schaltfläche **Sprechen**.
- 3. Anruf annehmen: Drücken Sie [.
- 4. Gespräch beenden: Drücken Sie ].
- 5. Telefon ausschalten
- OZum Starten des Wireless Manager tippen Sie im Heute-Bildschirm auf

antippen, um GSM zu deaktivieren.

#### Videoanruf

Sind Sie bereit? Lächeln Sie und sagen Sie "Hallo", wenn Sie einen Videoruf starten.



Symbol	Bedeutung
<b>.</b>	Zeigt oder verbirgt das Videofenster.
Ϋ́	Schaltet das Mikrofon an oder stumm.
	Ändert die Videofenster.
	Wechselt zur Front- oder Rückkamera, oder zur
j	Nahaufnahme.
	Stellt den Kontrast ein.
K×	Beendet den Anruf.

## Symbolleiste

I I   I I <th><ul> <li>Smartes Wählen: Geben Sie den Teil ein, an den Sie sich erinnern, und das System listet anhand einer unscharfen Vergleichsmethode die entsprechenden Kontakte im Bereich in der Abbildung auf. Geben Sie die Daten wie Telefonnummer und Buchstaben mit der auf dem Bildschirm eingeblendeten Tastatur ein.</li> <li>Tippen Sie auf einen Kontakt, um den entsprechend Inhalt anzuzeigen.</li> <li>Zeigt ein diesbezügliches Menü. Wählen Sie z.B. Optionen, um das Telefon-Setup wie Klingelton, Vibrationsmodus, PIN-Code, etc zu ändern. Oder wählen Sie SMS senden, um eine SMS-Nachricht zu senden.</li> <li>Schaltfläche Ausblenden: Tippen, um den Anzeigebereich für Kontakte zu expandieren, und dann Schaltfläche Freisprechen einschalten: Zum Freisprechen tippen Sie diese Schaltfläche beim Annehmen eines Anrufs an.</li> <li>Schaltfläche Wähltasten: Antippen, um zur Tastatur zurückzukehren.</li> </ul></th>	<ul> <li>Smartes Wählen: Geben Sie den Teil ein, an den Sie sich erinnern, und das System listet anhand einer unscharfen Vergleichsmethode die entsprechenden Kontakte im Bereich in der Abbildung auf. Geben Sie die Daten wie Telefonnummer und Buchstaben mit der auf dem Bildschirm eingeblendeten Tastatur ein.</li> <li>Tippen Sie auf einen Kontakt, um den entsprechend Inhalt anzuzeigen.</li> <li>Zeigt ein diesbezügliches Menü. Wählen Sie z.B. Optionen, um das Telefon-Setup wie Klingelton, Vibrationsmodus, PIN-Code, etc zu ändern. Oder wählen Sie SMS senden, um eine SMS-Nachricht zu senden.</li> <li>Schaltfläche Ausblenden: Tippen, um den Anzeigebereich für Kontakte zu expandieren, und dann Schaltfläche Freisprechen einschalten: Zum Freisprechen tippen Sie diese Schaltfläche beim Annehmen eines Anrufs an.</li> <li>Schaltfläche Wähltasten: Antippen, um zur Tastatur zurückzukehren.</li> </ul>
Notiz Kontakte Auflegen Wähltasten Menü	Das Telefon verwenden 4-9

In der folgenden Tabelle finden Sie die Symbole, die in der Navigationsleiste im oberen Bereich des Bildschirms angezeigt werden können.

Signalstärkeindikator	Beschreibung
Ū	SIM-Karte nicht verfügbar.
₽	Das Telefon ist ausgeschaltet. Zum Einschalten
'x	tippen Sie auf dieses Symbol.
P	Netzsuche läuft oder kein Netz vorhanden.
Þ	Einbuchen nicht möglich oder Netzfehler. Zum
•1	Ausschalten tippen Sie auf dieses Symbol.
	Das Telefon ist eingeschaltet, normaler
<b>5</b> 0	Signalempfang. Zum Ausschalten tippen Sie auf
	dieses Symbol.
	Laufendes Gespräch. Um von anderen
<b>6</b> 1	Programmen umzuschalten, tippen Sie auf dieses
	Symbol.
¢	Rufumleitung aktiv
<b>C</b>	Anrufe werden umgeleitet
<u>وا</u>	Verpasster Anruf
▲	Roaming-Modus

#### Kontakte zum Anrufen verwenden

Im Programm Kontakte eingegebene Telefonnummern können Sie verwenden, um Telefonnummern schnell zu finden und Anrufe zu tätigen.



- Halten Sie den Kontakt in der Kontaktliste angetippt, um ein Pop-Menü zu öffnen.
- Tippen Sie im Popup-Menü auf Handy anrufen oder auf Büro anrufen.
- Zum Anzeigen der Details tippen Sie einen Kontakt an.

Das Telefon verwenden 4-11

### Anrufverlauf zum Anrufen verwenden

Tippen Sie im Telefonbildschirm auf die Schaltfläche **Anrufe**. Der folgende Bildschirm öffnet sich.

chw       02:40         Bready, Richard       02:33         987654321 Hdy       02:33         Witz anzeiger       02:33         Strike anzeiger       02:34         Strike anzeiger       02:34         Strike anzeiger       02:35         Strike anzeiger       02:34         Strike anzeiger       02:35		on	G	Y,  ◀€ ok		Telefon		GY	<b>≤</b>
<ul> <li>Bready, Richard 02:39</li> <li>Bready Richard 02:39</li> <li>Bready, Richard 02:39</li> <li>Bready, Richard 02:39</li> <li>Bready Ri</li></ul>		hw 800080090		02:40	e.	chw 080	/ Kantaki	a a la fa a sea	02:40
Image: State of the sector	<b>B</b> 9	8 <b>ready, Ri</b> 87654321	<b>chard</b> Hdy	02:39	6	<b>Bre</b> 987	Notiz anz Löschen SMS send	eigen en	02:39
Image: Contract appeichent         Image: Contract appeichent         Anrufen         Image: Contract appeichent         Image: Contract appei						L	Anrufen		
Löschen       J         SMS senden,       Filter         Alle Anrufe Idschen       Gesprächsdauer.         Min, 0 Sek.       Anrufen         Min, 0 Sek.       Anrufe         Min on Menü und Annufe			Kontakt Notiz an	speichern		~			•
<ul> <li>Anrufen</li> <li>Filter Alle Anrufe Itschen Gesprächsdauer</li> <li>Tippen Sie zum Auflisten der Kategorien auf Menü und dann a Filter. Zum Suchen tippen Sie auf Nach Anrufer und folgen den Anweisungen auf dem Bildschirr</li> <li>Tippen Sie auf dieses Symbol, un die Nummer sofort erneut zu wählen.</li> <li>Uten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf rufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speicher n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen.</li> <li>ppen Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche rufenträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um rufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.</li> </ul>			Löschen SMS sen	uden U	L	2	.B		4
Alle Anrufe Resprächsdauer         Anrufen         Mend         Itelefon         Itelefon <td></td> <td></td> <td>Filter</td> <td>•</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>			Filter	•					
Anrufen Menü Anrufen Menü Anrufen Menü Anrufen Menü Anrufei Menü Telefon Sie X. Anrufe: Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Min. 0 Sek. Min. 0 Sek. Anrufe Min. 0 Sek. Anrufe Min. 0 Sek. Min. 0 Sek. Anrufe Min. 0 Sek. Min. 0 Sek.			Alle Anru Gespräci	ufe löschen bsdauer					
<ul> <li>Telefon Tippen Sie zum Auflisten der Kategorien auf Menü und dann är Filter. Zum Suchen tippen Sie au Anrufe: Min., 0 Sek.</li> <li>Anrufe</li> <li>Min., 0 Sek.</li> <li>Anrufe</li> <li>Win., 0 Sek.</li> <li>Anrufe</li> <li>Sie auf dieses Symbol, un die Nummer sofort erneut zu wählen.</li> <li>Winschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf furufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speicher in diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen.</li> <li>Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche mufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um mufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.</li> </ul>	Anrufe	an		Menü	A	nrufen		Ū.	Menü
<ul> <li>Telefon</li> <li>Telefon</li> <li>Telefon</li> <li>Telefon</li> <li>Tippen Sie zum Auflisten der Kategorien auf Menü und dann i Filter. Zum Suchen tippen Sie au Nach Anrufer und folgen den Anweisungen auf dem Bildschirt</li> <li>Tippen Sie auf dieses Symbol, u die Nummer sofort erneut zu wählen.</li> <li>Tippen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf nrufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speichen n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. open Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche urufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um urufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.</li> </ul>									
Gesprächsdauer       Kategorien auf Menü und dann is         Ile Anrufe:       Min., 0 Sek.         Anrufe       Zurücksetzen         Min., 0 Sek.       Anrufe         Anrufe       Zurücksetzen         Min., 0 Sek.       Anrufe         Anrufe       Zurücksetzen         Min., 0 Sek.       Anrufe         Min., 0 Sek.       Tippen Sie auf dieses Symbol, u         die Nummer sofort erneut zu       wählen.         Winschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf       wählen.         rufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speicher       n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen.         ppen Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche       nurufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um         rufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu       rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	Telef	on	G	Yıl € ok	Tipp	en Si	e zum A	ufliste	n der
<ul> <li>Ile Anrufe: Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Ezurücksetzen Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Zurücksetzen</li> <li>Min., 0 Sek. Anrufe</li> <li>Zurücksetzen</li> <li></li></ul>	Gespräch	nsdauer			Kate	gorie	n auf M	enü un	id dann
Anrufe Anrufe etzte mobile Anrufe: Zurücksetzen Min., 0 Sek. Anrufe Anrufe Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Anrufe Anrufe Min., 0 Sek. Anrufe Anrufe Anweisungen auf dem Bildschir: Tippen Sie auf dieses Symbol, u die Nummer sofort erneut zu wählen. Anrufe Min. 0 Sek. Anrufe Anrufe Anrufe Anrufe Anweisungen auf dem Bildschir: Tippen Sie auf dieses Symbol, u die Nummer sofort erneut zu wählen. Min. 0 Sek. Anrufe Anrufe Anweisungen auf dem Bildschir: Tippen Sie auf dieses Symbol, u die Nummer sofort erneut zu wählen. Min. 0 Sek. Anrufe Anruf	Ile Anruf	e: Sok			Filte	er. Zu	m Such	en tipp	en Sie a
Anrufe Anrufe	Anrufe	Sek.			INAC.		ruler un	dom B	ildschir
Min., 0 Sek. Anrufe Anr				ekeetzen		cisun	igen auf	ucin D	nusenn
Anrufe wählen. wählen. Ilten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>nrufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speicher</b> n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo	bile Anrufe	e: Zurud	CRSetzen	<b>2</b> Tinn	en Si	e auf die	See Sv	mbol u
Ilten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>nrufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speichen</b> i diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche irufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um irufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0	obile Anrufe Sek.	e: Zurud	CRSetzen	2 Tipp	en Si	e auf die	eses Sy	mbol, u
Ilten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>rufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speiche</b> n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. open Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche urufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um urufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe	bile Anrufe Sek.	e: Zurud	CKSetzen	Tipp die N	en Si Numn	e auf die her sofo	eses Sy rt ernei	mbol, u 1t zu
Liten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>trufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speicher</b> n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche trufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um trufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe	obile Anrufe Sek.	e: Zurud	cksetzen	Tipp die N wäh	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u 1t zu
Liten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>trufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speicher</b> n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche trufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um trufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe	obile Anrufe Sek.	e: Zurud		Tipp die N wähi	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u 1t zu
Liten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>nrufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speicher</b> n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo ) Min., 0 ) Anrufe	obile Anrufe Sek.	e: Zurud		♥ Tipp die 1 wäht	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt erneu	mbol, u 1t zu
Liten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf nrufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speicher n diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe	obile Anrufe Sek.	e: Zuru		● Tipp die N wähi	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u ıt zu
alten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>nrufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speicher</b> in diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe	obile Anrufe Sek.	e: Zuru		❷ Tipp die I wäh	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u ıt zu
alten Sie den Rufnummernbereich angetippt, wählen Sie dann die wünschte Option im Popup-Menü. Als Beispiel: Tippen Sie auf nrufen, um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf Kontakt speichen in diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche irufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um irufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mc	obile Anrufe Sek.		Cristical	❷ Tipp die ĭ wäh	en Si Numn len.	e auf die ner sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u ıt zu
wunschte Option im Popup-Menu. Als Beispiel: Tippen Sie auf <b>rufen</b> , um die Nummer zu wählen. Tippen Sie auf <b>Kontakt speiche</b> n h diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche rufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um irufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mc	bbile Anrufe Sek.			Tipp die I wäh	en Si Numn len.	e auf die her sofo	eses Sy rt ernet	mbol, u ıt zu
hrufen, um die Nummer zu wahlen. Tippen Sie auf Kontakt speichel in diese Nummer dem Telefonbuch hinzuzufügen. ppen Sie auf Menü und dann auf Alle Anrufe löschen, um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf Anruftimer, um irufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mc Min., 0 Anrufe	Sie den 1	e: Zurud	mernbereio	Tipp die I wäh	oen Si Numn len.	e auf die her sofo: ählen Si	eses Syrt ernet	mbol, u it zu die
ppen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf <b>Alle Anrufe löschen</b> , um sämtliche nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mc Min., 0 Anrufe	Sie den 1 Shte Op	Rufnum	mernbereid Popup-Me	Tipp die I wäh	oen Si Numn len. opt, w eispie	e auf die her sofo ählen Si l: Tippe	eses Sy rt erneu e dann n Sie a	mbol, u it zu die uf
nrufeinträge zu löschen. Oder tippen Sie auf <b>Anruftimer</b> , um nrufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe Ilten S wünsc <b>nrufe</b>	Sie den l chte Op n, um di	Rufnum tion im lie Numr	imernbereid Popup-Me ner zu wäh	Tipp die I wäh ch angetip nü. Als Bo alen. Tipp uch bingura	en Si Numn len. opt, w eispie en Sie	e auf die her sofo ählen Si l: Tippe e auf <b>Ko</b>	eses Sy rt erneu e dann n Sie a <b>ntakt</b> s	mbol, u it zu die uf <b>speiche</b> :
rufanzahl und Anrufzeit anzuzeigen sowie die Anrufeinträge zu rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe Ilten S wünsc nrufer n diese	Sie den l Sie den l chte Op n, um di e Numn	Rufnum tion im l ie Numr ner dem	imernbereig Popup-Me mer zu wäł Telefonbu nd dann av	Tipp die N wäh ch angetip nü. Als Bo nlen. Tippuch hinzuz uf Allo Ar	oen Si Numn len. opt, w eispie en Sie cufüge	e auf die her sofor ählen Si I: Tippe e auf <b>Ko</b> en.	e dann n Sie a <b>ntakt</b> s	mbol, u it zu die uf <b>speiche</b>
rwalten. Siehe Abbildung auf der linken Seite.	etzte mo Min., 0 Anrufe Anrufe Ilten S wünsc <b>nrufer</b> n diese ppen S	Sie den l Sie den l Chte Op n, um di e Numn Sie auf l	Rufnum tion im l ie Numr ner dem <b>Menü</b> u	mernbereio Popup-Me ner zu wäh Telefonbu nd dann au	Tipp die N wäh ch angetip nü. Als Bollen. Tipponch hinzuz of Alle An	pen Si Numn len. ppt, w eispie en Sic cufüge urufe	e auf die her sofo ählen Si l: Tippe e auf Ko en. löschen	e dann n Sie a <b>ntakt</b> s , um sä	mbol, u it zu die uf <b>speiche</b> imtliche
materi stelle i sondung uu der miten bete.	etzte mo Min., 0 Anrufe Alten S wünsc <b>nrufe</b> n diese ppen S nrufein	Sie den l Sie den l chte Op n, um di e Numn Sie auf l nträge z zahl un	Rufnum tion im l ie Numr ner dem <b>Menü</b> u zu lösche id Apruf	mernbereid Popup-Me ner zu wäh Telefonbu nd dann au en. Oder tij	Tipp die I wäh ch angetip nü. Als Bo alen. Tippo ach hinzuz of Alle An ppen Sie a cigen sow	oen Si Numn len. opt, w eispie en Sic cufüge urufe auf An ie die	ahlen Si l: Tippe auf Ko n. löschen nruftim.	e dann n Sie a <b>ntakt</b> s , um sä e <b>r</b> , um	mbol, u it zu die uf <b>speiche</b> : imtliche
	etzte ma Min., 0 Anrufe Anrufe Alten S wünsc <b>nrufei</b> n diese ppen S nrufein nrufan rwalte	Sie den l Sie den l chte Op n, um di e Numn Sie auf l nträge z zahl un	Rufnum tion im l ie Numr ner dem <b>Menü</b> u zu lösche id Anruf e Abbil	mernbereid Popup-Me mer zu wäh Telefonbu nd dann au en. Oder tij Zeit anzuze dung auf de	Tipp die I wäh ch angetip nü. Als Be alen. Tipp ach hinzuz af Alle An ppen Sie a eigen sow	oen Si Numn len. opt, w eispie en Sie cufüge urufe uuf An ie die Seite	ählen Si l: Tippe e auf Ko en. löschen nruftim	e dann n Sie a <b>ntakt</b> s , um sä e <b>r</b> , um	mbol, u it zu die uf <b>speiche</b> imtliche zu

## Telefon anpassen

Tippen Sie auf **Menü**, **Optionen** und dann auf die Register **Telefon**, **Dienste**, **Netzwerk**, **Bonussoftware** oder **Sonstiges**, um die jeweiligen Dienste einzustellen. Bitte beachten Sie, dass die Werte, die Sie hier ändern können, vom Dienstleistungsspektrum Ihres Telefonanbieters abhängen.

🚰 Einstellungen 🛛 🖸 🏹 📢 ok	🍓 Tippen Sie das Register
Telefon	Bonussoftware
Pitta hanätista Saftuara utählan	• Achten Sie darauf, dass
sitte benotigte Sortware wanien	"SMS-Zoom" ausgewählt ist.
Zoom SMS	Wenn Sie eine SMS empfangen,
	erscheint ein großes Briefsymbol
Call Filter	oben rechts im Heute-Bildschirm.
Scenarios	Durch Antippen dieses Symbols
	können Sie die neu empfangene
	Mitteilung öffnen.
	Wenn Sie ,,Call Filter"(Anruffilter)
zwerk Skins Bonussoftware Andere	und "Scenario" (Szenarien)
	markieren, verschwinden die
	entsprechenden Symbole aus der
	unteren rechten Ecke des
	Heute-Bildschirms.
Einstellungen G 🏹 📢 ok	🍓 Tippen Sie das Register Sonstiges
efon	<b>O</b> GPRS-Einstellung: Stellen Sie
PRS-Einstellung:	hier die Option für die
asse: O Class 8 O Class 10	GPRS-Verbindung ein.
uthentifizierung:  PAP O CHAP	<b>Osendekanäle</b> : Falls Ihre
endekanäle:	Telefongesellschaft diesen Dienst
🔵 Ein 💿 Aus	zur Verfügung stellt, können Sie
Kanaleinstellung	ihn hier aktivieren.
and:	<b>Band</b> : Hier können Sie die
900/1800 🔿 850/1900 🔿 Auto	Frequenzbänder für
	unterschiedliche Regionen
zwerk Skins Bonussoftware Andere	festlegen.
	Das Telefon verwenden 4-13



# Telefonprogramme

	Vorsicht!			
Bevor Sie die in der Telefon-Gruppe beschriebenen Funktionen benutzen				
können: Vergewissern Sie sich, dass die SIM-Karte korrekt in Ihrem				
Pocket PC installiert wurde und das Telefon eingeschaltet ist				
	6			
SIM-Manager				
Was Ihr Pocket PC nicht üb liese nicht unterstützt. In diesem iberspringen. Tippen Sie auf <b>F</b> , <b>Progra</b>	er diese Funktion verfügen sollte, so wird 1 Fall können Sie dieses Kapitel mme, Phone und dann auf SIM-Manager.			
Star	ndardanzeige			
Der SIM-Manager verwaltet das SIM-Telefonbuch und dupliziert die Telefonbucheinträge.				
SIM-Telefonbuch:	• <b>U Constant Cons</b>			
chw 08000800 2	Spalten. Die Symbole ▲▼ zeigen			
☐ John 09001122 3 ☐ Mysim 09339083 1	die Sortierrichtung an.			
	• <b>3</b> Halten Sie einen			
Kontakte:	Telefonbucheintrag angetippt, um			
Name 🔺 Rufnummer	zu übertragen.			
Tony 1234567	•5 <b>4 Kontakte</b> : In dieser Spalte wird die			
	Mobiltelefonnummer des Kontakts			
angezeigt. Falls keine eingetragen				
ist, wird die Büronummer				
	BHalten Sie einen Kontakteintrag			
L	Halten Sie einen Kontakteintrag     angetippt, um eine Kopie davon in     das SIM-Telefonbuch zu			
	Das Telefon verwenden 4-15			

Die folgenden Funktionen gelten sowohl für den Standardbildschirm als auch für die Vollbildanzeige:

**6** Menü- Schaltfläche: Blendet eine Auswahl passender Funktionen ein.

- **SMS-Verwaltung**: Ruft den SMS-Verwaltungsbildschirm auf.
- Neuer SIM-Kontakt: Fügt der SIM-Karte einen neuen Telefonbucheintrag hinzu.
- Aktualisieren: Mit dieser Schaltfläche können Sie die angezeigten Kontakt- und SIM-Daten aktualisieren, nachdem diese geändert wurden.

SIM Schaltfläche: Hier können Sie zwischen Standard, SIM, und Kontakte umschalten.

#### Vollbildanzeige

Wenn Sie zur Vollbildanzeige umschalten, werden SIM-Karten-Telefonbuch oder Kontakte wie in der nachstehenden Abbildung angezeigt. Dadurch können Sie die Telefonbuch-Kontakte einfacher lesen und viel bequemer verwalten.



- Halten Sie einen Telefonbucheintrag angetippt. Tippen Sie dann im Popup-Menü auf Wählen, um diesen Kontakt anzuwählen.
- Wählen Sie SMS senden aus der Liste, um den Vorbereitungsbildschirm zum SMS-Versand aufzurufen.
- Halten Sie einen zu duplizierenden Telefonbucheintrag angetippt. Tippen Sie dann im Popup-Menü auf Zu Kontakte kopieren, um den Eintrag in die Kontakte zu übertragen.



#### Telefonbuchdaten kopieren

Die Funktionsbeschreibungen in diesem Abschnitt gelten für den Standardbildschirm und für die Vollbildanzeige. Beim Kopieren von Telefonbuchdaten zwischen SIM-Karte und Kontakten können Sie entweder einen "Eintrag, mehrere Einträge oder alle Einträge" kopieren. Auf diese Weise können Sie Ihr Telefonbuch steht bequem auf dem neuesten Stand halten.

Alles auswählen	Um alles auszuwählen, tippen Sie
🌮 SIM Manager 🛛 🖸 🎢 📢 🐟	auf das Symbol 🗌 im Titel.
SM-Telefonbuch:  Mame A Rufnummer L  Chw 08000800 2  John 09001122 3  Mysim 09339083 1  Einzelauswahl	<ul> <li>Win einen einzelnen Eintrag auszuwählen, tippen Sie auf das Symbol  vor dem gewünschten Eintrag.</li> <li>Sie können auch mehrere Telefonbucheinträge auf einmal</li> </ul>
🔧 SIM Manager 🛛 🖸 🎢 🛋 ok	auswählen.
Name ▲       Rufnummer       L         Chw       08000800       2         John       09001122       3         Mysim       09339083       1	Im Bereich SIM-Telefonbuch halten Sie die ausgewählten Telefonbucheinträge angetippt und kopieren diese mit der
Mehrfachauswahl	entsprechenden Funktion zu den <b>Kontakten</b> .
SIM Manager C Y Kok SM-Telefonbuch: Name A Rufnummer L Chw OROCORCO 2 John SMS senden Bearbeiten Löschen Zu Kontakte kopieren Name A Rufnummer Tony 1234567 S	♥Im Bereich Kontakten halten Sie die ausgewählten Telefonbucheinträge angetippt und kopieren diese mit der entsprechenden Funktion in das SIM-Telefonbuch.
SIM Menü	
	Das Telefon verwenden 4-17





- Tippen Sie auf *P*, Programme, Phone und dann auf SMS Sender.
  Tippen Sie auf *P*, Messaging und dann auf Neu.
- Drücken Sie [, um den Bildschirm Telefon anzuzeigen. Tippen Sie auf Menü und dann auf SMS senden.

SMS G Yıl ≼€ **•**,,SMS" (Textmitteilungen) Von: (SMS) O bedeutet, dass Sie eine SMS An: "Richard Bready" 0 <987654321> bearbeiten. DRINGEND! Bitte sofort Ø beantworten. **2**Mobiltelefonnummer eingeben. 36/160 **3**Geben Sie die zu sendende Namen überprüfen Einfügen Mitteilung ein. Kurztext 4 Als Entwurf speichern **4** Tippen Sie auf **Menü** und dann auf Rechtschreibung Kurztext, um vordefinierte Erstellen abbrechen Nachrichtenoptionen. Mitteilungen auszuwählen oder Ihre Menü 6 Textmitteilungen zu bearbeiten. **G**Tippen, um eine SMS-Mitteilung zu senden.

Der SMS-Erstellungsbildschirm im Messaging wird aufgerufen.

Das Telefon verwenden 4-19







#### Anruffilter \*



Call Filter G T C	CAuf <b>Optionen</b> tippen und dann au
	Neu, um den links abgebildeten
Name Marie	Bildschirm zu öffnen.
Telefon 333334	ONamen und Telefonnummer
▼ Telefonl. hinzu	eingeben.
<ul> <li>TelSperrl. hinzuf.</li> <li>TelWeißl. hinzuf.</li> </ul>	<b>2</b> Zur Tel-Liste oder SMS-Liste
SMS-Liste hinzu	- <b>2</b> hinzufügen.
SMS-Sperrl. hinzuf.	<b>③OK</b> -Schaltfläche
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Abbrechen OK	Halten Sie einen Kontakt im
	<b>Kontakte</b> -Bildschirm angetippt.
	Wählen Sie Zur Anruffilterliste
	hinzufügen aus dem Popup-Menü
	um der Sperrliste einen neuen
	Eintrag hinzuzufügen.
⊱ Call Filter 🛛 🖸 🏹 📢 😡	CAuf <b>Optionen</b> tippen und dann au
Einst. f. AufnSperre	And. Einst.
	<b>①</b> Einst. F. AufnSperre-Register:
	Wählt die Aufbewahrungszeit.
O Drei Tage aufbewahren	0
<ul> <li>Drei Tage aufbewahren</li> <li>Eine Woche aufbewahren</li> </ul>	<b>2</b> Synchronisieren-Register:
<ul> <li>Drei Tage aufbewahren</li> <li>Eine Woche aufbewahren</li> </ul>	<ul><li>Synchronisieren-Register:</li><li>Aktiviert die Synchronisation.</li></ul>
Drei Tage aufbewahren     Eine Woche aufbewahren	<ul> <li><b>O</b> Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li><b>O</b> Status-Register: Hier legen Sie</li> </ul>
Drei Tage aufbewahren     Eine Woche aufbewahren	<ul> <li>Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li>Status-Register: Hier legen Sie fest, ob das Status-Symbol unten</li> </ul>
Drei Tage aufbewahren     Eine Woche aufbewahren	<ul> <li>Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li>Status-Register: Hier legen Sie fest, ob das Status-Symbol unten rechts im Heute-Bildschirm</li> </ul>
Drei Tage aufbewahren     Eine Woche aufbewahren	<ul> <li>Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li>Status-Register: Hier legen Sie fest, ob das Status-Symbol unten rechts im Heute-Bildschirm angezeigt wird. Wenn aktiviert,</li> </ul>
Orei Tage aufbewahren  Eine Woche aufbewahren  Einst. f. AufnSperre Synchronisieren Status	<ul> <li>Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li>Status-Register: Hier legen Sie fest, ob das Status-Symbol unten rechts im Heute-Bildschirm angezeigt wird. Wenn aktiviert, werden die Symbole 3 2 8</li> </ul>
Drei Tage aufbewahren Eine Woche aufbewahren Einst. f. AufnSperre Synchronisieren Status	<ul> <li>Synchronisieren-Register:</li> <li>Aktiviert die Synchronisation.</li> <li>Status-Register: Hier legen Sie fest, ob das Status-Symbol unten rechts im Heute-Bildschirm angezeigt wird. Wenn aktiviert, werden die Symbole 28</li> <li>oder 26 angezeigt. Zum</li> </ul>



# 5 Anpassen Ihres Pocket PCs 🖊

Sie können die Einstellungen Ihres Pocket PCs an Ihren persönlichen Geschmack anpassen und auch weitere Programme installieren.

### Einstellungen anpassen

Um die verfügbaren Optionen anzuzeigen, tippen Sie auf **Einstellungen** und dann im unteren Bereich des Bildschirms auf die Register **Persönlich** oder **System**. Mit den folgenden Dienstprogrammen können Sie die Einstellungen an Ihren persönlichen Arbeitsstil anpassen.

Besitzerinformationen: Hier können Sie Ihre Anschrift eingeben

Sperren: Zum Absichern Ihres Pocket PCs gegen unberechtigten Zugriff

Stromversorgung: Zur maximalen Ausnutzung der Akkukapazität

Heute: Zum Anpassen des Aussehens des Heute-Bildschirms und der Informationen, die im Heute-Bildschirm angezeigt werden

Anpassen Ihres Pocket PCs 5-1

### Benachrichtigungen

Wenn Sie etwas zu erledigen haben, kann Sie Ihr Pocket PC auf verschiedene Weisen daran erinnern. Wenn Sie beispielsweise eine Verabredung im **Kalender** angelegt, eine Aufgabe mit einem Fertigstellungstermin unter **Aufgaben** eingetragen oder eine Erinnerung unter **Uhr** eingestellt haben, werden Sie auf eine der folgenden Weisen daran erinnert:

Ein Mitteilungsfenster erscheint auf dem Bildschirm.
Ein Tonsignal, das Sie selbst festlegen können, wird abgespielt.
Eine Leuchte an Ihrem Pocket PC blinkt.
Der Pocket PC vibriert.

Um Erinnerungsarten und Klänge für Ihren Pocket PC auszuwählen, tippen Sie auf und dann auf Einstellungen. Tippen Sie im Register Persönlich auf Sounds & Benachrichtigungen. Die hier ausgewählten Optionen gelten global für den gesamten Pocket PC.

## Stromversorgungsoptionen

Tippen Sie auf *P*, Einstellungen, dann auf das Register System und dann auf Stromversorgung.

Der aktuelle Energiestatus wird angezeigt, darüber hinaus können Sie hier Einstellungen zur Energieverwaltung festlegen.

Stromversorgung	<b>- - - - - - - - - -</b>
	<b>2</b> Wenn Sie dieses Element
Hauptbatterie: LI-Ion Polymer Hauptbatterie Status: Hohe Leistung	markieren, schaltet sich der Pocket
95%	PC nicht ein, wenn Sie aus
	Versehen auf die Hardwaretasten
Tastensperre	des Gerätes drücken. Dies
Batteriesymbol	verhindert unnötigen
	Stromverbrauch, falls Sie aus
Batterie Erweitert	Versehen eine Taste drücken und
	dies nicht bemerken sollten.
	<b>③</b> Wenn Sie dieses Element
	markieren, wird das Energiesymbol
	oben rechts im Bildschirm
	angezeigt.
	<b>④Erweitert</b> -Register: Hier können
	Sie einstellen, ob sich der Pocket
	PC nach einer bestimmten
	Inaktivitätszeit automatisch
	ausschalten soll.
	Annassan Ibras Dackat DCs 5

# Hintergrundbeleuchtung

Einstellungen <ul> <li>Y</li> <li>Y</li> <li>Isokalten</li> </ul> Beleuchtung       Warnung: Einschalten der Beleuchtung bei Akkubetrieb reduziert die Lebenszeit des Akkus erheblich.         Imach Leerlauf von mach Leerlauf von Bei Tastendruck oder Tippen Bei Pastendruck oder Tippen Beleuchtung einschalten	<ul> <li>Tippen Sie auf <i>Einstellungen</i>, danach auf das Register System und dann auf Beleuchtung.     </li> <li>Batteriestrom- oder Externe</li> </ul>
Akkustrom Externe Stromversorgung Bel	<ul> <li>Stromversorgung-Register: Zum Festlegen der entsprechenden Beleuchtungsfunktionen.</li> <li>2. Beleuchtungslevel-Register: Zum Einstellen der Beleuchtungsstärke.</li> </ul>

## Mikrofon

Profil	Mikrofon	Ursache
* Voice	Verringern Sie die	Umgebende
Commander	Lautstärke und ermitteln	Störgeräusche werden
Sprechkontrolle	Sie die passende	bei erhöhter
	Einstellung für die	Lautstärke
	Lautstärke für eine bessere	ausgenommen.
	Erkennung des Systems.	
Gesprächsaufnahme	Erhöhen Sie die	Je größer der Abstand
	Lautstärke.	zum Redner ist, desto
		mehr Störungen
		werden
		aufgenommen.

**N** \* Verwendet die im "Voice Commander" eingebaute Version.

🊰 Einstellung 😽 Ÿx ◀< ⊡k Mikrofon	Tippen Sie auf Finstellungen, dann auf das
Mikrofon- Aufnahmeverstärkungseinstellungen	Register <b>System</b> und danach auf
	Mikrofon.
Min Max	1. Stellen Sie die Lautstärke des
Standard	Aufnahmemikrofons mit dem
	Schieberegler ein.
	2. Standard-Schaltfläche: Stellt die
	Vorgabewerte wieder her.

In diesem Dokument finden Sie Funktionen, Spezifikationen und Illustrationen lediglich zu Referenzzwecken aufgeführt. Orientieren sollten Sie sich jedoch an dem Produkt, das Sie erworben haben und in Händen halten.

Anpassen Ihres Pocket PCs 5-5

#### Lautstärke anpassen

Drücken Sie den Lautstärkeregler an der Seite des Pocket PCs. Oder tippen Sie mit dem Stylus auf das ◀€-Symbol im oberen Bereich des Bildschirms, um sämtliche Tonfunktionen unter □€ anzupassen. Stellen Sie die Telefonlautstärke unter 🌾 ein.



- Lautstärke anpassen: Wenn Ein ausgewählt ist, können Sie die Schieberegler mit dem Stylus zum Anpassen der Lautstärke nach oben und unten schieben. Sie können auch die Tasten 
  und an der Seite des Pocket PCs dafür verwenden.

Szenarien Szenarien Sie auf 🔊, Programme, Phone und dann auf Szenarien.	
Einstellungen	Szenarien-Symbol 🔚 😣 😪
Scenarios aktivieren	- <b>1</b> im Heute-Bildschirm antippen,
	<ul> <li>um Szenarien aufzurufen. Nach</li> <li>der Auswahl eines Modus wird</li> </ul>
	dieser dem von Ihnen ausgewählten
😣 🔿 Meeting-Modus	Szenarien-Symbol zugewiesen.
• • • • • • •	-2 <b>O</b> Markieren Sie dieses Element, um
😸 🔾 Auβen-Modus	die Szenarien zu aktivieren.
Stumm-Modus	Wählen Sie einen passenden
	Modus.
Symbol anzeigen	<b>B</b> Markieren Sie dieses Element, um
Details 🔤	das <b>Szenarien</b> -Symbol im
	A Deteile Scheltflächer Zum
	Festlegen der für diesen Modus
	relevanten Optionen, wie
	Lautstärke,
	Hintergrundbeleuchtung, und so
	weiter.
Scenarios XX YX 4: ok	⊂ Tippen Sie auf die Schaltfläche
cinstellungen für Aligemein-Modus	_ <b>Details</b> , um den links gezeigten Bildschirm aufzursten Tinnen Sie
Telefonemst:	dann auf die <b>Einstellung</b> -
*	Schaltfläche, um die für diesen
	Modus relevanten Optionen
■`, , 0 5	festzulegen - wie Lautstärke,
Vibrieren: Kein 👻	Hintergrundbeleuchtung, und so
Smart Voice:	weiter.
Kein *	
Standard	
Telefon Hintergrundbeleuchtung	

## Aufgaben-Manager

🍓 Im Bildschirm Today auf 🌃 Task Manager (Aufgaben-Manager) tippen.

Stoppen Sie Programme, die Sie im Moment nicht benötigen, um Speicherplatz auf Ihrem Pocket PC freizugeben.







### Navigationsleiste und Befehlsleiste

Die Navigationsleiste befindet sich im oberen Bereich des Bildschirms. Sie zeigt das aktive Programm und die aktuelle Uhrzeit, erlaubt Ihnen das Umschalten zwischen Programmen und das Schließen von Bildschirmen.

Mit der Befehlsleiste im unteren Bereich des Bildschirms führen Sie unterschiedliche Aufgaben in Programmen aus. Zur Befehlszeile gehören Menübezeichnungen, Schaltflächen und die Schaltfläche für das Eingabefenster. Um ein neues Element im aktuellen Programm zu erstellen, tippen Sie auf **Neu**. Um eine Kurzbeschreibung zu einer Schaltfläche angezeigt zu bekommen, tippen Sie mit dem Stylus auf die Schaltfläche und halten Sie ihn niedergedrückt. Ziehen Sie den Stylus von der Schaltfläche hinweg, ehe Sie ihn abheben; auf diese Weise wird der Befehl nicht



## Popup-Menüs

Mit Popup-Menüs können Sie schnell eine Aktion für ein Element auswählen. Beispielsweise können Sie ein Popup-Menü in der Kontaktliste benutzen, um schnell einen Kontakt zu löschen, eine Kopie eines Kontaktes anzulegen oder eine E-Mail an einen Kontakt zu senden. Die Aktionen in den Popup-Menüs sind von Programm zu Programm unterschiedlich. Um ein Popup-Menü aufzurufen, halten Sie den Elementnamen mit dem Stylus angetippt, mit dem Sie eine bestimmte Aktion ausführen möchten Wenn das Menü erscheint, heben Sie den Stylus ab und tippen auf die gewünschte Aktion. Oder Sie tippen an einer beliebigen Stelle außerhalb des Menüs, wenn Sie das Menü verlassen möchten, ohne eine Aktion auszuführen.





# **6** Synchronization **/**

### Abschnitt über Windows Vista

Es kann ein PC mit dem Betriebssystem Windows Vista<sup>™</sup> zur Aktivierung der Verbindung und zur Synchronisation mit Ihrem Pocket PC verwendet werden. Rufen Sie die Anwendung Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter auf, um Ihren Pocket PC zu verwalten und dem Pocket PC Zugang zu anderen Ressourcen über den angeschlossenen PC zu geben. Auch die Online-Dienste und der Anwendungszugriff können den Pocket PC mit dem angeschlossenen PC auf den neuesten Stand bringen. Nehmen Sie z.B. eine Änderung auf dem Pocket PC vor, dann wird diese Änderung bei der nächsten Synchronisation automatisch mit den entsprechenden Informationen auf dem Computer abgeglichen, und umgekehrt. Auf diese Weise haben Sie garantiert immer die neuesten Daten verfügbar, ganz gleich, welchen Computer Sie gerade verwenden.

#### Wichtiger Installationshinweis

Vor der Installation von Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter darf das USB-Kabel vom Pocket PC nicht an den Personalcomputer angeschlossen sein. Schließen Sie das USB-Kabel nur an, nachdem Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter installiert ist.

Synchronization 6-1

- 1. Software-Installation: Sie sollten das Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter mit der Getting Started-CD auf dem Personalcomputer installieren.
- Hardwareinstallation: Das USB-Docking-station ist ein Plug and Play-Gerät. Über das USB-Docking-station und das USB-Kabel wird Ihr Pocket PC mit dem PC (Desktop-Computer oder Notebook) verbunden.



- 3. Verwenden von Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter
- Nach abgeschlossener Installation hilft Ihnen der Einrichtungsassistent beim Anpassen Ihrer Synchronisierungseinstellungen.
- Sobald die beiden Geräte richtig über das USB-Docking-station verbunden sind, erscheint der Bildschirm "Eine Partnerschaft festlegen".
   Wählen Sie hier eine Ihren Anforderungen entsprechende Einstellung. Das grüne Symbol serscheint in der Statusleiste Ihres PCs und zeigt eine aktive Verbindung an.
### Abschnitt über Windows XP/2000/98

Es kann ein PC mit dem Betriebssystem Windows XP/2000/98 zur Aktivierung der Verbindung und Synchronisation mit Ihrem Pocket PC verwendet werden. Mit Microsoft<sup>®</sup> ActiveSync<sup>®</sup> können Sie die Daten auf Ihrem Desktop-Computer mit den Daten in Ihrem Pocket PC *synchronisieren*. Bei der Synchronisierung werden die Daten Ihres Pocket PCs mit den Daten auf Ihrem Desktop-Computer verglichen und beide Computer mit den neuesten Daten aktualisiert. Als Beispiel:

- Pocket Outlook-Daten werden durch die Synchronisierung Ihres Pocket PCs mit den Microsoft Outlook-Daten auf Ihrem Desktop-Computer auf dem neuesten Stand gehalten.
- Dateien aus Microsoft Word und Microsoft Excel können zwischen Ihrem Pocket PC und dem Desktop-Computer synchronisiert werden. Ihre Dateien werden automatisch in das richtige Format umgewandelt.
- Per Vorgabe synchronisiert ActiveSync nicht alle Arten von Daten automatisch. Über die ActiveSync-Optionen können Sie die Synchronisierung für bestimmte Datentypen ein- oder ausschalten.

Mit ActiveSync können Sie auch:

- Die Daten auf Ihrem Pocket PC sichern und wiederherstellen.
- Dateien zwischen Ihrem Pocket PC und einem Desktop-Computer hin und her kopieren (statt zu synchronisieren).
- Durch Auswahl eines Synchronisierungsmodus steuern, wann die Synchronisierung stattfindet. Beispielsweise können Sie kontinuierlich synchronisieren, während Sie mit dem Desktop-Computer verbunden sind. Oder nur dann, wenn Sie die Synchronisierung von Hand starten.
- Auswählen, welche Datentypen synchronisiert werden und steuern, wie viel Daten synchronisiert werden. Beispielsweise können Sie wählen, wie viele Wochen die Synchronisierung bereits verstrichener Verabredungen in die Vergangenheit zurückreichen soll.

Synchronization 6-3

### ActiveSync installieren und benutzen

#### Wichtiger Installationshinweis

Bevor Sie ActiveSync installieren, vergewissern Sie sich, dass das USB-Kabel des Pocket PCs nicht an den PC angeschlossen ist. Schließen Sie das USB-Docking-station erst an, nachdem ActiveSync installiert ist.

- ActiveSync installieren: Mit der Erste-Schritte-CD können Sie die Microsoft ActiveSync-Version 4.5 oder höher auf dem PC installieren. Auf Ihrem Pocket PC ist ActiveSync bereits installiert.
- Hardwareinstallation: Das USB-Docking-station ist ein Plug and Play-Gerät. Über das USB-Docking-station und das USB-Kabel wird Ihr Pocket PC mit dem PC (Desktop-Computer oder Notebook) verbunden.



- 3. ActiveSync verwenden
- Nach abgeschlossener Installation hilft Ihnen der ActiveSync-Einrichtungsassistent beim Anpassen Ihrer Synchronisierungseinstellungen.
- Sobald die beiden Geräte richtig über das USB-Docking-station verbunden sind, erscheint der Bildschirm "Eine Partnerschaft festlegen".
   Wählen Sie hier eine Ihren Anforderungen entsprechende Einstellung. Das grüne Symbol serscheint in der Statusleiste Ihres PCs und zeigt eine aktive Verbindung an.
- Sklicken Sie im auf dem PC installierten Microsoft ActiveSync-Programm auf Durchsuchen, um auf die Dateien im Pocket PC zuzugreifen. So können Sie auf die Dateien im Pocket PC zugreifen, als würden sich diese auf Ihrer lokalen Festplatte befinden.

🔞 Microsoft ActiveSync		
<u>D</u> atei An <u>s</u> icht <u>E</u> xtras <u>H</u> ilfe		
🔇 Synchronisieren 🕑 Zeitplan	🔯 Durchsuchen	
Gast		
Verbunden		S
	Details	s anzeigen 🕇

#### Synchronization 6-5

#### Häufig gestellte Fragen zur Synchronisation

Tippen Sie auf *F*, Einstellungen, danach auf das Register Verbindungen und dann auf USB zu PC.

😚 Einstellungen	+*x Yx € ok
USB zu PC	
Wann Sie den LISB-Verhin	dungshin des Ceräts

Wenn Sie den USB-Verbindungstyp des Geräts ändern, kann dies bei Verbindungsproblemen mit ActiveSync hilfreich sein.

Erweiterte Netzwerkfunktionen aktivieren

- In der werkseitigen Einstellung ist das Kästchen per Standard angewählt.
- Haben Sie die obigen Installationsund Bedienungsvorgänge durchlaufen und Sie stellen fest, dass weiterhin keine Verbindung zwischen Ihrem Pocket PC und dem Desktop-PC aufgebaut werden kann, dann wählen Sie das links angezeigte Kästchen bitte ab.

### USB-Synchronisierung

Bevor Sie mit der Synchronisation beginnen, installieren Sie bitte die Synchronisationswerkzeuge mit der Erste-Schritte-CD des Pocket PCs auf Ihrem Personalcomputer. Details über die Installationsschritte finden Sie auf der Erste-Schritte-CD des Pocket PCs oder in der Online-Hilfe. Das Synchronisationswerkzeug ist bereits auf Ihrem Pocket PC installiert.





Onach dem Abschluss der Installation hilft Ihnen der ActiveSync-Einrichtungsassistent beim Verbinden Ihres Pocket PCs mit Ihrem Desktop-Computer, beim Einrichten einer Partnerschaft, damit Sie Daten zwischen Ihrem Pocket PC und dem Desktop-Computer synchronisieren können und bei der Anpassung Ihrer Synchronisierungseinstellungen. Ihre erste Synchronisierung beginnt automatisch, wenn Sie den Assistenten beenden.

# Das grüne Symbol i erscheint in der Statusleiste des PCs und zeigt eine aktive Verbindung an.

Werfen Sie nach der ersten Synchronisierung einmal einen Blick in die Programme **Kalender**, **Kontakte** und **Aufgaben** im Pocket PC. Sie werden bemerken, dass die Daten, die Sie in Microsoft Outlook auf Ihrem Desktop-Computer gespeichert haben, auf den Pocket PC kopiert wurden, ohne dass Sie auch nur ein einziges Wort tippen mussten. Trennen Sie die Verbindung zwischen Pocket PC und dem Desktop-Computer – fertig!

### Synchronisationswerkzeuge auf dem

### Pocket PC

Nachdem Sie ActiveSync eingerichtet und die erste Synchronisierung abgeschlossen haben, können Sie die Synchronisierung von Ihrem Pocket PC aus starten. Um zu ActiveSync auf Ihrem Pocket PC umzuschalten, tippen Sie auf *B* und dann auf **ActiveSync**.

Nach dem Abschluss der Synchronisierung tippen Sie auf **Kalender**, **Kontakte** oder **Aufgaben** auf dem Pocket PC. Hier können Sie sich die Daten anschauen, die bereits aus Microsoft Outlook Ihres PCs auf den Pocket PC kopiert wurden.

🚰 ActiveSync	₩ Ÿ× <u>4</u> € 🔀	CAm Pocket PC: Tippen Sie auf
PC Windows Verbunden	0	<i>ß</i> , <b>Programme</b> und dann auf
		ActiveSync.
		• Synchronisierungsstatus.
		Verbindungsstatus.
		Zum Verbinden und
	-2	Synchronisieren antippen.
Verbunden		Antippen, um über Bluetooth zu
Synchr	Manii 🖉	synchronisieren oder die
Syntin.	Menu	Synchronisierungseinstellungen zu
		ändern.
		Construction

Synchronization 6-9

### Synchronisieren über Bluetooth

Sie können auch synchronisieren, ohne die beiden Geräte über das USB-Cradle miteinander zu verbinden. Dazu tippen Sie am Pocket PC auf **Weiser**, **Programme, ActiveSync** und dann auf **Menü**. Hier können Sie über die **Synchronisieren**-Schaltfläche auch über eine Bluetooth- oder eine Infrarotverbindung synchronisieren. Der größte Vorteil liegt aber wohl darin, dass Sie den Pocket PC nicht so oft in das USB-Cradle einsetzen und herausziehen müssen. Besonders nützlich ist diese Verbindungsart, wenn Sie mit mehreren Pocket PCs arbeiten. Detaillierte Informationen zu Bluetoothoder Infrarotgeräten finden Sie in den Abschnitten "Bluetooth verwenden" oder "Infrarotverbindung verwenden".

6-10

## 7 Verbindungen /

#### Verbinden mit dem Internet

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie eine drahtlose GPRS-Netzwerkverbindung benutzen. Drahtlose GPRS-Netzwerkverbindungen eignen sich besonders für die Arbeit zuhause oder auf Reisen. Sie können Ihren Pocket PC zum Surfen im Internet, zum Lesen und Senden von E-Mails, SMS- und MSN-Mitteilungen verwenden.

Vergewissern Sie sich, dass Ihre Telefongesellschaft diesen Dienst anbietet und beschaffen Sie sich eine SIM-Karte mit GPRS-Funktion. Wenn Sie bereits eine SIM-Karte besitzen, müssen Sie lediglich Ihre Telefongesellschaft um die GPRS-Funktion ersuchen. Aktuelle SIM-Karten unterstützen die GPRS-Netzwerkfunktionen.

#### Verbindungsassistent

Normalerweise müssen Sie lediglich eine SIM-Karte in Ihrem Pocket PC installieren, um die Mobiltelefonfunktionen simultan nutzen zu können. Die entsprechenden Verbindungselemente für die jeweilige SIM-Karte werden automatisch vom System hinzugefügt. Zum Überprüfen: Tippen Sie auf B. Einstellungen, auf das Register Verbindungen, auf Verbindungen und dann auf "Bestehende Verbindungen verwalten". In der Liste wird der neu hinzugefügte Netzwerkname angezeigt.

Wenn das System die Verbindung erfolgreich zu Ihrer SIM-Karte hinzufügen konnte, können Sie den **Verbindungsassistent** benutzen.

#### Tippen Sie auf 2017, Einstellungen, danach auf das Register Verbindungen und dann auf Verbindungsassistent.

andesnamen a	auswählen	
England		
Anbieternamen	auswählen	
O2 UK (contra O2 UK (prepair Orange (UK) T-Mobile (One T-Mobile (UK) Virgin Mobile Vodafone UK ( Vodafone UK (	ct) d) 20ne) Contract) PAYG)	
	Bearbaites	Neues
Hinzufügen	Dearbeiten	Heuca

- 1. Wählen Sie ein Land aus der Liste.
- 2. Wählen Sie einen Anbieter aus der Liste.
- Je nach gegebener Situation wählen Sie den Namen des Anbieters und tippen dann auf die Hinzufügen oder Bearbeiten -Schaltfläche.
   Oder Sie fügen eine neue Netzwerkverbindung hinzu, indem Sie auf die Schaltfläche Neues tippen.
- 4. Suchen -Schaltfläche: Sucht nach aktuell verfügbaren Telekommunikationsdiensten. Wenn etwas gefunden wird, können Sie die markierte Auswahl mit der Hinzufügen-Schaltfläche hinzufügen. Falls nichts gefunden werden sollte, wird der Bildschirm "Neues Netzwerk" angezeigt. In diesem Falle richten Sie das Netzwerk bitte von Hand ein.
- 5. Wiederherstellen -Schaltfläche: Stellt die Originaleinstellung wieder her.
- 6. Tippen Sie auf Einstellungen, auf das Register Verbindungen, auf Verbindungen und dann auf "Bestehende Verbindungen verwalten". In der Liste wird der neu hinzugefügte Netzwerkname angezeigt.

GPRS-Verbindung ein	richten
🏙 Tippen Sie auf <i></i> , Einstellu	ngen, danach auf das Register
Verbindungen, dann auf Verb	indungen und danach auf Aufgaben.
Einstellungen * Y <sub>X</sub> 4 ( ok Verbindungen ? ISP Neue Modemverbindung - Bestehende Verbindungen verwalten	<ol> <li>Unter ISP tippen Sie auf "Neue Modemverbindung".</li> </ol>
Firmennetzwerk Neue Modemverbindung Neue VPN-Serververbindung Proxyserver bearbeiten Bestehende Verbindungen verwalten	
Aufgaben Erweitert	
Neue Verbindung herstellen	2. Der links gezeigte Bildschirm
Namen für Verbindung eingeben:	"Neue Verbindung herstellen"
Meine Verbindung Modem auswählen:	offnet sich.
Mobilfunkverbindung (GPRS)	Geben Sie bei "Namen für
	Verbindung eingeben einen
	ani dias arlaishtart Ibnan dia
	zukünftige Arbeit mit dieser
	Verbindung
Abbrechen 🔤 Weiter	<b>9</b> Unter Modem auswählen" tippen
	Sie auf "Mobilfunkverbindung
	(GPRS)".
	Tippen Sie zum Schluss auf

Finstellungen     + <sup>*</sup> <sub>X</sub> Y <sub>X</sub> ★       Meine Verbindung     ?	3. Geben Sie den Namen des
Zugriffspunktname:	Zugriffspunkts ein, den Sie vol
	Ihrer Telefongesellschaft erhal
	haben, und tippen Sie auf Wei
	4. Geben Sie Ihre persönlichen
	Anmeldungsdaten wie
123       1       2       3       4       5       6       7       8       9       0       B       •         1       1       2       3       4       5       6       7       8       9       0       B       •         1       1       2       3       4       5       6       7       8       9       0       B       •       •         1       1       5       3       1       1       1       1       •       •         Strip Sym ^       #       1       1       t       •       •       •       •       •         Zurück       Image: A       •       •       •       •       •       •	Kontennummer ein und tippen auf <b>Fertig</b> .

#### GPRS-Verbindung starten

AN	(0 <u>-</u>	
Telefon		
Das Telefon ist ausgeschaltet.		
	$\rightarrow$	Verbindungs

Konnektivität	
	Verbindungsma
Es sind keine Datensit	zungen aktiv. Wenn
erforderlich, stellen Pr eine Verbindung her. "Einstellungen", um d Verbindungseinstellun	rogramme automatisch Tippen Sie auf ie Igen zu ändern.

Tippen und halten Sie eine bestehende Verbindung für weitere Optionen.

Verbinden

Bearbeiten..

Nummer

ernet

Neu..

G <sup>G</sup>∥ **4**€ ok

0

ISP

Name

Autoauswahl

Meine V

Allgemein Modem

Einstellungen

Chur

- Telefon einschalten: der einschalt
- Tippen Sie G, dann Einstellungen, um zu Verbindungen zu gelangen. Sie sind bereit für GPRS-Verbindung.
- Mit GPRS verbinden: Wählen Sie "Bestehende Verbindungen verwalten" aus dem Menü Verbindungen. Tippen und halten Sie den Namen der neu erstellten Verbindung und wählen Sie Verbinden, um die GPRS-Verbindung fertig zu stellen.
- Geben Sie Ihre Zugangsdaten in den Netzwerk-Anmeldungsbildschirm ein und melden Sie sich so am Netzwerk an.
- 5. Nachdem die Verbindung aufgebaut wurde, wechselt das Symbol 🚺 zu
- 6. Nun können Sie mit dem passenden Programm auf das Internet zugreifen, E-Mails empfangen oder senden, und so weiter.

### **GPRS** trennen



- GPRS trennen: Tippen Sie auf
   G; das Mitteilungsfenster erscheint. Tippen Sie auf Trennen.
- Telefon abschalten: antippen und dann ,,Verbindungsma.". antippen, um GSM zu deaktivieren.

7-6

### Bluetooth verwenden

Manager.
Manager.

Bluetooth ist eine schnurlose Kommunikationstechnologie für kurze Entfernungen. Die effektive Reichweite beträgt etwa 10 m. Bei aktivierter Bluetooth-Funktion blinkt die blaue LED alle 4 Sekunden einmal.



#### **Bluetooth Connection Wizard**



ungssymbol tippen, e die Anweisungen auf chirm ausführen, um das it einem bestimmten airen. Bereits gepairte rden mit einem chnet. e auf eins der -Headset-Symbole, bei angezeigt wird. Das et, dass Sie ein es Bluetooth-Headset mnen. ualisieren-Schaltfläche: eut nach Geröten in der Nähe
e auf eins der -Headset-Symbole, bei angezeigt wird. Das et, dass Sie ein es Bluetooth-Headset nnen. ualisieren-Schaltfläche: but nach Garötan in der Nöbe
eut nach Garötan in der Nähe
eise ändern.
e im Assistentenmodus uetooth-Manager- he, um diesen Bildschirm n.
m führt die Suche erneut gt die Geräte hinzu, mit ein Pairing durchführen
m Bluetooth-Assistenten. um Ihr Bluetooth-Gerät irieren.
U

#### Bluetooth-Verbindungseinstellungen

Tippen Sie auf die **Einstellung**-Schaltfläche im Bluetooth-Assistenten, um den Bluetooth-Einstellungsbildschirm aufzurufen.

🌮 Bluetooth Manager 🛛 🤹 🏹 📢 ok
Bluetooth-Einstellungen
Bluetooth-Status
● Öffnen ○ Schließen
Geräteidentifikation
Name Pocket_PC
Adresse 07:07:05:00:02:01
Zugang
Sichtbar
Allgemein Service Serieller Port Bluetoo

- Tippen Sie auf das Register Allgemein
- 1. Bluetooth-Status
- Tippen Sie auf Öffnen, um die Bluetooth-Funktion zu aktivieren.
   Tippen Sie auf Schließen, um die Bluetooth-Funktion abzuschalten. Vergessen Sie nicht, die Bluetooth-Funktion auszuschalten, wenn Sie

Strom sparen möchten oder wenn Sie sich an Orten befinden, an

Funksendern erlaubt sind; zum Beispiel in Flugzeugen oder in

denen keine Geräte mit

Krankenhäusern.

- 2. Geräte-Identifikation
- **O**Name: Andere Bluetooth-Geräte können Ihren Pocket PC anhand dieses Namens identifizieren.
- **2**Adresse: Dies ist die eindeutige Adresse Ihres Pocket PCs.
- 3. Zugang
- Markieren Sie "Sichtbar": Innerhalb einer effektiven Reichweite von 10 Metern können sämtliche Bluetooth-Geräte Ihren Pocket PC erkennen und Datenübertragungen mit Zustimmung der Gegenstelle durchführen.
- Entfernen Sie die Markierung bei "Sichtbar": Ihr Pocket PC kann Daten zu anderen Geräten senden, andere Geräte können Ihren Pocket PC jedoch nicht erkennen.

Se	rvice
Service-Einstellungen	<ul> <li>Tippen Sie auf das Register</li> <li>Service</li> <li>Hier finden Sie Einstellungen zu</li> </ul>
Service starten  Erf.Bercht  Erf.Vrschl.	Diensten zur seriellen Schnittstelle, zur Dateiübertragung und zum Austauschen der VCard.
Allgemein Service Serieller Port Bluetod	

#### Serieller Port

Wenn Sie eine Bluetooth-GPS-Software besitzen, setzen Sie das Produkt der Anleitung entsprechend ein und lesen Sie die begleitende Dokumentation und diesen Abschnitt, um Ihren Pocket PC als serielle Schnittstelle dafür einzurichten oder nach anderen seriellen Schnittstellen zu suchen.

okaler Port-M	X X	💵 🖓 Tippen S
Lokaler Fort-M	anager	2
Registrierte Ports:		
Name Kate	Adresse	Neuen ser
COMO: Client Hinzufüge Allgemein Service Se Bluetooth Mana Neuer serieller Seriellen Port registr Name: COM Kategori Client Index: 9 Ihr registrierter Nam Bluetooth-Port.	00:0E:F6:00:2	<ul> <li>Tippen H Einstellu</li> <li>Falls Sie nicht me seriellen tippen da löschen.</li> <li>Die Abbi Einstellu</li> <li>Registrie</li> </ul>

Tippen Sie auf das Register Serieller Port

#### euen seriellen Port registrieren

Tippen Hinzufügen, um den Einstellungen- Bildschirm aufzurufen.
Falls Sie einen registrierten seriellen Port nicht mehr benötigen, tippen Sie diesen seriellen Port in der Spalte "Name" an und tippen dann auf Löschen, um den Port zu löschen.

Die Abbildung links zeigt den Einstellungen-Bildschirm zum Registrieren eines neuen seriellen Ports.



## CSD-Typ

Tippen Sie auf 29, Einstellungen, danach auf das Register Verbindungen und dann auf CSD-Typ.

Bevor Sie diese Funktion benutzen können, müssen Sie zunächst den Dienst Circuit-Switched Data (CSD) bei Ihrer Telefongesellschaft beantragen. Grob ausgedrückt, ähnelt diese Funktion der Modemverbindung eines PCs. Indem der Pocket PC ein Modem simuliert und eine Verbindung über das integrierte GSM-Gerät herstellt, können Sie mit dem Pocket PC im Internet surfen.

en T
•
•
•
•
tandard

CDiese Abbildung soll nur als Beispiel dienen. Die in diesem Bildschirm gezeigten Parameter hängen von den Vorgaben Ihrer Telefongesellschaft ab. Die Gebühren werden ebenfalls durch Ihre Telefongesellschaft festgelegt.



## 8 Wireless LAN verwenden 🥖

### Mit Wireless LAN (WLAN) verbinden

This section teaches you how to use the Pocket PC's built-in wireless LAN function to connect to the Internet. It is convenient for you to browse websites and send/receive E-mails through wireless networks at certain locations where wireless networking services are provided.

When you purchase credits for connecting to the Internet through a wireless LAN, you will be given the following information: an IP address, DNS name server address, Proxy server, port, and network key, etc. You need this information to setup and activate your connection. In some cases, you may need additional information to use a company's wireless connection, please confirm with the network administrator in your company.

If this is your first time using the wireless LAN function, firstly you should refer to the following "Configure Your Wireless Network" section for instructions for the necessary configuration settings. After you have completed the one-time configuration process, you only need to select the **Solution** in the **Wireless Manager** main menu for subsequent connections.

Wireless LAN verwenden 8-1



🍓 Tippen Sie auf 🔏, Programme und dann auf Wireless Manager.





• Dieses Symbol wird auf dem Bildschirm angezeigt, wenn Ihr Pocket PC ein verfügbares Drahtlosnetzwerk erkannt und sich mit diesem verbunden hat. Es zeigt an, dass sich Ihr Pocket PC erfolgreich mit einem Netzwerk-HotSpot (Zugriffspunkt) verbunden hat. An diesem Zugangspunkt blinkt die obere, linke Anzeige Ihres Pocket PCs gelb. 2 Antippen, um den Einrichtungsbildschirm aufzurufen. **3** Duch Antippen verbinden Sie sich mit Ihrem drahtlosen Netzwerk oder trennen die Verbindung. Ein 😢 bedeutet, dass diese Funktion deaktiviert wurde. C Wenn der links gezeigte Bildschirm erscheint, wählen Sie bitte ein verfügbares Drahtlosnetzwerk und tippen dann auf die OK-Schaltfläche. Danach wählen Sie Firma (Firmennetzwerk) und tippen auf Verbinden. Wenn Sie die WLAN-Funktion zum ersten Mal benutzen, fragt das System die oben erwähnten Einstellungen ab. Danach verwendet das System die Einstellungen Ihrer letzten, erfolgreichen Verbindung.

8-2

## Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks

### WLAN- Einrichtungsszenarien

Ort	Netzwerke auswählen	Proxy-Verbindung	Netzwerkschlüssel oder Zugriffspunkt
Privat	🎊 , Einstellungen,	1. Proxy-Verbindung	1. Authentifizierung:
	Register	schließen	Öffnen wählen
	Verbindungen,	2. Proxy-Einstellung	2. Datenverschlüssel
	Verbindungen,	nicht erforderlich	ung:
	Erweitert-Register,		Wählen Sie zum
	Netzwerke		Aktivieren der
	auswählen, dann		Netzwerkschlüssel-
	Firmennetzwerk		Eingabeleiste
	unter "Programme		"WEP"
	mit automatischem		
	Internetzugriff		
	verwenden:" Menü		
Büro	Lesen Sie oben nach	ह Einstellungen,	Lesen Sie oben nach
	und stellen Sie	Verbindungen-	und stellen Sie den
	Firmennetzwerk	Register,	Netzwerkschlüssel
	ein	Verbindungen,	ein
		dann Aufgaben-	
		Register,	
		Proxyeinstellungen,	
		Internet-Elemente	
		markieren, um das	
		Proxyserver-Eingab	
		efeld zu aktivieren	
Café oder	Lesen Sie oben nach	1. Proxy-Verbindung	Anderen WLAN-
Restaurant	und stellen Sie	schließen	Zugriffspunkt
Restaurallt	Firmennetzwerk	2. Proxy-Einstellung	wählen
	ein	nicht erforderlich	

Wireless LAN verwenden 8-3

#### Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks

(Referenz für normale Netzwerkeinrichtung)

Zum Einrichten Ihrer Verbindung brauchen Sie eine gültige IP-Adresse, die Adresse eine DNS-Namenservers, einen Proxyserver und eine Verbindungsportnummer. Wenn Sie sich für drahtlosen Internetzugang angemeldet haben, erhalten Sie diese Angaben von Ihrem Anbieter – oder vom Netzwerkadministrator Ihres Unternehmens.



8-4

Wenn Ihr Pocket PC keine verfügbaren Drahtlosnetzwerke automatisch erkennt oder sich nicht mit diesen verbinden kann, versuchen Sie eine manuelle Konfiguration der Netzwerkeinstellungen. Lesen Sie dazu bitte die Einrichtungshinweise in diesem Abschnitt.

- Wählen Sie das Symbol im Wireless Manager-Hauptmenü. Das Symbol i wird in der Navigationsleiste angezeigt.
- Tippen Sie dann auf Einstellungen, Register Verbindungen, Verbindungen, tippen Sie danach auf das Register Erweitert. Der links gezeigte Bildschirm wird angezeigt.
- 3. Wählen Sie dann Netzwerke auswählen.

verwenden:	auschem Internetzu	gnn
Firmennetzwerk		•
Bea	rbeiten Neu	I
Programme mit autom privates Netzwerk verv	atischem Zugriff au venden:	f ein
Firmennetzwerk		•
Bea	rbeiten Neu	
WI AN ITAILAN	0. <b>7</b> 4	
Vorbindungs Status	Verbunden	OK
verbindungs-status SSID	test	╡
Betriebsmodus	Infrastructure	_
BSSID	00 11 95 EB 5D	51
Kanal	11	
WEP	Aktivieren	
Stromsparmodus	Aktivieren	
Signalstärke	-53	
Tx GeschwModus	Nicht verfügbar	
Status Finstellung II	her	
Konfig.		-
Einstellungen	i 7. 4	é ok
Drahtlose Netzwerk	e konfigurieren	2
Neu hinzufügen	101	
est	Verfügbar	
TTN	Verfügbar	=
		H
		-
Auf diese Netzwerke zu	ugreiren:	

- Achten Sie darauf, dass zweimal Firmennetzwerk ausgewählt ist, tippen Sie dann zum Speichern und Verlassen auf ok.
- Firmennetzwerk ist die WLAN-Verbindungsmethode. Da Sie an dieser Stelle zwei Auswahlen treffen können, müssen Sie sich das nächste Mal, wenn Sie die GPRS-Verbindung nutzen, an die oben angegebenen Schritte halten und bei der ersten Auswahlmöglichkeit **ISP** wählen.
- Im Wireless Manager-Hauptmenü wählen Sie <sup>1</sup>/<sub>2</sub>, um den WLAN Utility (WLAN-Dienstprogramm) -Bildschirm aufzurufen.
- Wählen Sie dann die Konfiguration-Schaltfläche, um zum WLAN-Einrichtungsbildschirm zu gelangen.
- Wählen Sie den Namen eines derzeit verfügbaren Netzwerks, um den WLAN-Autorisierung-Einrichtungsbildschirm aufzurufen.

Wireless LAN verwenden 8-5

1	Einstellungen	1	Ÿ <sub>×</sub> ◀	÷.,	
Ne	tzwerkauthentifizi	ierung kor	fig.	2	)
Aut	hentifizierung:	Öffnen		•	
Dat	enverschlüsselung:	WEP		•	
	Schlüssel automatis	ch bereitge	stellt		
Ne sch	tzwerk-				
Sch	hlüsselindex: 1	•			
123	1 2 3 4 5 6	789	0 6	1	
1	qwert	zui	o p	ü +	
Û	asdfg	hjk	I Ö	ä	1
Î	y x c v b	n m,	1.1-	T	
Strg	Sym ^ #		1 t		
	Zurück		Weite	r	ĺ

Neu I	nzufügen	gen
test	Verbinden	Verfügbar Verbinden
	Einstellungen entfern Bearbeiten	Einstellungen entfernen
	·	Bearbeiten

- 8. Nehmen Sie die Einstellungen gemäß den Regeln und der Daten vor, die Sie vom Anbieter erhalten haben.
- **O** Authentifizierung: Öffnen wählen **O** Datenverschlüsselung: Wählen Sie zum Aktivieren der

Netzwerkschlüssel-Eingabeleiste "WEP"

- NetzwerkschlüsselSchlüsselindex
- 9. Halten Sie den Namen der derzeit verwendeten Netzwerkverbindung angetippt, wählen Sie dann Verbinden. Wenn das Symbol 2010 im oberen Bereich des Bildschirms erscheint, haben Sie sich erfolgreich mit Ihrem Drahtlosnetzwerk verbunden.

#### Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks

(Referenz für Proxy-Einrichtung)

Um Ihr Netzwerk erfolgreich konfigurieren zu können, brauchen Sie die folgenden Angaben: Gültige IP-Adresse, DNS-Servernamen, Proxyserver, Port, und so weiter. Die oben angegebenen Informationen erhalten Sie vom Netzwerkadministrator Ihres Unternehmens. Falls Ihr Firmennetzwerk keine Proxyserver-Einstellungen verwendet, schließen Sie die Proxy-Verbindung bitte.

🍓 Tippen Sie auf 🛃, Einstellungen, danach auf das Register

Verbindungen, dann auf Verbindungen und danach auf Aufgaben.



Wenn Ihr Pocket PC keine verfügbaren Drahtlosnetzwerke automatisch erkennt oder sich nicht mit diesen verbinden kann, versuchen Sie eine manuelle Konfiguration der Netzwerkeinstellungen. Schauen Sie sich dazu die Einstellungshinweise in diesem Abschnitt an.

- Wählen Sie "Proxyserver einrichten" oder "Proxyserver bearbeiten", wie links gezeigt.
- Im Bildschirm Proxy-Einstellungen achten Sie darauf, dass die folgenden Elemente markiert sind:
- Dieses Netzwerk stellt eine Verbindung mit dem Internet her
- Dieses Netzwerk verwendet einen Proxyserver

Wireless LAN verwenden 8-7





### E-Mails und SMS-Mitteilungen

Im Abschnitt "Verbinden mit dem Internet" erfahren Sie, wie Sie den Pocket PC mit dem Internet verbinden und den **Messaging** zum Senden und Empfangen von E-Mails und SMS-Mitteilungen verwenden.

Dieser Abschnitt erläutert die grundlegenden Vorbereitungen und das allgemeine Vorgehen. Beziehen Sie sich bei Fragen über Pocket PC oder Synchronisation auf die Online-Hilfe.

Über den **Messaging** können Sie E-Mail-Nachrichten auf folgende Weisen senden und empfangen:

- Senden und Empfangen von E-Mail-Nachrichten durch Direktverbindung mit einem Email-Server über einen Internetanbieter (ISP) oder ein Netzwerk.
- Synchronisieren von E-Mail-Nachrichten mit Microsoft Exchange oder Microsoft Outlook auf Ihrem Desktop-Computer.

Die Messaging-Synchronisierung unterstützt die Synchronisierung mit Microsoft Outlook Express nicht.

Referenzen zur Verwendung von E-Mail:

- 1. Lesen Sie im Abschnitt "E-Mail-Servereinrichtung" nach.
- 2. Schlagen Sie unter "E-Mails und SMS verwenden" nach.

Referenzen zur Verwendung von SMS:

- 1. Lesen Sie im Abschnitt "E-Mails und SMS verwenden" nach.
- 2. Um lediglich SMS-Mitteilungen zu versenden und zu empfangen, müssen Sie nur das Telefon einschalten (Antennensymbol in der Navigationsleiste:
  M). Sie müssen sich weder über GPRS mit dem Netzwerk verbinden noch ein neues Email-Konto und eine Verbindung im Messaging anlegen.
- 9-2

#### E-Mail-Nachrichten synchronisieren

Wenn Sie Ihre E-Mails bei der Arbeit und zuhause synchronisieren möchten, lesen Sie bitte in diesem Abschnitt weiter. Sie müssen Inbox synchronization (Posteingang-Synchronisation) in den Synchronisationswerkzeugen aktivieren. Informationen über das Aktivieren von Inbox synchronization (Posteingang-Synchronisation) finden Sie unter Help (Hilfe) auf dem Desktop-Computer.

Während der Synchronisierung:

- Lesen Sie im Abschnitt "Verbinden mit dem Internet" nach. Wählen Sie die gewünschte Partnerschaft unter "Eine Partnerschaft festlegen". Nun können Sie mit dem Synchronisieren von Daten beginnen. Wenn Sie keine Daten synchronisieren möchten, können Sie E-Mails von Hand zwischen Pocket PC und einem PC hin und her kopieren oder verschieben.
- E-Mail-Nachrichten im Ordner "Postausgang" Ihres Pocket PCs werden an Exchange oder Outlook übertragen und dann von diesen Programmen aus gesendet.
- 3. Exchange- und Outlook-E-Mail wird unterstützt.
- 4. Mails im Messaging-Ordner des Pocket PCs werden zum PC übertragen und dann über Microsoft Outlook oder Microsoft-Exchange gesendet.
- Wenn Sie Mails im Pocket PC löschen, werden diese Mails bei der nächsten Synchronisierung der Geräte auch im PC gelöscht.
- 6. SMS-Mitteilungen werden nicht synchronisiert.

Mitteilungen senden und empfangen 9-3

#### Direktverbindung mit einem Mailserver

Wenn Sie nur mit einem Gerät arbeiten (E-Mails am Arbeitsplatz und zuhause werden nicht synchronisiert), lesen Sie bitte im Abschnitt "E-Mail-Servereinrichtung" nach.

Sie empfangen Nachrichten direkt vom Mailserver. Für die Arbeit mit einem PC wird diese Möglichkeit gewöhnlich nicht gebraucht. Sie können online oder offline arbeiten. Wenn Sie online arbeiten, lesen Sie Nachrichten oder antworten darauf, während Sie mit dem Email-Server verbunden sind. Nachrichten werden sofort abgeschickt, wenn Sie auf **Senden** tippen. Dies spart Platz auf Ihrem Pocket PC.

Wenn Sie offline arbeiten, können Sie die Verbindung mit dem Email-Server trennen, sobald Sie neue Nachrichtentitel oder Nachrichtenteile heruntergeladen haben und dann entscheiden, welche Nachrichten Sie komplett herunterladen möchten. Bei der nächsten Verbindung werden alle zum Abruf markierten Nachrichten in den Messaging heruntergeladen und von Ihnen erstellte Nachrichten versandt.

Je nach Geschmack können Sie den Pocket PC so programmieren, dass er lediglich die Mails der letzten paar Tage, nur Betreffzeilen oder die gesamte Mail – oder nur Mails empfängt, deren Dateianhänge eine vorgegebene Größe nicht überschreiten. Wenn Sie mehr oder weniger Mails empfangen möchten, tippen Sie auf **Menü**, **Extras** und dann auf **Optionen**, um die E-Mail-Konteneinstellungen an Ihre Wünsche anzupassen.

#### E-Mail-Servereinrichtung

Lesen Sie diesen Abschnitt, wenn Sie nur mit einem einzigen Gerät mit E-Mails arbeiten und E-Mails von der Arbeit und zuhause nicht kombinieren (synchronisieren) möchten. Wenn Sie bereits über ein E-Mail-Konto Ihres Internetanbieters oder Firmennetzwerks verfügen, können den **Messaging** zum Senden und Empfangen von Mails und Mitteilungen benutzen. Um einen neuen **Messaging** -Email-Server auf Ihrem Pocket PC einzurichten, lesen Sie bitte die folgenden Abschnitte.

- Fordern Sie die folgenden Informationen von Ihrem Internetanbieter oder vom Administrator Ihres Firmennetzwerks an. Diese Angaben brauchen Sie zum Einrichten des Email-Dienstes.
  - DE-Mail-Adresse, Kontenname und Kennwort
  - **2**POP3- oder IMAP4-Servername für interne Mail
  - **3**SMTP-Servername zum Senden von Mail

Konto auswählen	
sms	E-Mail-Kontos
Andere (POP/IMAP)	Tippen Sie auf 🥂, Messaging
MMS	und wählen Sie Neues
Windows Live (2)	E-Mail-Konto.
Reues E-Mail-Konto	
Auswählen	Menü

Messaging       G       G       K         E-Mail-Setup       ?         Stammt Ihre E-Mail von einem Exchange- Server in einem Unternehmen oder einem anderen E-Mail-Anbieter?       ?         Ihre E-Mail-Quelle:	<ol> <li>3. Wählen Sie "Andere" für die E-Mail-Quelle.</li> <li>4. Wählen Sie "Andere (POP/IMAP)" für den E-Mail-Anbieter.</li> </ol>
Abbrechen       Weiter         Messaging       Image: Comparison of the state of the s	<ol> <li>Richten Sie das E-Mail-Konto anhand der Anweisungen auf dem Bildschirm ein.</li> </ol>
<ul> <li>b. Beziehen Sie sich auf den Abschriden Abschnitt "Wireless LAN ver Internet zu verwenden, so dass Si und empfangen können.</li> <li>c. Verbinden mit dem E-Mail-Server</li> <li>d. Tippen Sie auf Messaging, Menne (POP/IMAP)" an.</li> <li>d. Tippen Sie auf Menü und dann and State Sta</li></ul>	nitt "Verbinden mit dem Internet" oder rwenden", um den Pocket PC mit dem de E-Mail- und SMS-Nachrichten senden er: <b>ü, Gehe zu</b> und wählen Sie "Andere uuf <b>Senden/Empfangen</b> .
🗙 i ippen Sie auf Menü, Extras un	a dann auf <b>Optionen</b> , um das
## E-Mails und SMS verwenden

Nachstehend finden Sie eine Kurzbeschreibung der Funktionen des **Messaging-**Bildschirms.



Kurze Erläuterung zum Schreiben, Senden, Lesen und Beantworten von Mails:

 Mail senden und empfangen: Senden und Empfangen von Mail: Tippen Sie auf Menü und dann auf Neu, um eine Nachricht zu verfassen, und dann auf Senden, um sie abzuschicken.

Namen eingeben #ab cde fgh ijk Imn opq rst uvw xy
#ab cde fgh ijk Imn opq rst uvw xy Bready, Richard
Bready, Kichard —

Tippen Sie auf An, Cc oder Bcc, um den Kontakte-Bildschirm zu öffnen. Wenn Sie zuvor bereits Kontakte angelegt haben, können Sie den gewünschten Empfänger einfach durch Tippen auswählen.

Tippen Sie auf der Datenbereich, um E-Mail-Adresse, Mobiltelefonnummer und Betreff direkt einzugeben. Wenn Sie mehr als einen Empfänger angeben, trennen Sie die Adressen mit einem Semikolon (;) voneinander.

- **③POP/IMAP** bedeutet E-Mail senden, **SMS** (Textmitteilungen) bedeutet das Senden einer SMS. Bitte beachten Sie, dass Sie dieselbe Mitteilung nicht gleichzeitig als E-Mail und als SMS senden können.
- Benutzen Sie die Bildlaufleiste, um den Mitteilungskopf anzeigen zu lassen.
- **SMenü**: Stellt häufig benutzte Funktionen zum Schreiben von Mail zur Verfügung: Zum Beispiel Funktionen für Empfangsbestätigungen, zum Anhängen von Dateien an E-Mails, zum Bearbeiten vordefinierter Kurztexte oder zum Abbrechen von Mails.

**6** Senden: Tippen Sie auf Senden, um die Mitteilung abzuschicken.

2. Lesen und beantworten: Zum Empfangen neuer Mails tippen Sie auf Menü und dann auf Senden/Empfangen. Wählen Sie den Ordner "Messaging" aus und tippen Sie die gewünschte Mail zum Öffnen an. Die folgende Abbildung zeigt einen geöffneten Mail-Bildschirm.



C Bietet neben dem Lesen einer Mitteilung häufig gebrauchte Funktionen zum Antworten oder Weiterleiten.

3. Voreinstellungen ändern.

Stellen Sie die Option Inbox Synchronization

(Posteingang-Synchronisation) in den Synchronisationswerkzeugen ein.

Tippen Sie auf Messaging, Menü, Extras, Optionen und dann auf die Register Konten, Nachricht, und so weiter, um die passenden Optionen einzustellen.

Mitteilungen senden und empfangen 9-9

## **Direct Push Technology Alert**

Die "Direct Push Technology Alert"-Funktion sorgt dafür, dass Sie nie wieder eine eMail verpassen, wenn Sie Ihren Pocket PC beruflich einsetzen. Mit Hilfe der Funktion Synchronisation kann Ihr Pocket PC sofort und automatisch wichtige E-Mails vom Microsoft Exchange Server empfangen.

#### Direct Push Technology Alert-Einstellungen

Die folgende Beschreibung erklärt die Einrichtung des Synchronisationsprogramms auf dem Pocket PC und die direkte Synchronisation des Pocket PCs mit Exchange Server. Auf diese Weise können Sie (eine GPRS- oder drahtlose Netzwerkverbindung vorausgesetzt) Benachrichtigungen über eingegangene eMails empfangen und die Nachrichten gleich lesen.

Zur Erinnerung: Wenn Sie mit einem Drahtlosnetzwerk verbunden sind, wird die Verbindung unterbrochen, wenn der Pocket PC aus Energiespargründen in den Schlafmodus wechselt. Während dieser Zeit können Sie natürlich keine eMails empfangen. Wenn Sie allerdings die Ein-/Austaste betätigen, wird die Verbindung zum drahtlosen Netzwerk automatisch wiederhergestellt.

	U	
狗 ActiveSyn	د <sup>بی</sup> ۲ <sub>×</sub> <b>⊣</b> ∈ ×	1. Tippen Sie auf 🌆, Programme,
Um das Gerät zu synchronisieru Diese befindet Lieferumfang o	mit einem Desktopcomputer eren, installieren Sie die ngssoftware auf dem PC. sich auf der im les Geräts enthaltenen CD	ActiveSync, Menü, und dann auf Server konfigurieren.
Erste Schritte	•	- <b>D</b> I Falls Sie zuvor noch keine
Wenn in Ihrem Synchronisieru unterstützt wir	ı Unternehmen die direkte ng mit Exchange Server d, können Sie <u>das Gerät für</u>	Exchange Server-Synchronisierung eingerichtet haben, wählen Sie bitte
die Synchronis einrichten	ierung mit diesem Server Optionen	Serverquelle hinzufügen.
Weitere Infor	Zeitplan	Zum Verbinden und
Synchronisier	Status	Synchronisieren antippen.
	Serverquelle hinzufügen	Zum Ändern der
	Verbindungen	Synchronisierungseinstellungen
Synchr.	Menü	antippen.
9-10		

ActiveSync 🔆 Y d d d d d d d d d d d d d d d d d d	<ol> <li>Zum erfolgreichen Einrichten der Serverdaten fragen Sie Ihren Netzwerkadministrator nach Serveradresse, Benutzername, Netzwerk, usw.</li> </ol>
123 ! " § \$ % & / ( ) = ? ` rrtf         L3 ! " § \$ % & / ( ) = ? ` rrtf         L3 ! " § \$ % & / ( ) = ? ` rrtf         L3 ! " § \$ % & / ( ) = ? ` rrtf         L4 : 0 # 1 / 1 / 0 # 0 #         A S D F G H J K L 0 #         Strg Sym ° ' + + + + +         Abbrechen       Weiter         Abbrechen       Weiter         Zeitplan       ?         Synchronisieren während       ?         Hauptzeit:       Bei Elementeingang ▼         Nebenzeit:       Bei Elementeingang ▼         Bei Roamingbetrieb Einstellungen oben verwenden       Senden/Empfangen beim Tippen auf "Senden"	<ol> <li>Tippen Sie auf Menü und dann auf Zeitplan. Bei den Spitzenzeiten und Normalzeiten finden Sie die Option Bei Elementeingang. Dies ist die Direct Push Technology Alert-Funktion.</li> </ol>
Hauptzeit Ihrem Zeitplan anpassen.	
Mitte	ilungen senden und empfangen 9-11

## Windows Live<sup>™</sup> Messenger

Um zu Windows Live<sup>TM</sup> Messenger zu wechseln, tippen Sie auf **Programme** und dann auf **Windows Live<sup>TM</sup> Messenger**. Windows Live<sup>TM</sup> Messenger auf Ihrem Pocket PC ist ein Programm für Sofortnachrichten, mit dem Sie Folgendes tun können:

Sehen, wer online ist.

Sofortnachrichten senden und empfangen.

Über Sofortnachrichten direkt mit einer Gruppe von Kontakten kommunizieren.

Für weitere Informationen über Windows Live<sup>TM</sup> Messenger tippen Sie auf  $\beta_{2}$  und dann auf **Hilfe**.

Zur Verwendung von Windows Live<sup>TM</sup> Messenger benötigen Sie ein Microsoft Passport<sup>TM</sup>-Konto oder ein Microsoft Exchange-E-Mail-Konto. Sie müssen ein Passport besitzen, um den Windows Live<sup>TM</sup> Messenger-Dienst zu verwenden. Sobald Sie entweder ein Microsoft Passport- oder ein Microsoft Exchange-Konto angelegt haben, können Sie Ihr Konto einrichten.

Unter http://www.passport.com können Sie ein Microsoft Passport-Konto einrichten. Eine kostenlose Microsoft Hotmail-E-Mail-Adresse erhalten Sie unter http://www.hotmail.com.



#### Mit Kontakten arbeiten

Verwenden Sie bereits Windows Live<sup>TM</sup> Messenger auf Ihrem Desktop-Computer, werden Ihre Kontakte auf Ihrem Pocket PC angezeigt, ohne sie nochmals hinzuzufügen.

Das Fenster Windows Live<sup>™</sup> Messenger zeigt alle Ihre Messenger-Kontakte auf einen Blick, unterteilt in den Kategorien Online und Offline, oder nach Gruppen sortiert. Während Sie verbunden sind, können Sie in dieser Ansicht mit Hilfe des Popup-Menüs chatten, eine E-Mail versenden, die Kontaktaufnahme seitens eines Kontaktes blockieren oder Kontakte aus Ihrer Liste löschen.



Tap a contact to start a chat.
Zeigt das diesbezügliche Menü.
Wählen Sie z.B. Neuen Kontakt hinzufügen, um einen neuen MSN-Kontakt zu erstellen. Oder wählen Sie Abmelden, um Windows Live<sup>TM</sup> Messenger zu beenden.

Um Andere online zu sehen, ohne selber gesehen zu werden, tippen Sie auf Menü, Status ändern und wählen dann Als offline anzeigen.
 Wenn Sie einen Kontakt blockieren, erscheinen Sie als Offline, bleiben aber in der Liste des blockierten Kontakts. Um einen Kontakt freizugeben, tippen Sie auf Menü, Kontaktoptionen und dann auf Kontakt zulassen.

## Mit Kontakten chatten

Tippen Sie auf einen Kontaktnamen, um ein Chat-Fenster zu öffnen.

Windows Live G	Gesamter Chat.
Sie chatten mit	- <b>O</b> Geben Sie Ihre Nachricht im
gladys@hotmail.com Jason:	Texteingabebereich ein und tippen
gladys	Sie auf <b>Senden</b> .
abd	<b>3</b> Kehren Sie zur Kontaktliste zurück
<b>83</b>	und wählen Sie einen Kontakt zum
123 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 B ' •	Chatten.
Image: displayed by the second sec	Der Kontakt, mit dem Sie gerade
Strg Sym ^ # ↓ ↑ ← →	chatten.
Senden menu	Szeigt das diesbezügliche Menü.
	Um z.B. einen anderen Kontakt zu
	einem Chat mit mehreren
	Benutzern einzuladen, wählen Sie
	Optionen, dann Teilnehmer
	hinzufügen und tippen Sie dann
	auf den einzuladenden Kontakt.
N	litteilungen senden und empfangen 9-15

# **MMS Message**

Tippen Sie auf , Messaging und dann MMS.
Tippen Sie auf , Programme, Phone und dann auf MMS Message.

Die **MMS Message**-Mailbox ähnelt der üblichen E-Mail-Mailboxfunktion stark. Im "Messaging" werden die empfangenen MMS gespeichert, im "Postausgang" die MMS, die gesendet werden sollen. Unter "Gesendete Objekte" werden Kopien erfolgreich versandter MMS gespeichert. In "Entwürfe" werden noch unvollendete MMS-Mitteilungen abgelegt.

## MMS erstellen und bearbeiten

Wie verfasst man eine neue MMS-Nachricht:

Andere (POP/IMAP)	) :	
brian@somewhere.con	n	
(2) Windows Live (2) jason@hotmail.com		
Reues E-Mail-Konto Neues Konto, hier tipp	en	
Auswählen	Menü	



# Birthday Reminder \*

#### Programme herunterladen

Um Speicherplatz effektiv nutzen zu können, stehen die mit einem Sternchen "\*" markierten Programme auf unserer Webseite <u>http://www.glofiish.com</u> zum Herunterladen bereit. Führen Sie nach dem Herunterladen dieser Programme bitte die zusätzlichen Bedienanweisungen aus.

### Tippen Sie auf *Programme*, Utilities, dann auf Birthday Reminder.

Kombiniert **Kontakte** mit dieser Anwendung. Sie können auf der **Kontakte**-Karte Geburtstage und Jahrestage speichern. Wenn der eingestelt Tag kommt, werden Sie durch eine Nachricht daran erinnert, der betreffenden Person eine SMS, MMS oder E-Mail zu senden bzw. sie anzurufen.



 Hauptfenster verwenden
 Hinweis auf einen Geburtstag oder einen Jahrestag. Tippen Sie auf das Symbol, um die gespeicherten Einzelheiten anzuzeigen.
 Wählen Sie den Monatskalender, den Sie anzeigen möchten.
 Tippen Sie hier, um die entsprechenden Einstellungen festzulegen.

Tippen Sie hier, um einen neuen Kontakt hinzuzufügen.

🚰 Birthday Reminder 🛛 🖬 🔩	2. Um einen neuen Kontakt
E-Mail2:	hinzuzufügen tippen Sie auf Nou
Sekretariat:	
Tel. Sekret.:	im Hauptfenster.
Vorgesetzt.:	• Verwenden Sie die Bildlaufleiste
RegID:	- Verwenden sie die Bridiaurieise,
Konto: Kundennr :	um durch die Seiten zu gehen.
Geburtstag: 31.08.2007	Gehen Sie zum Feld Geburtstag
Jahrestag: 31.08.2007	oder Jahrestag, und geben Sie
Kinder:	- dann die gewünschten
Details Notizen	
Menü	Informationen ein.
🈼 Birthday Reminder 🛛 🕒 🛋	<b>3</b> Um die entsprechenden
Einstellungen	
	Einstellungen festzulegen, tippen
	Sie auf <b>Einstellungen</b> im
✓ Erinnerung vorher 3Tag(e) ▼	Hauptfenster.
Erinnerung 1Zeit(en)	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •
ieden Tag	Kontrollkästchen, um eine
	Popup-Nachricht zur Erinnerung
	anzuzeigen.
	<b>2 2 E</b> s gibt folgende Ontionen für die
Erinnerung Hintergrund	<b>3 C</b> is glot toigenae optionen fur die
	Erinnerung.
	Einmalige Erinnerung: um 8 Uhr
	morgens.
	Zweimalige Erinnerung: Um 8 Uhr
	morgens und mittags.
	Dreimalige Erinnerung: Um 8 Uhr
	morgong mittage und C The
	morgens, mittags und 6 Unf
	abends.
	Wählen Sie den gewünschten
	Hintergrund für das Hauptfenster
	aus.



- Wenn der Tag kommt, für den Sie eine Erinnerung eingestellt haben, zeigt das Pocket PC-Telefon eine Erinnerungsnachricht auf dem Display.
- Tippen Sie auf das Symbol 
   oben auf dem Display, und tippen Sie dann auf Ansicht, um zu den Einstellungen für die Geburtstagsbzw. Jahrestagserinnerung zu gelangen.
- 6. Sie können auch auf die Symbole
  6. Sie könne<
- Sie können einer Person eine SMS, MMS oder E-Mail senden oder sie anrufen, nachdem Sie das entsprechende Symbol ausgewählt haben.
- Wählen Sie einen Kontakt als den Empfänger der Nachricht aus.
- Sie können anzeigen lassen, ob Sie einem Kontakt zuvor bereits eine Grußnachricht gesendet haben.



## Kameramodus

Mit der Kamera können Sie Bilder und Videos aufnehmen. In diesem Abschnitt werden die Kamera-Werkzeuge beschrieben.



Symbol	Bedeutung
•	Fotomodus: Normal, Zeitauslöser, Serie, Portrait
22	Aktivieren Sie "Zeitauslöser", um eine Zeitspanne auszuwählen,
X	nach der automatisch ein Bild aufgenommen wird.
į	Aktivieren Sie "Serie", um die Anzahl aufzunehmender Bilder
₩X	auszuwählen
	Landschaft oder Portrait auswählen
3	Blitz aktivieren oder deaktivieren
戉	Datum anzeigen oder verbergen
Ы	Dateiformat auswählen
2	Auflösung wählen. Je höher die Auflösung, desto größer die
L-NZ	Bilddatei.
A	Szene auswählen
	Speicherpfad wählen
<u>ר</u> יי	Assistent aktivieren oder deaktivieren
	Spezialeffekt auswählen
ľ	Bildrahmen auswählen
	Frequenz auswählen
E	Kameraobjektiv nach vorne oder hinten

Multimedia 10-3

#### Kamerabedienung mit dem Assistenten

Tippen Sie auf 📑 oder 📬, um den Assistenten auszuwählen. Nach dem Drücken des Auslösers an der Seite des Pocket PCs führt Sie der Assistent auf komfortable Weise durch die Schritte, die für Verknüpfungen mit anderen Programmen notwendig sind. In diesem Abschnitt werden die Assistent-Werkzeuge beschrieben.



Kamera beenden
Foto-Anzeigebereich; zeigt das zuletzt aufgenommene Bild an
Assistent-Symbolleiste

➡Falls Sie "Bilderserie" ausgewählt haben, wird bei der Verknüpfung mit anderen Programmen direkt das zuletzt aufgenommene Bild geöffnet oder verwendet.

Symbol	Bedeutung
	Zum Aufnehmen weiterer Bilder zur Kamera zurückkehren
	Aktuelles Bild löschen
	Verknüpfung mit Messaging
	Verknüpfung mit Multimedia Manager
<b>a</b>	Verknüpfung mit MMS Message
<b>X</b>	Verknüpfung mit Image Maker
Ś	Verknüpfung mit Image Wizard

#### Aufgenommene Bilderserien verwalten

Tippen auf **o**, um "Serie" im Assistentenmodus auszuwählen. Nach Betätigen des Auslösers können Sie alle gerade aufgenommenen Bilder als Miniaturansichten anzeigen lassen und nicht benötigte Bilder löschen.



• Kamera beenden

Tippen Sie auf die zu löschende Miniaturansicht

Tippen Sie in der Symbolleiste auf , um das nicht benötigte Bild zu löschen

Multimedia 10-5

#### Digitalvideomodus

Aufnehmen, ohne den Kamera-Bildschirm aufzurufen: Halten Sie den Auslöser in paar Sekunden lang gedrückt; die Aufnahme beginnt, wenn Sie die Taste loslassen. Zum Stoppen der Aufnahme drücken Sie den Auslöser noch einmal.

- Tippen Sie auf 27, Programme, Multimedia, dann auf Kamera und auf DV-Modus.
- Da nur der horizontale Modus (Landschaft) unterstützt wird, drehen Sie Ihren Pocket PC bei der Aufnahme bitte um 90°.
- Zum Aufnehmen eines Videos drehen Sie den Pocket PC so, dass sein Bildschirm zu Ihnen zeigt. Betätigen Sie den Auslöser in an der Seite des Pocket PCs, um mit der Aufnahme zu beginnen. Zum Stoppen der Aufnahme drücken Sie den Auslöser noch einmal.
- Um sich selbst aufzunehmen, drehen Sie den Pocket PC so um, dass der Vorschauspiegel zu Ihnen zeigt.



**O**Dieser Abschnitt erklärt die Digitalvideo-Werkzeuge der Kamera.

Kamera beenden

2 Digitalvideomodus-Symbolleiste

Sucher

- Symbolleiste öffnen oder schließen
- **5** Umschalten zwischen Kamera- und Digitalvideomodus
- ► Das Aufnahmeformat ist 3GP. Sie können die Videodatei auf einem Personalcomputer wiedergeben.

Symbol	Bedeutung
	Aufnahmequalität. Je höher die Auflösung, desto größer die
E	Datei.
ЗGР	Dateiformat auswählen.
	Auflösung wählen. Je höher die Auflösung, desto größer die
<u>-Mz</u>	Datei.
A)	Szene auswählen
٣	Tonaufnahme aktivieren oder deaktivieren
9	Blitz-LED ein oder aus
	Speicherpfad wählen
*1  2	Assistent aktivieren oder deaktivieren
4	Spezialeffekt auswählen
	Frequenz auswählen
E	Kameraobjektiv nach vorne oder hinten

Multimedia 10-7

#### Digitalvideos mit dem Assistenten

Tippen Sie auf 📑 oder 📬, um den Assistenten auszuwählen. Nach dem Beenden der Aufnahme führt Sie der Assistent auf komfortable Weise durch die Schritte, die für Verknüpfungen mit anderen Programmen notwendig sind. In diesem Abschnitt werden die Assistent-Werkzeuge beschrieben.



Kamera beenden

Im Anzeigefenster wird die erste Szene des gerade aufgenommenen Videos angezeigt.

Assistent-Symbolleiste

Symbol	Bedeutung	
	Zur Kamera zurückkehren und weitere Videos aufnehmen	
Í	Aktuelles Video löschen	
	Verknüpfung mit Messaging	
a a a a a a a a a a a a a a a a a a a	Verknüpfung mit Multimedia Manager	
۲	Verknüpfung mit Windows Media	
10.0		



# Multimedia-Manager

Mit dem **Multimedia Manager** können Sie Multimediadaten wie Bilder, Musik, Videos, und so weiter verwalten und wiedergeben.

#### Multimedia-Vorschau



Halten Sie die Miniaturansicht angetippt, wählen Sie dann aus dem Popup-Menü die gewünschten Funktionen.

- SAnsicht-Schaltfläche: Zur Auswahl anderer Typen oder zur automatischen Wiedergabe von Bildern in einer Diaschau.
- **©**Extras-Schaltfläche: Zum Erstellen neuer Ordner, für Verknüpfungen mit anderen Programmen und zum Einstellen der Anzeigeweise.
- **Typ anzeigen**-Schaltfläche: Hier wählen Sie aus, ob Bilder groß oder klein und wie viele Bilder pro Zeile dargestellt werden.

3 Antippen, um den übergeordneten Ordner anzuzeigen.

#### **Diaschau-Funktion**





# Image Maker \*

Programme herunterladen

Um Speicherplatz effektiv nutzen zu können, stehen die mit einem Sternchen "\*" markierten Programme auf unserer Webseite <u>http://www.glofiish.com</u> zum Herunterladen bereit. Führen Sie nach dem Herunterladen dieser Programme bitte die zusätzlichen Bedienanweisungen aus.

Tippen Sie auf 2017, Programme, Multimedia und dann auf Image Maker.

Mit dem **Image Maker** können Sie Bilder erstellen, bearbeiten und anschauen. Sie können ihn zum Betrachten und Bearbeiten Ihrer aufgenommenen Bilder verwenden. Sie können auch die passenden **Image Maker**-Befehle und -Extras zum Bearbeiten der Bilder benutzen: Zum Beispiel Drehen, Strecken, Helligkeit, und so weiter.



Symbol	Bedeutung des Symbols
	Vordergrund- und Hintergrundfarben auswählen
Ø	Radiergummi
4	Bildfarbe auswählen
0	Bleistift zum Schreiben und zum Zeichnen von Linien
-	Sprühdose
1	Linie
2	Kurve
	Rechteck
0	Ellipse
Z	Polygone
0	Abgerundetes Rechteck
A	Text
()	Auswahlwerkzeug
۲	Farbfüllung
đ	Lupe
4	Pinsel
Symbol	Funktion
	Neues Dokument
ď	Öffnen
	Speichern

# Bild-Assistent \*

#### 🗣 Programme herunterladen

Um Speicherplatz effektiv nutzen zu können, stehen die mit einem Sternchen "\*" markierten Programme auf unserer Webseite <u>http://www.glofiish.com</u> zum Herunterladen bereit. Führen Sie nach dem Herunterladen dieser Programme bitte die zusätzlichen Bedienanweisungen aus.

# Tippen Sie auf *Programme*, Multimedia und dann auf Image Wizard.

Der Bild-Assistent bietet Ihnen Rahmen, Symbole, Filter und einfache Zeichenwerkzeuge, mit denen Sie Fotos und Bilder bearbeiten können. Der Assistent leitet Sie Schritt für Schritt durch die jeweilige Aktion. Danach können Sie die Datei speichern oder per E-Mail oder über den **MMS Message** versenden.



🍄 Image Wizard 🦂 👯 ok	Uzurück zum vorhergehenden
Letzter Schritt Schritt: 5 / 5	Schritt.
Speichern unter	2 2Dateinamen eingeben und
Dateiname	Speicherpfad auswählen.
Dateiptad My Documents	Systemvorgabe verwenden und im
Auto Speichern In My Documents	angegebenen Pfad speichern.
	<b>4</b> Senden-Register: Per E-Mail oder
	<b>MMS Message</b> verschicken.

## **FM-Tuner**

🍓 Tippen Sie auf 🛃, Programme, Multimedia und dann auf FM Tuner.

Dieses Programm dient zum Hören von Radio mit dem Kopfhörer. Aufgrund der im Kopfhörer eingebauten Antenne verbessert sich die Radioqualität.



OSymbolleiste: ①Screen off (Bildschirm aus): Diese Funktion schaltet den Bildschirm aus, aber das Programm läuft noch. Schalten Sie das Gerät ein, um den Bildschirm zu aktivieren. Wenn der Pocket PC in den Schlafmodus wechselt, schaltet das System das Programm aus. <sup>(2)</sup>My Favorite (Meine Favoriten): Verwaltet die Radiosenderliste My Favorite (Meine Favoriten). ③Band (Band): Ändert die Bandfrequenz. Ändern Sie mit dieser Funktion die lokale Bandrate, wenn Sie im Ausland reisen.

**2**Zeigt die gewählte Bandfrequenz.

Multimedia 10-17



ST FM	l Tuner		4004000	**x <sup>7</sup> x	<b>√</b> € 0	-0
Ban	d R	ang 5 ~ 10	e 3.0MHz		0	
EUR		JAP	AN	US/	4	-0
1. 2.	87.5 90.0	ABC XYZ				-6
4. 5.						-4
6.				1 <u>1</u>		]
+	-	2		W	×	-6
		E	<u></u>	Auto	-Su.	

- Tippen Sie auf die Schaltfläche My
   Favorite im Hauptbildschirm, um den Sender Meine Favoriten einzustellen.
- Schließt den Vorgang und speichert die Einstellung.
- Der Standardwert lautet EUROPE (EUROPA). Um die Einstellung zu ändern, halten Sie die gewünschte Registerkarte einige wenige Sekunden lang gedrückt.
- Senderliste Meine Favoriten.
- ♥Wählen Sie ein leeres Element und klicken Sie auf 
  in der Symbolleiste, um den Sender zu bearbeiten.

#### **G**Symbolleiste:

- **+**: Fügt einen Sender hinzu
- : Löscht einen Sender
- Eearbeitet einen Sender
- Stellt die Position in der

#### Liste ein

🗙 : Schließt ohne zu speichern

Multimedia 10-19

# Visitenkarten-Manager

Tippen Sie auf *B*, Programme, Multimedia, dann auf Namecard Manager.

Verfügt über eine umfassende Verwaltung von Vistenkarten, um Vistenkarten auf Papier im Digitalformat zu scannen. Die Kontakte-Datenbank auf dem Pocket PC kann auch in ein gemeinsames Kontaktebuch integriert werden.

## Digitalisieren von neuen Visitenkarten



1. Tippen Sie auf Erkennen.

- 2. Tipp: Vor einer Bildaufnahme sollten Sie zur Verbesserung der Erkennungsqualität folgende Punkte in Betracht ziehen.
- Handelt es sich bei der originalen Visitenkarte um ein Design im Querformat, sollte Sie den Pocket PC drehen, bevor Sie die Bildaufnahme machen.
- Halten Sie das Kameraobjektiv des Pocket PCs in einem Abstand von 10~12cm.
- Füllen Sie den Bildschirmbereich, der mit roten Ecken markiert ist, ganz mit der Visitenkarte aus.





• Wählen Sie den Feldnamen zur Modifizierung und korrigieren Sie fehlerhafte Erkennungen.

Bestimmen Sie, ob Sie diesen Dateneintrag behalten möchten.

Fügen Sie diese Visitenkarte der Kontakte-Datenbank auf dem Pocket PC hinzu. Gehen Sie zurück zu Kontakte, um den neuen Eintrag anzuzeigen.

Symbol	Bedeutung			
Ç. Ox	Aktiviert oder deaktiviert das Blitzlicht.			
	Legt den Speicherpfad fest			
6	Macht eine Bildaufnahme. Entspricht dem Auslöser <b>o</b> seitlich am Pocket PC. Ist das Aufnahmeergebnis nicht zufriedenstellend, wiederholen Sie die Bildaufnahme.			
Ð	Erhöht oder verringert den Zoom.			
つ	Dreht nach links oder rechts.			
9	Identifiziert die Visitenkarte.			
## Visitenkarten-Verwaltung



1. Tippen Sie auf Verwalten.

- Hauptbildschirm zur Verwaltung der Visitenkarte: Nur erkannte Visitenkarten werden hier angezeigt.
- Ruft die Seite für Schnellsuche auf. Tippen Sie auf einen Buchstaben und die Ergebnisse für die in Namecard Manager erstellten Visitenkarten werden angezeigt.
  Löscht die Texteingabe nach links.
  Suchkriterien für Visitenkarte. Alle mit "Name, Arbeit oder Telefon" übereinstimmenden Visitenkarten werden angezeigt. Um alle Visitenkarten zu durchsuchen, lassen Sie das Feld leer.

Multimedia 10-23



U

Y

٧

Ζ

W

х

angezeigt.

# 11 Companion-Programme

Microsoft<sup>®</sup> Pocket Outlook enthält **Kalender, Kontakte, Aufgaben**, **Messaging** und **Notizen**. Diese Programme können Sie einzeln oder zusammen verwenden. Beispielsweise können in **Kontakte** gespeicherte E-Mail-Adressen zur Adressierung von E-Mail-Nachrichten im **Messaging** benutzt werden.

Mit den Synchronisationswerkzeugen können Sie Informationen in Microsoft Outlook oder Microsoft Exchange auf Ihrem Desktop-Computer mit Ihrem Pocket PC synchronisieren. Jedesmal, wenn Sie synchronisieren, vergleichen die Synchronisationswerkzeuge die Änderungen, die Sie auf Ihrem Pocket PC und Desktop-Computer oder Server vorgenommen haben, und aktualisieren beide Computer mit den neuesten Informationen. Informationen über die Verwendung der Synchronisationswerkzeuge finden Sie unter Help (Hilfe) auf dem Desktop-Computer.

Sie können die oben erwähnten Programme aufrufen, indem Sie diese im im <u>B</u>-Menü antippen.

# Kalender: Termine für Verabredungen und Meetings festlegen

Mit dem **Kalender** können Sie Termine für Verabredungen festlegen; einschließlich Meetings und anderen Ereignissen. Sie können Ihre Verabredungen in verschiedenen Ansichten (Agenda, Tag, Woche, Monat und Jahr) anzeigen lassen und die Ansichten ganz einfach über das **Ansicht**-Menü umschalten.



Sie können die Kalenderanzeige an Ihren Geschmack anpassen. Zum Beispiel können Sie den ersten Tag der Woche ändern, indem Sie auf **Menü**, **Extras**, und dann auf **Optionen** tippen.

Eine Verabredung anle	gen
Kalender       *x 7x 45 ok         Betreff:       4         Ort:       30.03.07         Beginnt:       30.03.07         Endet am:       30.03.07         Ganztägig:       Nein         Häufigkeit:       Einmal         Erinnerung       15         15       Minute(n)         Vesterariae:       Keine Kategorien         23       1       2       3         31       2       3       5       6       7       8       9       6         Sing w e r t z       u i o p ü +       4       a       d f g h j k       a       6	<ul> <li>Antippen, um zum Kalender zurückzukehren (die Verabredung wird automatisch gespeichert).</li> <li>Antippen, um einen vordefinierten Text auszuwählen.</li> <li>Antippen, um aus zuvor eingegebenen Orten zu wählen.</li> <li>Antippen, um eine Zeit auszuwählen.</li> <li>Antippen, um ein Datum auszuwählen.</li> </ul>

- 1. Wenn Sie sich in der Tages- oder Wochenansicht befinden, tippen Sie auf das gewünschte Datum und die gewünschte Uhrzeit der Verabredung.
- 2. Tippen Sie auf Menü und dann auf Neuer Termin.
- Geben Sie über das Eingabefenster eine Beschreibung und einen Ort ein. Tippen Sie zum Auswählen zunächst in das gewünschte Feld.
- 4. Tippen Sie zum Ändern von Datum und Uhrzeit auf die entsprechenden Felder, sofern erforderlich.
- 5. Geben Sie weitere erforderlichen Informationen ein. Um alle verfügbaren Felder sehen zu können, müssen Sie das Eingabefenster verbergen.
- 6. Um Notizen hinzuzufügen, tippen Sie auf das Register Notizen. Sie können Text oder Zeichnungen eingeben oder eine Aufnahme erstellen. Weitere Informationen zum Erstellen von Notizen finden Sie im Abschnitt "Notizen: Gedanken und Ideen festhalten".
- 7. Wenn Sie mit der Eingabe fertig sind, tippen Sie auf ok, um zum Kalender zurückzukehren.
- Wenn Sie Erinnerung bei einer Verabredung ausgewählt haben, erinnert Sie Ihr Pocket PC auf der Basis der unter **Persönlich, Sounds & Benachrichtigungen** vorgenommenen Einstellungen.



### Meeting-Anfragen erstellen

Sie können den **Kalender** benutzen, um Meetings mit Benutzern von Outlook oder Pocket Outlook zu planen. Die Meeting-Anfrage wird automatisch erstellt und versandt, wenn Sie den Posteingang synchronisieren oder sich mit Ihrem E-Mail-Server verbinden. Sie können festlegen, wie Meeting-Anfragen versandt werden sollen, indem Sie auf **Menü**, **Extras**, und dann auf **Optionen** tippen.

#### Ein Meeting planen

- 1. Erstellen Sie eine Verabredung.
- 2. In der Detailanzeige der Verabredung verbergen Sie das Eingabefenster und tippen dann auf **Teilnehmer**.
- Wählen Sie die Meeting-Teilnehmer aus der Liste von E-Mail-Adressen, die Sie unter Kontakte angelegt hat.

Ein Hinweis auf das Meeting wird automatisch erstellt und in den Postausgang gelegt.

Weitere Informationen zum Senden und Empfangen von Meeting-Anfragen finden Sie in der **Kalender**-Hilfe und in der **Messaging**-Hilfe auf dem Pocket PC.

# Kontakte: Freunde und Kollegen finden

Kontakte führt eine Liste Ihrer Freunde und Kollegen, damit Sie jederzeit die gewünschten Informationen finden können; ob zuhause oder unterwegs.

-		
ab	cde fgh ijk Imn opq rst uvw	xyz
8	ara araaraaran@hotmail.com E	-
3	Bready, Richard 987654321 Hdy	
	chw 0800080090	
3	Fanny 456123789 g	
3	Fred 789456123 g	=
8	fredroan frededed@yahoo.com.tw E	
8	gladys gladysadadadl@hotmail.com E	
	John 0900112233	-
	Neu Menü	-

**1**Zum schnellen Auffinden in der Liste hier antippen und einen Teil des Namens eingeben. **2**Zum Anzeigen der Kontaktdetails tippen Sie einen Kontakt an. **③**Tippen-und-Halten, um ein Popup-Menü mit Aktionen anzuzeigen. **4** Dieses Symbol zeigte an, dass dieser spezielle Kontakteintrag auf Ihrer SIM-Karte gespeichert ist. Daher können Sie einige Daten nur dann modifizieren, wenn das Mobiltelefon eingeschaltet ist. Szeigt das diesbezügliche Menü. Wählen Sie z.B. Optionen, um die Art und Weise zu ändern, wie Informationen in der Liste

angezeigt werden. Antippen, um einen neuen Kontakt zu erstellen.

### Einen Kontakt erstellen

- 1. Tippen Sie auf Neu. Und wählen Sie dann einen Kontakttyp.
- Geben Sie über das Eingabefenster einen Namen und weitere Kontaktinformationen ein. Um alle verfügbaren Felder zu sehen, müssen Sie nach unten scrollen (Bildlauf nach unten).
- Um den Kontakt einer Kategorie zuzuweisen, scrollen Sie bis zu Kategorien hinab und wählen eine Kategorie aus der Liste. In der Kontaktliste können Sie die Kontakte nach Kategorien geordnet anzeigen lassen.
- Um Notizen hinzuzufügen, tippen Sie auf das Register Notizen. Sie können Text oder Zeichnungen eingeben oder eine Aufnahme erstellen.
   Weitere Informationen zum Erstellen von Notizen finden Sie im Abschnitt "Notizen: Gedanken und Ideen festhalten".
- Wenn Sie mit der Eingabe fertig sind, tippen Sie auf ok, um zur Kontaktliste zurückzukehren.

Kontakte 😽	ĭ <sub>×</sub> 4€	ok
Name:	•	-
Bild: Bild auswählen		=
Firma:		
Abteilung:		
Position:		
Speich. unt.: <kein name=""></kein>		
Tel. Büro:		
Fax Büro:		
Adr <u>Büro</u>		
etails Notizen		
3123456789	0 [ 6 ] '	•
awertzuio	p ü	+
a s d f g h j k	l ö i	ä
<u>î y x c v b n m ,</u>		÷
g[Sym] ^ [ # ] 1	<u></u> +	-
(and -	Menü	

Antippen, um zur Kontaktliste zurückzukehren (der Kontakt wird automatisch gespeichert).
Antippen, um ein repräsentatives Bild für diesen Kontakt auszuwählen. Beim Wählen erscheint dieses Bild auf dem Bildschirm und macht es leichter, den angerufenen Kontakt zu identifizieren. (Außerdem macht diese Funktion einfach Spaß.)
Scrollen, um weitere Felder zu sehen.

In den Notizen können Sie beispielsweise Anfahrtskizzen und Wegbeschreibungen ablegen.

### Einen Kontakt finden

Sie können einen Kontakt auf vier Weisen finden:

- Geben Sie in der Kontaktliste einen Kontaktnamen in das Feld unterhalb der Navigationsleiste ein. Um wieder alle Kontakte anzuzeigen, löschen Sie den Text aus dem Feld oder tippen auf die Schaltfläche rechts neben dem Feld.
- Tippen Sie in der Kontaktliste auf Menü und auf Filter, wählen Sie dann die Kontaktart, die Sie anzeigen möchten. Um wieder alle Kontakte anzuzeigen, wählen Sie hier Alle Kontakte aus. Um einen Kontakte anzuzeigen, der keiner Kategorie zugeordnet ist, wählen Sie Keine Kategorien.
- Um die Namen der Firmen anzuzeigen, für die Ihre Kontakte arbeiten, tippen Sie in der Kontaktliste auf Menü, Anzeigen nach und dann auf Firma. Die Anzahl von Kontakten, die für eine Firma arbeiten, wird rechts neben dem Firmennamen angezeigt.
- Tippen Sie auf in, wählen Sie als Typ Kontakte aus und tippen Sie dann auf Suchen.

# Übersichtsbildschirm verwenden

Wenn Sie einen Kontakt in der Kontaktliste antippen, wird ein Übersichtsbildschirm angezeigt.



 Kontaktdetails. Alle verfügbaren Kontaktinformationen werden aufgelistet, Sie können Sie einfach antippen und verwenden.
 Antippen, um Notizen anzuzeigen.
 Zeigt das diesbezügliche Menü.
 Wählen Sie z.B. Bearbeiten, um die Kontaktdaten zu ändern. Oder wählen Sie Speichern auf SIM oder Speichern in Kontakte, um Kopien von den Kontakten oder dem SIM-Telefonbuch herzustellen.

# Aufgaben: Eine Aufgabenliste führen

Verwenden Sie **Aufgaben**, um den Überblick über die Dinge zu behalten, die Sie zu erledigen haben.



• Zeigt hohe Wichtigkeit an. 2 Antippen, um Aufgabendetails anzuzeigen oder zu bearbeiten. STippen-und-Halten, um ein Popup-Menü mit Aktionen anzuzeigen. **4** Tippen, um den Status zu ändern. GÖffnet das relevante Menü. Beispielsweise können Sie auf Filter tippen und die Aufgaben-Kategorie auswählen, die in der Liste angezeigt werden soll. Tippen Sie auf Sortieren nach, um die Sortierreihenfolge der Liste zu ändern. Oder tippen Sie auf Optionen, um die Anzeigeweise von Informationen in der Liste zu ändern.

### Eine Aufgabe erstellen

- 1. Tippen Sie auf Menü und dann auf Neue Aufgabe.
- 2. Geben Sie über das Eingabefenster eine Beschreibung (Betreff) ein.
- 3. Unter Beginnt und Fällig können Sie ein Anfangs- und ein Fälligkeitsdatum festlegen, indem Sie das jeweilige Feld antippen. Falls das Eingabefenster geöffnet sein sollten, müssen Sie es schließen, um alle verfügbaren Felder sehen zu können.
- 4. Um die Aufgabe einer Kategorie zuzuweisen, tippen Sie auf Kategorien und wählen eine Kategorie aus der Liste. In der Aufgabenliste können Sie die Aufgaben nach Kategorien geordnet anzeigen lassen.
- 5. Um Notizen hinzuzufügen, tippen Sie auf das Register Notizen. Sie können Text oder Zeichnungen eingeben oder eine Aufnahme erstellen. Weitere Informationen zum Erstellen von Notizen finden Sie im Abschnitt "Notizen: Gedanken und Ideen festhalten".
- 6. Wenn Sie mit der Eingabe fertig sind, tippen Sie auf ok, um zur Aufgabenliste zurückzukehren.

🐴 Aufgaber	n	-0
Betreff:	¥ 4	
Priorität:	Standard	-0
Status:	Nicht abgeschlossen	-
Beginnt:	Keine Angabe	
Fällig:	Keine Angabe	
Häufigkeit:	Einmal	
Erinnerung:	Kein Datum	-
Aufgabe Notiz 123 1 2 3 1 1 4 y w e U a s d Û y x 0 Strg Sym ^ #	Keine Kategorien en 4 5 6 7 8 9 0 8 ′ ↓ r t z u i o p ü + f g h j k 1 ö ä c v b n m , ↓	-6
	Menü	

- Antippen, um zur Aufgabenliste zurückzukehren (die Aufgabe wird automatisch gespeichert).
- Antippen, um einen vordefinierten Betreff auszuwählen.
- In den Notizen können Sie beispielsweise Anfahrtskizzen und
  - Zeichnungen ablegen.

■Um schnell eine Aufgabe mit lediglich einem Betreff anzulegen, markieren Sie im **Optionen**-Menü das Element **Aufgaben-Eingabeleiste anzeigen**. Tippen Sie dann auf "Neue Aufgabe: Hier tippen" und geben Sie die Aufgabendaten ein.

# Übersichtsbildschirm verwenden

Wenn Sie eine Aufgabe in der Aufgabenliste antippen, wird ein Übersichtsbildschirm angezeigt. Zum Ändern der Aufgabe tippen Sie auf **Bearbeiten**.

Geburtstagsgeschenk kaufen ! 🋕	TAurgabendetans.
Beginnt: 30.03.2007	Antippen, um zusätzliche
Fällig: 30.03.2007 🔊 🖉 🖉	Übersichtsinformationen
Im neuen Format ans ganze Team schicken.	anzuzeigen oder zu verbergen.
B	Solution Notizen anzeigen.
	Antippen, um die Aufgabe zu
	ändern.
0	
•	
Bearbeiten Menü	

# Notizen: Gedanken und Ideen festhalten

Mit Notizen können Sie flott Gedanken, Erinnerungen, Ideen, Zeichnungen und Telefonnummern festhalten. Dabei können Sie geschriebene Notizen erstellen oder auch Tonaufnahmen machen. Sie können eine Tonaufzeichnung auch an eine Notiz anhängen. Wenn beim Aufzeichnen der Tonaufnahme eine Notiz geöffnet ist, wird die Aufnahme als Symbol in die Notiz integriert. Wenn gerade die Notizenliste angezeigt wird, wird die Aufnahme als eigenständige Aufzeichnung angelegt.





### Eine Notiz erstellen

- 1. Tippen Sie auf Neu.
- Erstellen Sie Ihre Notiz durch Schreiben, Zeichnen, Tippen oder Aufnehmen. Weitere Informationen zur Verwendung des Eingabefensters, zum Schreiben und Zeichnen auf dem Bildschirm und zur Aufzeichnung von Sprachaufnahmen finden Sie unter "Daten in Ihren Pocket PC eingeben".



- Antippen, um zur Notizenliste zurückzukehren (die Notiz wird automatisch gespeichert).
- Tippen, um das Eingabefenster anzuzeigen oder zu verbergen.
- Öffnet das relevante Menü.
   Beispielsweise können Sie
   Aufnahmeleiste anzeigen Symbolleiste markieren, um die
   Notiz um eine Aufnahme zu
   ergänzen. Oder Sie markieren
   Zeichnen, um auf dem Bildschirm
   zu schreiben.

## Word Mobile

Word Mobile arbeitet mit Microsoft Word auf Ihrem Desktop-Computer zusammen, damit Sie ganz einfach auf Kopien Ihrer Dokumente zugreifen können. Sie können mit Ihrem Pocket PC neue Dokumente erstellen oder Dokumente von Ihrem Desktop-Computer auf den Pocket PC kopieren. Durch das Synchronisieren von Dokumenten zwischen Ihrem Desktop-Computer und dem Pocket PC haben Sie immer die neueste Version auf beiden Geräten zur Hand.

Mit Word Mobile können Sie Dokumente wie Briefe, Meeting-Notizen und Reiseberichte erstellen. Um eine neue Datei anzulegen, tippen Sie auf **Office Mobile, Word Mobile**, und dann auf **Neu**. Ein leeres Dokument wird angezeigt. Oder: Wenn Sie im Dialog **Extras/Optionen** eine Vorlage für neue Dokumente auswählen, wird diese Vorlage mit bereits passenden Texten und Formatierungen angezeigt. Sie können immer nur ein Dokument gleichzeitig geöffnet haben; wenn Sie ein zweites Dokument öffnen, werden Sie zunächst dazu aufgefordert, das erste Dokument zu speichern. Sie können ein selbst erstelltes oder bearbeitetes Dokument in einer Vielzahl von Formaten abspeichern. Dazu zählen die Word-Dokument (.doc), Dokumentvorlage (.dot), das Rich-Text-Format (.rtf) und das Nur-Text (.txt).

Word Mobile zeigt Ihnen eine Liste der Dateien an, die auf Ihrem Pocket PC gespeichert sind. Um eine Datei zu öffnen, tippen Sie auf den Eintrag in der Liste. Zum Löschen, Anlegen von Kopien und zum Senden von Dateien halten Sie einen Dateinamen in der Liste angetippt. Danach wählen Sie die passende Aktion im Popup-Menü.



Sie können die Anzeigegröße verändern, indem Sie auf **Ansicht** und dann auf **Zoom** tippen. Danach wählen Sie den gewünschten Vergrößerungsfaktor in Prozent. Wählen Sie einen höheren Prozentwert zum Eingeben von Text und einen geringeren Wert, um mehr von Ihrem Dokument sehen zu können.

Wenn Sie ein Word-Dokument öffnen, das auf einem Desktop-Computer erstellt wurde, markieren Sie im **Ansicht**-Menü die Option **Zeilen auf Fensterbreite umbrechen**. So wird das gesamte Dokument auf dem Bildschirm angezeigt. Geben Sie über das Eingabefenster Text in das Dokument ein. Weitere Informationen zum Eintippen von Text finden Sie unter "Daten in Ihren Pocket PC eingeben".

Um bereits eingegebenen Text zu formatieren oder zu bearbeiten, wählen Sie den Text zunächst aus. Sie können Text so auswählen, wie Sie es von einem Word-Dokument gewohnt sind. Allerdings verwenden Sie den Stylus statt der Maus, um über den Text zu streichen, den Sie auswählen möchten. Sie können ein Dokument nach bestimmten Textstellen durchsuchen, indem Sie auf **Menü**, **Bearbeiten** und dann auf **Suchen/Ersetzen** tippen.



- Antippen, um zur Dokumentliste zurückzukehren (Änderungen werden automatisch gespeichert).
  Tippen-und-Halten, um ein Popup-Menü mit Aktionen anzuzeigen.
  Antippen, um Text zu formatieren.
  Öffnet das relevante Menü.
- Beispielsweise können Sie
  Formatieren wählen, um
  Formatierungsoptionen zu ändern.
  Zum Anzeigen der Symbolleiste tippen Sie auf Ansicht und
  - markieren Symbolleiste.

# **Excel Mobile**

Excel Mobile arbeitet mit Microsoft Excel auf Ihrem Desktop-Computer zusammen, damit Sie ganz einfach auf Kopien Ihrer Arbeitsmappen zugreifen können. Sie können mit Ihrem Pocket PC neue Arbeitsmappen erstellen oder Arbeitsmappen von Ihrem Desktop-Computer auf den Pocket PC kopieren. Durch das Synchronisieren von Arbeitsmappen zwischen Ihrem Desktop-Computer und dem Pocket PC haben Sie immer die neueste Version auf beiden Geräten zur Hand.

Mit Excel Mobile können Sie Arbeitsmappen wie Spesenabrechnungen und Fahrtenbücher erstellen. Um eine neue Datei anzulegen, tippen Sie auf **Soffice Mobile, Excel Mobile** und dann auf **Neu**. Eine leere Arbeitsmappe wird angezeigt. Oder: Wenn Sie im Dialog **Extras/Optionen** eine Vorlage für neue Arbeitsmappen auswählen, wird diese Vorlage mit bereits passenden Texten und Formatierungen angezeigt. Sie können immer nur eine Arbeitsmappe gleichzeitig geöffnet haben; wenn Sie eine zweite Arbeitsmappe öffnen, werden Sie zunächst dazu aufgefordert, das erste Dokument zu speichern.

Excel Mobile zeigt Ihnen eine Liste der Dateien an, die auf Ihrem Pocket PC gespeichert sind. Um eine Datei zu öffnen, tippen Sie auf den Eintrag in der Liste. Zum Löschen, Anlegen von Kopien und zum Senden von Dateien halten Sie einen Dateinamen in der Liste angetippt. Danach wählen Sie die passende Aktion im Popup-Menü.

Excel Mobile bietet Ihnen grundlegende Tabellenkalkulationswerkzeuge wie Formeln, Funktionen, Sortier- und Filterfunktionen. Um die Symbolleiste anzuzeigen, tippen Sie auf **Ansicht** und markieren dann **Symbolleiste**.



#### Tipps zum Arbeiten mit Excel Mobile

Weitere Informationen zur Verwendung von Excel Mobile erhalten Sie, wenn Sie auf *m* und dann auf **Hilfe** tippen. Bitte beachten Sie Folgendes, wenn Sie unter Excel Mobile mit großen Arbeitsmappen arbeiten:

- Nutzen Sie den Vollbildmodus (Ganzer Bildschirm), damit Sie so viel wie möglich von Ihrer Arbeitsmappe sehen können. Tippen Sie auf Ansicht und wählen Sie dann Vollbild an. Um den Vollbildmodus zu beenden, tippen Sie auf Ansicht und dann auf Vollbild zur Wiederherstellung.
- Fensterelemente anzeigen und ausblenden. Tippen Sie auf Ansicht,
   Anzeigen und dann auf die Elemente, die Sie anzeigen oder ausblenden möchten.
- Ausschnitt eines Arbeitsblattes fixieren. Wählen Sie zunächst die Zelle, an welcher der Ausschnitt fixiert werden soll. Tippen Sie auf Ansicht und dann auf Fixieren. In vielen Fällen ist es praktisch, die obere Zeile und die linke Spalte in einem Arbeitsblatt zu fixieren, damit diese Bereiche beim Scrollen durch ein Arbeitsblatt ständig sichtbar sind.
- Fenster teilen, um verschiedene Bereiche eines großen Arbeitsblattes gleichzeitig zu betrachten. Tippen Sie auf Ansicht und dann auf Teilen. Ziehen Sie die Teilungslinie dann an die gewünschte Stelle. Um die Teilung aufzuheben, klicken Sie auf Ansicht und dann auf Teilung entfernen.
- Zeilen und Spalten anzeigen und ausblenden. Um eine Zeile oder Spalte auszublenden, wählen Sie eine Zelle in der Zeile oder Spalte aus, die Sie ausblenden möchten. Tippen Sie danach auf Menü, Formatieren, dann auf Zeile oder Spalte und dann auf Ausblenden. Um eine ausgeblendete Zeile oder Spalte anzuzeigen, tippen Sie danach auf Menü, Formatieren, dann auf Zeile oder Spalte und dann auf Einblenden.

# **PowerPoint Mobile**

Zum Anzeigen von PowerPoint-Folien, die mit PowerPoint 97 oder aktuelleren Versionen auf Ihrem Desktop-Computer erstellt wurden. Zu den unterstützten Formaten zählen .ppt- und .pps-Dateien.



- Zur Auswahl des Ordners, dessen Inhalte in der Liste angezeigt werden sollen.
- Tippen, um die Sortierreihenfolge der Liste zu ändern.
- Zum Auswählen einer Datei und zur Wiedergabe der Folien.
- Zum Öffnen der zuletzt wiedergegebenen Datei.
  Öffnet das relevante Menü.
- Cum Öffnen des Menüs tippen Sie auf ▲I in der unteren linken Ecke. Zum Beenden tippen Sie auf Präsentation beenden.

# Windows Media Player

Mit dem Microsoft Windows Media Player für Pocket PC können Sie digitale Audio- und Videodateien abspielen, die auf Ihrem Pocket PC oder in einem Netzwerk gespeichert sind. Um den Windows Media Player für Pocket PC aufzurufen, tippen Sie auf *M* und dann auf **Windows Media**.



Oganzen Bildschirm (Vollbild) zur Videoanzeige verwenden. **2**Internetseite anzeigen. Zum Finden von Musik oder Videos im Internet. BRückkehr zum Anfang der aktuellen Datei oder zur vorherigen. **4** Tippen, um die Datei abzuspielen oder anzuhalten. G Tippen, um zum nächsten Titel zu springen. 6 Antippen, um die Lautstärke einzustellen. Ton stummschalten 8 Zeigt die Abspielposition im aktuellen Titel. **C**Um den links gezeigten Bildschirm aufzurufen, tippen Sie auf Menü und dann auf Bibliothek. • Wählen Sie Medienbibliothek. **2** Halten Sie die abzuspielende Datei/den abzuspielenden Ordner angetippt, tippen Sie dann auf Wiedergabe oder Warteschlange. **③Menü**-Schaltfläche: Tippen Sie auf Datei öffnen, um Dateien wiederzugeben, die nicht zur aktuellen Medienbibliothek gehören. Tippen Sie zum Aktualisieren der Dateiliste auf Bibliothek aktualisieren.

11-2.

Um digitale Audio- und Videodateien auf Ihren Pocket PC zu kopieren, benutzen Sie den Microsoft Windows Media Player auf Ihrem Desktop-Computer. Mit Ihrem Pocket PC können Sie Windows Media- und MP3-Dateien abspielen.

Weitere Informationen zur Verwendung des Windows Media Player für den Pocket PC erhalten Sie, wenn Sie auf 🎊 und dann auf **Hilfe** tippen.

# Pocket Internet Explorer

#### Pocket Internet Explorer verwenden

Mit dem Microsoft<sup>®</sup> Pocket Internet Explorer können Sie sich Internet-oder WAP-Seiten auf folgende Weise ansehen:

- Während der Synchronisierung mit Ihrem Desktop-Computer können Sie Ihre Lieblingslinks und mobile Favoriten, die im Unterordner für mobile Favoriten des Internet Explorers gespeichert sind, auf Ihren Pocket PC herunterladen.
- Sie können sich mit einem Internetanbieter (ISP) oder einem anderen Netzwerk verbinden und im Internet surfen. Dazu müssen Sie zunächst eine Verbindung einrichten. Wie das geht, erfahren Sie unter "Verbinden mit dem Internet".

Wenn Sie mit einem ISP oder einem Netzwerk verbunden sind, können Sie auch Dateien und Programme aus dem Internet oder Intranet herunterladen.

Zum Starten des Pocket Internet Explorers tippen Sie auf *for auf Internet Explorer*.

#### Im Internet surfen

Im Abschnitt "Verbinden mit dem Internet" erfahren Sie, wie Sie sich mit dem Pocket PC mit dem Internet verbinden und Internetseiten aufrufen können.

- 1. Tippen Sie 者 auf und dann auf Internet Explorer.
- 2. Geben Sie die Adresse (URL) der Internetseite in die Adressleiste oben im Bildschirm an und verbinden Sie sich mit der Seite.
- 3. Um den gesamten Inhalts der Internetseite anzuzeigen, benutzen Sie die Bildlaufleisten im rechten oder unteren Bereich des Bildschirms oder drücken die Aufwärts-/Abwärts-Tasten des Pocket PCs.



Anstatt die Adresse direkt einzugeben, können Sie Internetseiten auch auf folgende Weisen aufrufen.

- Tippen Sie auf die Favoriten-Schaltfläche, tippen Sie dann auf den Favoriten, den Sie aufrufen möchten.
- ✿ Tippen Sie in der Adressleiste auf den Pfeil ▼, um aus zuvor eingegebenen Adressen auszuwählen.
- ■Um einen Favoriten mit dem Pocket PC hinzuzufügen, rufen Sie die gewünschte Internetseite auf, halten eine freie Stelle auf dem Bildschirm angetippt und wählen **Zu Favoriten hinzufügen** aus dem Popup-Menü. *Companion-Programme* 11-25



- Tippen Sie auf die Favoriten-Schaltfläche, um eine Liste Ihrer Favoriter anzuzeigen.
- 2. Tippen Sie die gewünschte Seite an.

Es wird die Seite angezeigt, die bei der letzten Synchronisierung mit Ihrem Desktop-Computer heruntergeladen wurde. Falls sich die Seiten nicht auf Ihrem Pocket PC befindet, wird der jeweilige Favorit schwächer dargestellt. Zum Herunterladen der Seite auf Ihren Pocket PC müssen Sie erneut mit Ihrem Desktop-Computer synchronisieren oder sich zur Anzeige der Seite mit dem Internet verbinden.

#### Der Mobile Favoriten-Ordner

Es werden nur die mobilen Favoriten mit Ihrem Pocket PC synchronisiert, die sich im Unterordner Mobile-Favoriten des Internet Explorers auf Ihrem Desktop-Computer befinden. Dieser Ordner wurde während Installation der Synchronisationswerkzeuge automatisch erstellt.

#### Favoriten

Während der Synchronisierung wird die Liste mit Favoriten im Mobile Favoriten-Ordner Ihres Desktop-Computers mit dem Pocket Internet Explorer Ihres Pocket PC synchronisiert. Bei jeder Synchronisierung werden beide Computer mit den Änderungen an der Liste synchronisiert. Solange Sie den Favoriten nicht als mobilen Favoriten kennzeichnen, wird lediglich der Link auf Ihren Pocket PC heruntergeladen; zum Aufrufen der Inhalte müssen Sie sich mit Ihrem ISP oder einem geeigneten Netzwerk verbinden. Weitere Informationen über die Synchronisation finden Sie unter **Hilfe** auf dem Desktop-Computer.

### Mobile Favoriten synchronisieren

Wenn Sie den Microsoft Internet Explorer 5.0 oder aktueller auf Ihrem Desktop-Computer verwenden, können Sie mobile Favoriten auf Ihren Pocket PC herunterladen. Beim Synchronisieren mobiler Favoriten werden die Internet-Inhalte auf Ihren Pocket PC heruntergeladen. So können Sie sich Internetseiten auch dann anschauen, wenn Sie nicht mit Ihrem ISP oder einem Desktop-Computer verbunden sind.

Erstellen Sie mobile Favoriten schnell mit dem Internet Explorer-Plug-in, das zusammen mit den Synchronisationswerkzeugen installiert wurde.

#### Einen mobilen Favoriten erstellen

- 1. Klicken Sie im Internet Explorer auf Ihrem Desktop-Computer auf **Extras** und dann auf **Mobilen Favoriten** erstellen.
- Wenn Sie den Namen des Links ändern möchten, geben Sie einen neuen Namen in das Feld Name ein.
- 3. Optional können Sie unter **Aktualisieren** einen Aktualisierungszeitplan wählen.
- Klicken Sie auf OK. Der Internet Explorer l\u00e4dt die neueste Version der Seite auf Ihren Desktop-Computer herunter.
- Synchronisieren Sie Pocket PC und Desktop-Computer. Die im Mobile Favoriten-Ordner im Internet Explorer gespeicherten mobilen Favoriten werden auf Ihren Pocket PC heruntergeladen.
- Wenn Sie in Schritt 3 keinen Aktualisierungszeitplan angegeben haben, müssen Sie Inhalte manuell herunterladen, um die Informationen auf Ihrem Desktop-Computer und dem Pocket PC aktuell zu halten. Bevor Sie die Synchronisierung mit Ihrem Pocket PC ausführen, klicken Sie im Internet Explorer auf Ihrem Desktop-Computer auf **Extras** und dann auf **Synchronisieren**. Sie sehen, wann zum letzten Mal Inhalte auf den Desktop-Computer heruntergeladen wurden und können die Inhalte wenn nötig manuell herunterladen. Sie können der Internet Explorer-Symbolleiste eine Schaltfläche zum Erstellen mobiler Favoriten hinzufügen. Klicken Sie im Internet Explorer auf Ihrem Desktop-Computer auf **Ansicht, Symbolleisten** und dann auf

Anpassen.

#### Pocket PC-Speicher sparen

Mobile Favoriten verbrauchen eine Menge Speicher Ihres Pocket PCs. So minimieren Sie den Speicherverbrauch:

- In den Einstellungen f
  ür den Informtionstyp Favoriten in den Optionen der Synchronisationswerkzeuge schalten Sie Bilder und Sounds aus oder verhindern, dass einige mobile Favoriten auf den Pocket PC heruntergeladen werden. Weitere Informationen finden Sie unter Hilfe.
- Begrenzen Sie die Anzahl heruntergeladener, verlinkter Seiten. Klicken Sie im Internet Explorer auf dem Desktop-Computer den zu ändernden mobilen Favoriten mit der rechten Maustaste an und wählen Sie dann
   Eigenschaften. Im Register Download geben Sie 0 oder 1 als Anzahl der herunterzuladenden Link-Ebenen an.

# 12 Pocket PC instandhalten

# Backup-Programm

🍓 Tippen Sie auf 🎊 , Programme, Utilities, dann auf Backup Utility.

Das **Backup-Programm** wird zum Sichern oder Wiederherstellen von Dateien Ihres Pocket PCs eingesetzt. Sie können persönliche Daten absichern wie **Kalender**, **Kontakte**, **Aufgaben**, **Persönliches Profil**, **Netzwerkeinstellungen**, **Messaging** (Emails und SMS), etc.

### Speicherbereiche

Wenn Sie Sicherheitskopien anlegen, können Sie unter den folgenden Speicherbereichen wählen:

- My Documents (Meine Dokumente): Daten, die hier gespeichert sind, werden bei einem Kaltstart gelöscht. Wir empfehlen Ihnen, diesen Bereich nur als Zwischenspeicher zu verwenden.
- 2. Externe Speicherkarte

Pocket PC instandhalten 12-1

Assis	tentmodus
Backup Utility * 7 < * Backup/Wiederherst Assis. Bitte Aktion wählen > Schritt 1 2 3 4 Backup Wiederherstellen	<ul> <li>Tippen Sie auf Backup.</li> <li>Tippen Sie auf die  Weiter- Schaltfläche, der Assistent führt Sie durch die folgenden Schritte.</li> <li>Klassisch: Zum Standardmodus umschalten.</li> </ul>
B Stanc Orientieren Sie sich an dieser	lardmodus Vorgehensweise, um Daten an anderen
Stand Orientieren Sie sich an dieser V Stellen zu sichern.	Aardmodus Vorgehensweise, um Daten an anderen CTippen Sie auf das Register Backup.
Stance Orientieren Sie sich an dieser V Stellen zu sichern. Backup Utility * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	<ul> <li>dardmodus</li> <li>Vorgehensweise, um Daten an anderen</li> <li>Tippen Sie auf das Register Backup.</li> <li>Zu sichernde Elemente durch Antippen auswählen.</li> <li>Tippen Sie auf die Funktionsschaltfläche unterhalb "Backup auf".</li> <li>Tippen Sie auf die Schaltfläche</li> <li>Backup, um die Sicherung zu starten.</li> </ul>

## Erweiterte Einstellungsoptionen

Tippen Sie im Backup-Bildschirm auf die Schaltfläche **Schaltfläche** um den nachstehend gezeigten Bildschirm mit erweiterten Einstellungen aufzurufen.



**Backup Utility** 4°, T., Backup-Zeitplan: Wöchentlich ◯ Täglich 0 O Einmal O Benutzerdefiniert 0 31.08.07 ▼ 04:00 🖨 Start: B Alle: Sonntag 4

00

	5
	>
Backup-Dateiverwal.:	1
Maximalzahl der im Zielverzeichnis zu haltenden Backup-Dateien	
5	
Folgende Backup-Datei(en) immer aufbewahren	
\My Documents\07-08-30-2149.bak	
\My Documents\07-08-31-2147.bak	⊢
	<u>'</u>
3 😂 👘 👘	

Sie auf (), um den links gezeigten Bildschirm anzuzeigen.
Backup-Häufigkeit.
Tippen Sie auf die Datum-Schaltfläche rechts von "Start", um das Anfangsdatum festzulegen.
Tippen Sie auf die Zeit-Schaltfläche rechts von "Start", um die Anfangszeit festzulegen.
Wenn Sie "Wöchentlich" ausgewählt haben, tippen Sie auf das Auswahlfeld rechts von "Alle", um den Backup-Wochentag festzulegen.
Wenn Sie "Alte Backup-Dateien

CWenn Sie "Auto-Backup nach

Zeitplan" markiert haben, tippen

- verwalten" markiert haben, tippen Sie auf 🍳, um den links gezeigten Bildschirm anzuzeigen.
- Tippen Sie auf die Pfeilspitzen, um die Dateianzahl festzulegen.
- Tippen Sie auf die Dateien, die beibehalten werden sollen.
## Dateien wiederherstellen

#### Vorsicht!

- Beim Wiederherstellen von Dateien löscht das System alle aktuellen Daten im Pocket PC und ersetzt diese mit den Backup-Dateien.
- Um sicherzugehen, dass die Dateien erfolgreich wiederhergestellt werden können, arbeiten Sie während der Wiederherstellung nicht mit dem Pocket PC.
- Wenn die Wiederherstellung einmal gestartet ist, kann sie nicht mehr gestoppt werden. Denken Sie noch einmal nach, ehe Sie fortfahren.
- 4. Nach dem Abschluss der Wiederherstellung wird der Pocket PC neu gestartet.



#### Assistentmodus

## Standardmodus

Orientieren Sie sich an dieser Vorgehensweise, um Daten von anderen Stellen wiederherzustellen.

🊰 Backup Utility ↔ Ÿ <sub>X</sub> ◀€ ok	CTippen Sie auf das Register
Wiederherstellen von:	Wiederherstellen.
Dateiname: 2	<b>O</b> Wählen Sie im Bereich
07-08-31-2146.bak	Wiederherstellen von die Option
	Letztes.
	<b>②</b> Tippen Sie im Feld <b>Dateiname</b> auf
0% 100%	den Namen einer Backup-Datei.
Backup Wiederherstellen	Tippen Sie auf die
	Wiederherstellen-Schaltfläche, um
	die Wiederherstellung zu starten.

## Programme hinzufügen oder entfernen

Ihr Pocket PC wird mit einigen werkseitig installierten Programmen ausgeliefert, die sich im ROM (Nur-Lesen-Speicher) befinden. Diese Software können Sie nicht entfernen, die ROM-Inhalte lassen sich daher nicht aus Versehen löschen. Sämtliche anderen auf Ihrem Pocket PC installierten Programme und Datendateien werden im RAM (Schreib-Lese-Speicher) abgelegt.

Sie können jedes beliebige, für den Pocket PC geschriebene, Programm installieren, solange Sie die maximale Speicherkapazität Ihres Pocket PCs nicht überschreiten. Ein populärer Ort zum Finden von Software für Ihren Pocket PC ist diese Pocket PC-Internetseite: (http://www.microsoft.com/windowsmobile/pocketpc/).

# Hinzufügen von Programmen mit den Synchronisationswerkzeugen

Bevor Sie Software auf Ihrem Pocket PC installieren, müssen Sie die passende Software zunächst auf Ihrem Desktop-PC installieren.

 Finden Sie den Typ Ihres Pocket PCs und des Prozessors heraus, damit Sie wissen, welche Version der Software Sie installieren sollten. Tippen Sie auf *p* und dann auf **Einstellungen**. Tippen Sie im **System**-Register auf **Info**. Im Register **Version** wird unter **Prozessor** angezeigt, welchen Prozessor Ihr Pocket PC verwendet. Notieren Sie sich diesen Typ.

- 2. Laden Sie das entsprechende Programm auf Ihren Desktop-Computer herunter (oder legen Sie den Datenträger mit dem Programm in Ihren Desktop-Computer ein). Die Installationsversion des Programms kann aus einer einzelnen \*.xip-, \*.exe-, \*.zip- oder einer Setup.exe-Datei bestehen oder aus verschiedenen Dateien für unterschiedliche Pocket PC-Typen und -Prozessoren. Achten Sie darauf, das Programm auszuwählen, das für Ihren Pocket PC und den Prozessor Ihres Pocket PCs entwickelt wurde.
- Lesen Sie s\u00e4mtliche Installationsanweisungen, Readme-Dateien oder sonstige Dokumentation, die mit dem Programm geliefert wird. Vielen Programmen liegen spezielle Installationsanweisungen bei.
- 4. Verbinden Sie Pocket PC und Desktop-Computer.
- 5. Doppelklicken Sie auf die Installationsdatei (\*.exe).
- Falls es sich bei der Datei um ein Installationsprogramm handelt, startet der Installationsassistent. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Nachdem die Software auf Ihrem Desktop-Computer installiert wurde, wird sie vom Installationsprogramm automatisch auf Ihren Pocket PC übertragen.
- Falls es sich bei der Datei nicht um eine Installationsdatei handelt, wird eine Fehlermeldung angezeigt, die Sie darüber informiert, dass das Programm zwar gültig ist, jedoch für einen anderen Computertyp entwickelt wurde. Diese Datei müssen Sie auf Ihren Pocket PC verschieben. Können Sie keine Installationsanweisungen für das Programm in der Read Me-Datei oder Dokumentation finden, kopieren Sie die Programmdatei mit den Synchronisationswerkzeugen Explore in den Ordner Programmdateien auf Ihrem Pocket PC. Weitere Informationen über das Kopieren von Dateien mit den Synchronisationswerkzeugen finden Sie unter Hilfe.

Nach dem Abschluss der Installation tippen Sie auf **Appendix**, **Programme** und dann auf das Programmsymbol, um die Anwendung zu starten..

## Programm direkt aus dem Internet installieren

- Finden Sie den Typ Ihres Pocket PCs und des Prozessors heraus, damit Sie wissen, welche Version der Software Sie installieren sollten. Tippen Sie auf *Sie* und dann auf Einstellungen. Tippen Sie im System-Register auf Info. Im Register Version wird unter Prozessor angezeigt, welchen Prozessor Ihr Pocket PC verwendet. Notieren Sie sich diesen Typ.
- 2. Laden Sie das Programm mit dem Pocket Internet Explorer aus dem Internet direkt auf Ihren Pocket PC herunter. Die Installationsversion des Programms kann aus einer einzelnen \*.xip-, \*.exe-, \*.zip- oder einer Setup.exe-Datei bestehen - oder aus verschiedenen Dateien für unterschiedliche Pocket PC-Typen und -Prozessoren. Achten Sie darauf, das Programm auszuwählen, das für Ihren Pocket PC und den Prozessor Ihres Pocket PCs entwickelt wurde.
- Lesen Sie s\u00e4mtliche Installationsanweisungen, Readme-Dateien oder sonstige Dokumentation, die mit dem Programm geliefert wird. Vielen Programmen liegen spezielle Installationsanweisungen bei.
- Tippen Sie auf die entsprechende Datei, dies kann zum Beispiel eine
   \*.xip- oder \*.exe-Datei sei. Der Installationsassistent startet. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

# Ein Programm zum Startmenü hinzufügen



Ist das Programm nicht aufgelistet, können Sie es entweder mit **Datei Explorer** auf dem Pocket PC in den Ordner Startmenü verschieben, oder erstellen mit den Synchronisationswerkzeugen auf dem Desktop-Computer eine Verknüpfung mit dem Programm und setzen Sie die Verknüpfung in den Ordner Startmenü.

 Datei-Explorer auf dem Pocket PC verwenden: Tippen Sie auf Programme, Datei Explorer und suchen Sie das Programm (tippen Sie auf die Ordnerliste; per Vorgabe wird My Documents angezeigt; tippen Sie dann auf Mein Gerät, um sämtliche Ordner des Pocket PCs auflisten zu lassen). Halten Sie das Programm angetippt und tippen Sie im Popup-Menü auf Ausschneiden. Öffnen Sie den Startmenü-Ordner (dieser befindet sich innerhalb des Windows-Ordners), halten Sie einen freien Bereich in diesem Fenster angetippt und wählen Sie Einfügen aus dem Popup-Menü.

Das Programm wird nun im 🎤 Menü angezeigt. 12-10  Mit den Synchronisationswerkzeugen auf dem Desktop-Computer: Durchsuchen Sie Ihre Pocket PC-Dateien mit dem Explorer in den Synchronisationswerkzeugen und lokalisieren Sie das Programm. Klicken Sie das Programm mit der rechten Maustaste an und klicken Sie auf Verknüpfung erstellen. Verschieben Sie die Verknüpfung in den Ordner Startmenü im Ordner Windows. Die Verknüpfung erscheint jetzt im Menü *E*. Weitere Informationen finden Sie unter Hilfe.

#### Programme entfernen

Tippen Sie auf und dann auf Einstellungen. Tippen Sie im System-Register auf Programme entfernen.



CMarkieren Sie ein Programm innerhalb der Liste "Programme im Speicher" durch Antippen, tippen Sie dann auf **Entfernen**.

Falls das Programm nicht in der Liste mit installierten Programmen angezeigt wird, benutzen Sie den **Datei Explorer** Ihres Pocket PCs zum Auffinden des Programms, halten das Programm angetippt und wählen dann **Löschen** aus dem Popup-Menü.





# Freien Speicher finden

Unter bestimmten Umständen, zum Beispiel, wenn nur noch sehr wenig Speicher zur Verfügung steht, kann der Pocket PC Speicher nicht automatisch belegen. Sie können versuchen, dieses Problem mit Hilfe der folgenden Methoden zu lösen:



Ту	p: Über 64 KB	Y
Ergebnisse	Aufgaben Excel Mobile Hilfe Kalender Kontakte Messaging	=
	Notizen Outlook Mobile Über 64 KB Word Mobile	•
Suchan		aitart

- Um Dateien zu finden, die viel Speicherplatz belegen, wählen Sie als Typ ,,Über 64 KB" aus und tippen auf Suchen.
- Benutzen Sie dann den Datei Explorer.



- Tippen Sie auf *Datei Explorer*. Verschieben Sie mit Datei-Explorer die Dateien, die Sie auf externen Speicherkarten aufbewahren möchten. Halten Sie die zu verschiebenden Elemente angetippt, tippen Sie dann auf Ausschneiden oder Kopieren im Popup-Menü. Bewegen Sie sich zur Speicherkarte und tippen Sie dann auf Einfügen.
- 2. Verwenden Sie den **Datei Explorer** zum Löschen von Dateien, die Sie nicht mehr brauchen.
- Tippen Sie auf Menü, Extras, Optionen und dann auf das Register Speicher.
- CMarkieren Sie "Anlagen auf Speicherkarte speichern" speichern, um E-Mail-Dateianhänge zukünftig auf der Speicherkarte abzulegen.
- Tippen Sie auf 27, Internet Explorer, Menü, Extras und dann auf Optionen.
- C Tippen Sie auf Verlauf löschen und Dateien löschen, um Daten von Internetseiten zu löschen, die Sie besucht haben.

🎦 Notizen	+* <mark>x</mark> ₹	× 46 🗙	1. Rufen Sie zum Beispiel den
-¦a Alle Ordner → Notiz1	17:55	Name + 1 KB	Notizen-Bildschirm mit der
Notiz2	17:56	1 KB	Dateiliste auf.
2itat von	17:57		2 Tippen Sie auf <b>Menü</b> und dann auf
Ur	nbenennen/Verscl	hieben	Ontionon
Lö	schen prie erstellen		Optionen.
All	les markieren	-	
Se	nden		
Da	itei übertragen		
Neu	tionen	Menü	
Optionen Standardmodus Standardvorlage	• x • : Schreiben e: Notiz SDMMC	× • •	<ol> <li>Tippen Sie auf das Auswahlfeld unter "Speichern in" und wählen Sie die SD-Speicherkarte aus der Liste. Dies zeigt an, dass Sie Ihre externe Speicherkarte verwenden.</li> </ol>
Speichern in: Aktion für Aufna Zu Notizen wec Globale Eingabec	ahmetaste: ihseln pptionen	T	Danach werden neue Dateien automatisch auf dieser Speicherkarte abgelegt. Auf dieselbe Weise verfahren Sie in Word Mobile und in Excel

Darüber hinaus können Sie die vom obigen Programm bereitgestellten Funktionen **Umbenennen/Verschieben** oder **Speichern unter** zum Verschieben oder Speichern von Dateien auf die Speicherkarte verwenden.

System-Information			
Tippen Sie auf 29, Einstellung danach auf System Information.	e <b>n</b> , dann auf das Register <b>System</b> und		
Einstellungen       Image: System Information         Image: System       Image: System         Image: System       Image: System	C Tippen Sie auf  der  , um die System-Informationen anzuzeigen oder auszublenden.		
12-16			

# 13 Voice Commander /

🍓 Tippen Sie auf 🎊, Programme und dann auf Voice Commander.

Voice Commander ist eine Spracherkennungssoftware für den Pocket PC. Mit dem Voice Commander können Sie Ihre eigene Stimme zum Wählen und für Steuerungsfunktionen verwenden. Der Voice Commander bietet die folgenden Funktionen:

- Komplett sprachgesteuertes System zur schnellen Ausführung von Aktionen (zum Beispiel Wählen von Telefonnummern oder Starten von Anwendungen), ohne die Hände benutzen zu müssen.
- Sprecherunabhängige Spracherkennungstechnologie, die den sofortigen Einsatz ohne vorheriges Training und ohne vorherige Aufnahmen ermöglicht.
- Bietet eine Konversationsschnittstelle, die Beginner beim Erteilen von Sprachbefehlen über die Konversationsmethode unterstützt. Sie können Befehle ganz einfach und ohne Übung verwenden.
- Bietet die Funktionen Sprachkennzeichnung und "Digitalmodell-Adaption", um dem Anwender die Anpassung persönlicher Einstellungen zu ermöglichen und die Erkennungsgenauigkeit und den Bedienungskomfort zu erhöhen.

Der mit diesem Produkt gelieferte **Voice Commander** erfordert weder persönliches Training noch Aufnahmen. Sie können Ihren Pocket PC sofort mit Sprachbefehlen steuern. Probieren Sie es einfach einmal aus, indem Sie "Solitär" sagen. Drücken Sie auf die **Voice Commander**-Taste an der Seite des Pocket PCs. Wenn das System Sie zum "Befehl sprechen" auffordert, sagen Sie einfach "Solitär starten"; das Spiel **Solitär** wird aufgerufen.

# Voice Commander starten

🍓 Tippen Sie auf 🎊, Programme und dann auf Voice Commander.

Programm	Funktion
Voice Commander	Startet die Sprachwahl-, Suchen- und
	Start-Anwendungen.
Voice Commander	Zum Bearbeiten der Sprachbefehle und des
Setting	persönlichen, digital adaptierten Modells, das vom
	Voice Commander erkannt wird. Damit lässt sich die
	Spracherkennung verbessern.

Hier zwei Möglichkeiten zum Starten von Voice Commander:

- 1. Tippen Sie auf **[37]**, **Programme**, **Voice Commander** und dann auf **Voice Commander**.
- 2. Voice Commander-Taste. Das System belegt die taste an der Seite des Pocket PCs mit der Voice Commander-Funktion. Drücken Sie einfach auf diese Taste, um den Voice Commander aufzurufen.



Tippen Sie auf **Appendix**, **Einstellungen**, auf das Register **Privat** und dann auf **Tasten**, um die **Voice Commander**-Taste oder andere Hardwaretasten neu zu definieren.

# Voice Commander

Drücken Sie die Voice Commander-Taste an der Seite Ihres Pocket PCs, um den Voice Commander-Bildschirm aufzurufen.

Sprachwahl

Anwendung: Anrufen <Kontakt>, <zu Hause/Arbeit/mobil> Beispiel 1: Anrufen Jennifer Lopez Beispiel 2: Anrufen Jennifer Lopez, mobil

Sprach-Kontaktanzeige

Anwendung: Anzeigen <Kontakt>, <zu Hause/Arbeit/mobil> Beispiel 1: Anzeigen Eric Clapton

Beispiel 2: Anzeigen Eric Clapton, Arbeit

Nummer wählen

Anwendung: Ziffer wählen

Beispiel: Ziffer wählen

(System: *Welche Nummer?*) 29109088

- Anwendung starten
   Anwendung: Starten <Anwendung>
   Beispiel: Starten Kalender
- Sprache: Termin anzeigen Anwendung: Termine heute /morgen / diese Woche
- Sprache: Musikdatei abspielen Anwendung: Play <Musikdateiname> Beispiel 1: Play Anton aus Tirol Beispiel 2: Play Thriller Album Beispiel 3: Play Musik



#### 🗣 Tipps

- Sämtliche Namen in Kontakte können automatisch mit Hilfe der "Sprachwahl"-Syntax aktiviert werden. Wenn die Anzahl der Kontakte jedoch 1000 Einträge überschreitet, werden die überzähligen Einträge nicht vom System erkannt. Damit diese Einträge vom Voice Commander erkannt werden können, tippen Sie auf Menü und dann auf Einstellungen. Oder Starten Sie die Voice Commander-Einstellung, um diese Kontakte zur Spracherkennung manuell zu markieren und hinzuzufügen.
- Falls Sie zu leise sprechen oder sich in einer lauten Umgebung befinden, hat das System Schwierigkeiten, Ihre Stimme zu erkennen. In diesem Fall wird "Erneut sagen" angezeigt. Halten Sie das Pocket PC-Mikrofon näher an Ihren Mund oder reduzieren Sie das Umgebungsgeräusch und versuchen es dann erneut.

#### **Tipps**

Wenn ein Sprecher mit starkem Akzent spricht und die Erkennungsqualität darunter leidet, können Sie die Spracherkennung auf folgende Weisen trainieren, um die Erkennung zu verbessern:

- 1. Tippen Sie auf Menü, Einstellung und dann auf das Register
  - Zifferntraining.
- 2. Tippen Sie auf Voice Commander-Einstellung und dann auf das Register Zifferntraining.

#### 🗣 Tipps

- Zum Beenden von Voice Commander können Sie auch auf Voice Commander, Menü und dann auf Beenden tippen.
- Wenn Sie ein weiteres Programm öffnen, während Sie Voice Commander benutzen und das neue Programm den Voice Commander-Bildschirm überdecken sollte, beendet sich Voice Commander automatisch.

# Voice Commander-Einstellung

Es gibt zwei Möglichkeiten, Voice Commander-Einstellung aufzurufen:

- Tippen Sie auf 27, Programme, Voice Commander und dann auf Voice Commander-Einstellung. Voice Commander Setting.
- 🍓 Tippen Sie auf Menü und dann auf Einstellung, während Sie den Voice

Commander verwenden.

Mit der Voice Commander-Einstellung können Sie die Voice Commander-Einstellungen an Ihren Geschmack anpassen, Kontakte oder Anwendungen zur Erkennungspalette hinzufügen oder entfernen, Sprachkennzeichnungen aufnehmen oder Befehle abspielen, die den Anwender dazu auffordern, den korrekten Befehl zu sagen.

#### Kontakte-Einstellungsseite

Tippen Sie auf **Voice Commander-Einstellung** und dann auf das Register **Kontakte**. Auf der Einstellungsseite werden sämtliche **Kontakte**-Namen nebst zugehörigem Status (ausgewählt oder nicht, mit oder ohne Sprachkennzeichnung) aufgelistet.

oice Commander Einstellur	ngen	Wenn ein Kontakt markiert ist,
🗹 ara		kann er normal erkannt werden.
🗹 arab	2	Wenn er nicht markiert ist, kann e
🗹 Fanny		nicht erkannt werden. Bitte
Fred		erstellen Sie eine
		Sprachkennzeichnung.
Richard Bready		<b>2</b> Lippensymbol:
☑ chw		Sprachkennzeichnung wurde
I John	<u> </u>	trainiert.
	6	<b>3</b> Tippen Sie auf einen
🕨 Stimmaufnahme: 🧉	èi 📉 — 6	Kontaktnamen, um diesen zur
ontakte Anwendung Musik N	ummerr 4 🕨	Verwendung mit den Tasten
		auszuwählen.
	0	
	U	



## **Tipps**

- Sie können wählen, welche Kontakte zum Erkennungsschema des Voice Commander hinzugefügt werden sollen. Per Vorgabe fügt das System automatisch sämtliche Namen zum Erkennungsschema hinzu.
- Wenn die Anzahl der Kontakte 1000 Einträge überschreitet, werden die überzähligen Einträge nicht vom System erkannt. Damit diese überzähligen Kontakte von Voice Commander erkannt werden können, setzen Sie von Hand ein Häkchen in die Kontrollkästchen vor den Kontakteinträgen.

## Anwendungseinstellungen-Seite

Tippen Sie auf **Voice Commander-Einstellung** und dann auf das Register **Anwendung**. Auf dieser Einstellungsseite werden die im Pocket PC unter **M**, **Programme** installierten Anwendungen und Einstellungen angezeigt (ob ausgewählt oder nicht, ob mit oder ohne Sprachkennzeichnung).

Sie können wählen, welche Anwendungen zum Erkennungsschema des Voice Commander hinzugefügt werden sollen. Per Vorgabe fügt das System automatisch sämtliche Anwendungen als erkennbare Ziele hinzu, die Sie per Spracherkennung öffnen können. Wenn Sie eine neue Anwendung installieren, aktualisiert sich das System sofort und fügt die neue Anwendung dem Erkennungsschema hinzu. Dadurch sparen Sie Zeit beim Auffinden von Anwendungen.



Anwendungsbeispiel: Sie möchten, dass der Windows Live<sup>™</sup> Messenger aufgerufen wird, wenn Sie "Chatraum" sagen.

- 1. Tippen Sie auf Windows Live<sup>™</sup> Messenger.
- 2. Tippen Sie auf die **General Trainieren**-Schaltfläche.
- 3. Nach dem Signalton sprechen Sie "Chatraum" in das Mikrofon.
- 4. Wenn Sie einen zweiten Signalton hören, sagen Sie noch einmal "Chatraum".
- Nach der zweiten Aufnahme spielt Ihnen das System die Aufnahme noch einmal vor. Sie haben nun ein Sprachkennzeichen angelegt.
- 6. Zu diesem Zeitpunkt erscheint ein Lippensymbol i rechts neben Windows Live<sup>TM</sup> Messenger und zeigt an, dass für diese Anwendung eine Sprachkennzeichnung angelegt wurde. Dadurch können Sie ganz einfach erkennen, zu welchen Anwendungen bereits eine Sprachkennzeichnung angelegt wurde.
- Um ein weiteres Sprachkennzeichen anzulegen, tippen Sie auf die 
   Trainieren-Schaltfläche und wiederholen die obigen Schritte.
- Tippen Sie auf die Köschen-Schaltfläche, um die Sprachkennzeichnung zu entfernen. Das System stellt daraufhin das vorherige Erkennungsschema für Windows Live<sup>TM</sup> Messenger wieder her.

## Musik-Einstellungsseite

Tippen Sie auf **Voice Commander-Einstellungen** und dann auf die Registerkarte **Musik**, woraufhin die SeiteEinstellungen die Musikdateien und den Konfigurationsstatus des betreffenden Ordners auf dem Pocket PC oder auf der Speicherkarte auflistet.

Wenn Sie eine neue Musikdatei hinzufügen, wird das System in Echtzeit aktualisiert und die Datei zu Ihrem Musik-Kontingent hinzugefügt. Dadurch sparen Sie sich das Suchen nach Musikdateien.

Die Musikdateiformate MP3 und WMA werden unterstützt, das System aktiviert automatisch alle Musikdateien, die in den folgenden Ordnern abgelegt sind:

- 1. Alle Ordner auf Ihrer Speicherkarte.
- 2. Meine Dokumenten-Ordner im Pocket PC und sämtliche enthaltenen Unterordner.
- Möchten Sie die Dateien über die Synchronisationswerkzeuge zum Pocket PC übertragen, müssen Sie die Dateien entweder im Ordner Wiedergabelisten oder im Ordner Musik ablegen.





an, dass das jeweilige Element nicht erkannt werden kann. Legen Sie eine Sprachkennzeichnung an, um ein graues Element in das Erkennungsschema aufzunehmen.

2 🎒 Lippensymbol: Sprachkennzeichnung wurde trainiert.

♥ Wiedergabe-Schaltfläche: Spielt die für diesen Musikdateinamen aufgenommene Sprachkennzeichnung ab und zeigt, wie diese ausgesprochen wird.

Trainieren-Schaltfläche: Nimmt die Sprachkennzeichnung für diesen Musikdateinamen erneut auf.

Cischen-Schaltfläche: Wenn ein Lippensymbol angezeigt wird, kann die Sprachkennzeichnung dieses Musikdateinamens gelöscht und der Erkennungsstandard des Systems wiederhergestellt werden.

## Zifferntraining-Einstellungen

Tippen Sie auf **Voice Commander-Einstellung** und dann auf das Register **Zifferntraining**. Mit dieser Funktion wird ein persönliches Sprachmodell trainiert, um die Erkennungsgenauigkeit für Anwender mit stärkerem Akzent zu verbessern.



Sie müssen 10 Sätze von vorgegebenen Zahlen aus 6 Ziffern vorlesen. Dies sind die erforderlichen Schritte:

- 1. Tippen Sie auf die Aufnahme-Schaltfläche. Wenn Sie einen Signalton hören, beginnen Sie mit dem Vorlesen der angezeigten Nummern.
- 2. Nach dem Vorlesen spielt das System die soeben vorgelesenen Zahlen einmal ab, damit Sie überprüfen können, ob alles in Ordnung ist.
- 3. Wenn alles richtig ist, tippen Sie bitte auf Ja; das System fordert Sie nun dazu auf, den nächsten Nummernsatz vorzulesen.
- 4. Falls Sie die Nummern lieber noch einmal vorlesen möchten, tippen Sie auf **Nein** und lesen die Zahlen erneut vor.
- Während der Aufnahme können Sie auf die
   Abbrechen-Schaltfläche klicken, um die Aufnahme dieser Nummer abzubrechen.
- 6. Wenn Sie mit den zuvorigen Aufzeichnungen nicht zufrieden sind, tippen Sie auf die 🔀 Alles entfernen-Schaltfläche; das System löscht nun die zuvor gemachten Aufnahmen. Bitte nehmen Sie noch einmal auf.
- 7. Nach der Aufnahme von 10 Nummernsätzen teilt Ihnen das System mit, dass das Sprachmodell bereits aufgebaut ist.

#### **F** Tipps

- Wenn Sie die Aufnahme komplett durchgeführt haben, können Sie die Option "Adaptiertes Modell verwenden" markieren, um das auf Sie angepasste Modell einzusetzen. Wir empfehlen, alle 10 Nummernsätze vorzulesen, damit der Anpassungseffekt deutlich wird. Wenn Sie das adaptierte Modell nicht verwenden möchten, entfernen Sie einfach das Häkchen bei "Adaptiertes Modell verwenden".
- Wenn Sie 10 Nummernsätzen als Sprachmodell trainiert haben, zeigt das System an, dass alle Nummern bereits aufgezeichnet wurden, wenn Sie diese Funktion starten. Falls einige der Nummern noch nicht aufgezeichnet wurden, kehrt das System an die Stelle zurück, an sehr Sie beim letzten Mal aufgehört haben. So können Sie gleich mit dem restlichen Teil weitermachen.
- Sie können auch auf die Alles entfernen-Schaltfläche tippen; das System löscht dann das zuletzt trainierte Sprachmodell und ermöglicht Ihnen das Trainieren eines neuen Modells.

## Erweiterte Einstellungen-Seite

Die Empfindlichkeitseinstellung dient der Spracherkennung. Die Einstellung "Länge der Telefonnummer" gibt die maximale Anzahl von Ziffern an, die für eine Telefonnummer eingegeben werden können. Diese Einstellungen verbessern die Erkennungsgenauigkeit.

Voice Con	nmander Einst	ellungen
Empfindlic	hkeits	
No	rmal	•
Länge der	Telefonnumm	er .
1.	3 Nummern	•
2.	10 Nummern	•
3.	11 Nummern	•
	Ohne Begrenzu	ing
Weitere Fins	tellungen Üher	uns ()
Ueitere Eins	Ohne Begrenzu stellungen Über	uns 🚺

Empfindlich: Wenn Sie diese
 Einstellung verwenden, reagiert die
 Spracherkennung empfindlicher auf
 Ihre Eingaben. Mit anderen Worten:
 Bei dieser Einstellung reagiert das
 System fast immer auf Ihre Stimme,
 auch wenn es diese nicht besonders
 gut erkennen kann. Sie sollten das
 System auf Sensitiv setzen, wenn
 Sie sich längere Zeit in einer lauten
 Umgebung aufhalten, z.B. in einem
 Zug oder in einer Farbrik, etc.

Normal: Normal ist die Standardeinstellung und eignet sich gut für normale Anwendungen.

**Exakt:** Bei der Einstellung **Exakt** achtet das System strikt auf die Einhaltung von Sprachmustern. Bei dieser Einstellung treten gewöhnlich weniger Erkennungsfehler auf.



# Häufig gestellte Fragen (FAQ)

Frage: Ich möchte meinen Freund Jörn Christian anrufen, habe aber keine Lust, das Handbuch zu lesen. Was muss ich wissen, wenn ich nur telefonieren möchte?

Antwort: Sorgen Sie einfach dafür, dass Sie Jörn Christians Namen und Telefonnummer in der Kontakte-Datenbank haben. Drücken Sie die Voice Commander-Taste und sagen Sie "Anruf Jörn Christian". Das System leitet Sie dann durch die nötigen Schritte.

Frage: Ich habe einen neuen Kontakt hinzugefügt, dieser wird aber nicht erkannt.

Antwort:

- Das System erkennt nur englische Wörter, Buchstaben oder Ziffern. Symbole oder Sonderzeichen werden ignoriert Allerdings können Sie für solche Einträge dennoch Sprachkennzeichnungen anlegen.
- Wenn Sie mehr als 1.000 Kontakte angelegt haben, erkennt das System die überzähligen Einträge nicht, bis sie manuell vom Anwender aktiviert werden.
- Um sich den Status der Sprachbefehlattribute anzuschauen, rufen Sie bitte die Kontakte-Einstellungsseite unter Voice Commander-Einstellung auf.

Frage: Ich habe letzten Monat eine Sprachkennzeichnung für meinen Freund aufgenommen, habe aber vergessen, was ich aufgenommen habe. Muss ich die Aufnahme wiederholen?
Antwort: Nein. Tippen Sie einfach auf Voice Commander-Einstellung, dann auf das Register Kontakte, wählen Sie den Kontakt aus und tippen

Sie dann auf die **Wiedergabe**-Schaltfläche.

Frage: Ich habe ein Zifferntraining durchgeführt, merke jetzt aber, dass die Erkennungsgenauigkeit schlechter als vorher ist. Was soll ich jetzt machen?

Antwort: Sie können das Zifferntraining an einem "ruhigen" Ort wiederholen.
Falls das immer noch nicht hilft, deaktivieren Sie das adaptierte
Modellen und benutzen das vorgegebene. Zum Deaktivieren des adaptierte Modells tippen Sie auf Voice Commander-Einstellung, dann auf das Register Zifferntraining und entfernen das Häkchen bei "Adaptiertes Modell verwenden". Oder Sie tippen einfach auf die Alles entfernen-Schaltfläche, um das Modell zu entfernen. Auf diese Weise sparen Sie auch etwas Speicher.

Frage: Ich habe aus Versehen den **Voice Commander** aktiviert, wie kann ich diesen ausschalten? Antwort: Sagen Sie "Goodbye" ["Gudbei"].

# **14** Technische Daten **/**

Element	Beschreibung	
Betriebssystem	Windows Mobile® 6 Professional	
Prozessor	Samsung SC3 2442, 500 MHz	
Speicher	256 MB Flash ROM, 64 MB SDRAM	
Display	2,8 Zoll, 640 x 480 (VGA), 65.536 Farben,	
	TFT-LCD	
Anschlüsse/	■ HSDPA / UMTS (2100/1900/850 MHz)	
Kommunikation	■ GSM Quad-Band 850/900/1800/1900 MHz	
	■ EDGE-Klasse 10, GPRS-Klasse 10	
	■ Bluetooth® v2.0 Klasse 2 + EDR	
	■ WiFi IEEE 802.11b/g	
GPS	Internes GPS-Modul (SiRF Star III)	
	Unterstützt TMC-Funktion *	
	(* regionsbedingt)	
Erweiterungssteckplatz	MicroSD	
Kamera	2 Megapixel Auto-Fokus mit Blitz, Auflösung	
	bis 1600x1200	
	0,3 Megapixel Kamera mit festem Fokus für	
	Konferenzrufe	
Schnittstellen: Audio	Integrierter Lautsprecher, integriertes Mikrofon,	
	Anschluss für externes Headset	
Schnittstellen: Daten	USB-Sync, Kopfhöreranschluss, Cradle mit	
	Akkuladeeinrichtung	

Technische Daten 14-1

Element	Beschreibung	
Stromversorgung	Akku: Li-Ion Polymer, 1530 mAh, aufladbar,	
	austauschbar	
	Netzteil: 100 - 240 VAC/50 - 60 Hz, 5V/1A	
	Wechselspannung	
Umgebungstemperatur	Betrieb: 0 bis 40 °C	
	Lagerung: -10 °C bis 50 °C	
Umgebungsluftfeuchtigkeit	45% ~ 85%	
Abmessungen	113,5 (L) x 60,5 (B) x 15,8 (H) mm	
	147 g einschließlich Akku	
Optionales Zubehör	Batterie (Akku), Auto-Ladegerät,	
	Bluetooth <sup>®</sup> -Headset	

Änderungen des Designs und der Spezifikationen sind vorbehalten.

# **15** Regulierungserklärungen und Sicherheitsangaben **/**

# SAR-Information

Lesen Sie dieses Handbuch vor dem Gebrauch aufmerksam durch Warnung: Reduzierte elektromagnetische Wellen, bitte ordnungsgemäß verwenden.

Für CE		Für FCC	
GSM Kopf	0,734 mW/g	GSM850 Kopf	0,626 mW/g
DCS Kopf	0,671 mW/g	PCS Kopf	0,989 mW/g
WCDMA2100	0,535 mW/g	WCDMA850 Kopf	0,701 mW/g
Kopf			
WiFi Kopf	0,00518 mW/g	WCDMA1900 Kopf	1,39 mW/g
		WiFi Kopf	0,014 mW/g
		GSM850 Körper	1,45 mW/g
		PCS Körper	1,04 mW/g
		WCDMA850 Körper	0,892 mW/g
		WCDMA1900	0,685 mW/g
		Körper	
		WiFi Körper	0,011 mW/g

Regulierungserklärungen und Sicherheitsangaben 15-1

# Informationen zu Gesundheit und Sicherheit

Elektrische und Akku-Sicherheit

- Verwenden Sie ausschließlich das mit diesem Produkt gelieferte Netzteil. Benutzen Sie keine ähnlichen Geräte von anderen Produkten. Das mitgelieferte Netzteil wurde ausschließlich zur Verwendung mit diesem Produkt entwickelt. Versuchen Sie nicht, es für andere Elektrogeräte zu verwenden.
- Halten Sie sich an die Angaben des Akkuherstellers: Vermeiden Sie ein Laden des Akkus, wenn die Umgebungstemperatur mehr als 45 °C beträgt. Lagern oder verwenden Sie den Akku nicht bei Umgebungstemperaturen von mehr als 50 °C. Andernfalls kann sich der Akku verformen oder undicht werden.
- Versuchen Sie niemals, den Akku zu zerlegen, darauf zu schlagen, ihn zu durchbohren oder sonstwie zu beschädigen. Dadurch vermeiden Sie Verletzungen und sonstige Gefahren.

Hinweise zur sicheren Verwendung des Gerätes

- Setzen Sie den Pocket PC niemals folgenden Situationen aus: Schnell wechselnde Temperaturen, hohe Temperaturen (zum Beispiel direkte Sonnenbestrahlung, Wärmequellen wie Heizungen), extrem niedrige Temperaturen, hoher Druck, Orte mit elektrostatischen Entladungen, staubige oder feuchte Orte. Tauchen Sie den Pocket PC niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten, lassen Sie das Gerät nicht feucht oder gar nass werden.
- Platzieren Sie den Pocket PC nicht in der N\u00e4he von Elektroger\u00e4ten (zum Beispiel Fernsehger\u00e4ten, Computern, Scannern, CD-/DVD-Playern, Faxger\u00e4ten, Haartrocknern, usw.), die elektromagnetische Felder erzeugen oder erzeugen k\u00f6nnen.

- Lassen Sie den Pocket PC niemals fallen und setzen Sie ihn keinen starken Erschütterungen aus.
- Benutzen Sie niemals herkömmliche Stifte oder sonstige spitze Objekte zum Tippen auf den Pocket PC-Bildschirm. Solche Gegenstände beschädigen und zerkratzen die Oberfläche.
- Verwenden Sie keine ätzenden Flüssigkeiten oder flüchtige Substanzen zum Reinigen des Pocket PCs. Falls nötig, wischen Sie den Pocket PC mit einem weichen Tuch ab.

#### Gewährleistung

- Falls der Pocket PC einmal beschädigt sein sollte, bringen Sie ihn bitte zu dem Händler zurück, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst auseinander zu nehmen; dadurch erlischt die Garantie.
- Wir haften nicht bei jeglichen Gewährleistungsforderungen, falls jegliche Schäden durch Nichtbeachtung der Einsatzbedingungen oder Bedienungshinweise eintreten sollten.

#### Datensicherheit

Der Hersteller und sämtliche mit dem Vertrieb beauftragten Personen und/oder Institutionen haften nicht für jegliche Datenverluste oder Beschädigungen des Pocket PCs, die auf unsachgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind. Sichern Sie wichtige Daten regelmäßig auf einem anderen PC oder verwenden Sie das mit diesem Produkt gelieferte USB-Zubehör, um wichtige Daten auf Ihrem Computer oder auf einer Speicherkarte zu sichern.

Regulierungserklärungen und Sicherheitsangaben 15-3

#### Datenschutzeinschränkungen

In manchen Ländern wird eine komplette Offenlegung von aufgezeichneten Telefongesprächen verlangt. Außerdem ist vorgeschrieben, dass Sie Ihren Gesprächspartner auf die Aufzeichnung eines Telefongespräches hinweisen. Halten Sie sich immer an die gültigen Gesetze und Bestimmungen Ihres Landes, wenn Sie die Aufzeichnungsfunktionen Ihres Pocket PC-Telefons verwenden.

#### WICHTIGE SICHERHEITSBESTIMMUNGEN

- Wenn Sie dieses Produkt benutzen, müssen Sie die nachstehenden Sicherheitsbestimmungen einhalten, um nicht für etwaige Schäden haftbar gemacht werden zu können.
   Sicherheit in Flughäfen, medizinischen Einrichtungen und
  - brandgefährdeten Umgebungen
- Wenn Sie sich in einem Flugzeug, einer medizinischen Einrichtung oder an einer Tankstelle befinden, also an einem Ort, an dem keine drahtlosen Kommunikationsgeräte zugelassen sind und ausgeschaltet werden müssen, rufen Sie bitte den Wireless Manager auf und wählen die Schaltfläche ALL OFF (ALLES AUSSCHALTEN), um die Mobiltelefon-, Bluetoothund WLAN-Funktionen des Pocket PCs auszuschalten. Durch Drücken der "Ein-/Aus-Taste" des Pocket PCs schalten Sie nur das Display aus.

#### Sicherheit in Luftfahrzeugen

Aufgrund möglicher Störeinflüsse dieses Produktes auf die Navigationsund Kommunikationseinrichtungen eines Luftfahrzeuges ist die Nutzung dieses Produktes an Bord eines Luftfahrzeuges in den meisten Ländern gesetzlich untersagt.
#### Störung medizinischer Einrichtungen

Dieses Produkt kann Störungen medizinischer Geräte verursachen. In den meisten Krankenhäusern und medizinischen Kliniken ist der Einsatz dieses Gerätes untersagt.

#### Umgebungseinschränkungen

Verwenden Sie dieses Produkt nicht an Tankstellen. Auch in Treibstoff-Lagerstätten, chemischen Einrichtungen und an explosionsgefährdeten Orten ist der Einsatz dieses Gerätes untersagt.

#### Umgebungssicherheit

Benutzen Sie dieses Produkt nicht an Tankstellen, Treibstoff-Lagerstätten, chemischen Einrichtungen, an Orten, an denen Sprengung durchgeführt werden, an potentiell explosionsgefährdeten Stellen wie Betankungsanlagen, im Unterdeck von Booten, an petrochemischen oder chemischen Umfüllungs- oder Lagereinrichtungen, in Bereichen mit chemischen oder Partikel-Luft- Gemischen (z. B. Getreide-, Metall- und sonstigen Stäuben). Beachten Sie, dass Funkenbildung an solchen Stellen Explosionen oder Brände und somit schwerste und sogar tödliche Verletzungen bewirken kann.

### Explosionsgefährdete Umgebungen

In jeglichen potentiell explosions- oder brandgefährdeten Umgebungen sollte das Produkt ausgeschaltet werden, sämtliche Beschilderungen und Instruktionen sind zu beachten. In solchen Bereichen können durch Funkenbildung Explosionen ausgelöst werden, die zu schwersten Verletzungen oder zum Tode führen können. Der Benutzer wird darauf hingewiesen, dieses Gerät nicht an petrochemischen Einrichtungen wie

Regulierungserklärungen und Sicherheitsangaben 15-5

Werkstätten oder Tankstellen zu verwenden. Der Benutzer wird darauf hingewiesen, dass Einschränkungen zur Verwendung von Funkgeräten in Treibstoff-Lagerstätten, chemischen Einrichtungen oder an Stellen, an denen Sprengungen durchgeführt werden, beachtet werden müssen. Potentiell explosionsgefährdete Bereiche sind meistens, jedoch nicht immer, klar gekennzeichnet. Zu solchen Bereichen zählen Betankungsanlagen, das Unterdeck von Booten, petrochemische oder chemische Umfüllungs- oder Lagereinrichtungen sowie Bereiche mit chemischen oder Partikel-Luft-Gemischen (zum Beispiel Getreide-, Metall- und sonstigen Stäuben).

#### Nicht-ionisierte Strahlung

 Dieses Produkt sollte ausschließlich unter den empfohlenen Normalbedingungen eingesetzt werden, damit Strahlungsrichtwerte eingehalten und ein sicherer, störungsfreier Betrieb gewährleistet wird.
 Wie bei anderen mobilen Funkeinrichtungen wird der Benutzer darauf hingewiesen, dass zum zufriedenstellenden Betrieb des Gerätes und zur Sicherheit von Personen empfohlen wird, dass kein Teil des menschlichen Körpers während des Betriebs dieses Gerätes der Antenne zu nahe kommen darf.

#### Straßenverkehrssicherheit

Beim Führen von Kraftfahrzeugen ist die Benutzung von mobilen Telefongeräten (außer in Notfällen) untersagt. In einigen Ländern ist die Nutzung von Freisprecheinrichtungen als Alternative zugelassen.

# 16 Häufig gestellte Fragen (FAQ) 🖊

- 1. Welche Funktionen bietet mein Pocket PC? Antwort:
- 1 Integriertes 802.11b/g-WLAN-Modul.
- Die Empfindlichkeit der integrierten Kamera sowie die Aufnahmequalität sind anderen Pocket PCs derselben Klasse überlegen.
- Das neueste Betriebssystem Windows Mobile<sup>®</sup> 6 Professional mit allen seinen Einstellungen ist auf einem Flash-ROM gespeichert. Auch wenn die Stromversorgung Ihres Pocket PCs komplett zur Neige geht, müssen Sie sich keine Sorgen hinsichtlich Datenverlust machen. Der extra große Flash-Speicher kann eine Vielzahl persönlicher Daten und Anwendungsprogramme aufnehmen.
- 2. Wie konfiguriere ich das drahtlose Netzwerk? Und wie verbinde ich mich mit dem Internet?

Antwort: Der **Wireless Manager** hilft Ihnen bei der Verwaltung Ihrer Bluetooth-Geräte, GSM-Mobilgeräte und Ihrer drahtlosen Netzwerke.

- Wenn Sie sich für drahtlosen Internetzugang anmelden, erhalten Sie Angaben zu IP-Adresse, DNS-Servernamen, Proxyservern, Portnummern und weitere Informationen zum Netzwerk. Diese Angaben brauchen Sie für eine erfolgreiche Verbindung mit dem Internet. In Firmennetzwerken sind manchmal weitere Informationen erforderlich; bitte wenden Sie sich dazu an den Netzwerkadministrator Ihres Unternehmens. Wenn Sie Ihr drahtloses Netzwerk zum ersten Mal benutzen, lesen Sie bitte den Abschnitt "Einrichten Ihres Drahtlosnetzwerks" und nehmen die erforderlichen Einstellungen vor.
- Allgemein können Sie Ihre Drahtlosverbindung durch Antippen des Symbols im Wireless Manager aktivieren. Wenn Ihr Pocket PC ein verfügbares Drahtlosnetzwerk erkennt und sich mit diesem verbindet, wird das Symbol not oben im Bildschirm angezeigt. Dies bedeutet, dass sich Ihr Pocket PC erfolgreich mit einem Netzwerk-HotSpot (Zugriffspunkt) verbunden hat. In diesem Moment beginnt der Indikator oben links an Ihrem Pocket PC gelb zu blinken.

Häufig gestellte Fragen (FAQ) 16-1

- 3. Mein Pocket PC startet nicht. Was soll ich tun? Antwort:
- Uberzeugen Sie sich davon, dass der Pocket PC-Akku ausreichend geladen ist.
- Schließen Sie den Pocket PC an das Ladegerät an und vergewissern Sie sich, dass die rote Ladeanzeige leuchtet. Betätigen Sie die Ein-/Aus-Taste.
- Falls Sie die obigen Vorschläge befolgt haben, der Pocket PC jedoch immer noch nicht startet, versuchen Sie Folgendes: Nehmen Sie die Rückwand des Pocket PCs ab und schauen Sie nach, ob die Akku-Verriegelung an Ort und Stelle sitzt. Falls nicht, lässt sich das System nicht starten.
- 4. Mein Pocket PC friert ein ("hängt") oder das System reagiert nicht. Was soll ich tun?
  - Antwort:
- Sie sollten Ihren Pocket PC zurücksetzen. Das bedeutet, dass das gesamte System neu gestartet wird und nicht benötigte Ressourcen freigegeben werden, damit ein Normalbetrieb wieder möglich wird.
- Falls Sie Ihren Pocket PC zurückgesetzt haben, sich das Gerät aber immer noch nicht normal bedienen lässt, müssen Sie einen Kaltstart ausführen, um dieses Problem zu beheben.

So führen Sie einen Kaltstart durch: Halten Sie die "Ein-/Aus-Taste" mit einer Hand gedrückt, drücken Sie dann mit der Stylus-Spitze auf die "Reset-Taste". Lassen Sie "Ein-/Ausschalter" und "Reset-Taste" gleichzeitig los. Wenn Sie die Frage nach einem Kaltstart mit "Yes" (Ja) beantworten. (Alle Daten löschen und Standard laden?) Werden von Ihnen installierte Programme, eigene Einstellungen, eigene Daten (z. B. "Kontakte" und "Kalender") gelöscht. Darüber hinaus arbeitet das Gerät wieder mit den Standardeinstellungen.

Daher empfehlen wir Ihnen, Ihre Daten auf die SD-Karte zu kopieren. Auf der Karte gespeicherte Daten werden bei einem Kaltstart nicht gelöscht. Sie können die Daten auch über einen Desktop-Computer mit dem Pocket PC synchronisieren.

16-2

- 5. Warum gibt mein Pocket PC keinen Ton von sich? Antwort:
- Tippen Sie auf das Lautsprechersymbol in der oberen rechten Ecke des Bildschirms, stellen Sie dann die gewünschte Lautstärke ein oder passen Sie die Klingeltonlautstärke an.
- Alternativ können Sie die Lautstärke auch mit der Lautstärkesteuertaste aussteuern.
- 6. Warum schaltet sich der Bildschirm meines Pocket PCs automatisch aus?

Antwort: Tippen Sie auf **System**, dann auf **Beleuchtung** und dann auf die Register **Batteriestrom** oder **Externe Stromversorgung**. Sie werden herausfinden, dass das Gerät so eingestellt ist, dass sich die Hintergrundbeleuchtung bei Batteriebetrieb nach 30 Sekunden und bei Netzbetrieb nach einer Minute automatisch ausschaltet. Wenn Ihnen diese Zeitspannen zu kurz sind, können Sie sie entsprechend anpassen.

- 7. Wenn ich ein Programm oder eine Datei öffnen möchte, erscheint eine Warnmeldung "Nicht genug Speicher". Was soll ich tun? Antwort: Da Ihr Pocket PC seinen Speicher zwischen Datenspeicher und Programmspeicher aufteilt, stehen Ihnen folgende Möglichkeiten zur Verfügung. Wählen Sie die Methode, die sich am besten für Sie eignet.
- Entfernen Sie installierte Programme (am besten natürlich solche, die Sie nur selten verwenden), um Programmspeicher freizugeben.
- Löschen Sie wenig gebrauchte oder unnötige Daten, um Datenspeicher freizugeben.

Häufig gestellte Fragen (FAQ) 16-3

- 8. Die Buchstaben auf dem Bildschirm sind zu klein zum Lesen. Wie kann ich sie vergrößern?
  Antwort: Tippen Sie auf *feiler*, Einstellungen, danach auf das Register
  System, dann auf Touchscreen und zum Schluss auf das Register
  Textgröße. Sie können die Textgröße nach Ihrem Geschmack einstellen.
  Darüber hinaus können Sie im Register Allgemein auch die Ausrichtung
  Landschaft wählen. Experimentieren Sie ein wenig mit diesen
  Einstellungen, bis Sie Texte bequem lesen können.
- 9. Die Stelle, auf die ich mit dem Stylus tippe, wird nicht gerade genau erkannt. Was soll ich tun? Antwort: Tippen Sie auf *P*, Einstellungen, dann auf das Register System, auf Touchscreen und dann auf die Schaltfläche "Touchscreen ausrichten". Durch die Ausrichtung des Bildschirms reagiert der Pocket PC präziser auf den Stylus.
- Die Hardwaretasten meines Pocket PCs reagieren nicht oder rufen das falsche Programm auf. Was soll ich tun? Antwort: Tippen Sie auf *Einstellungen*, dann auf das Register **Persönlich** und danach auf **Tasten**. Überprüfen Sie die Einrichtung jeder einzelnen Taste.

11. ActiveSync lässt sich nicht ausführen oder stellt keine Verbindung her. Was soll ich tun?

Antwort:

- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Activesync-Version 4.5 oder höher installiert haben. Sie finden die Software auf der CD, die mit dem Produkt geliefert wurde. Falls Sie die CD verloren haben sollten, können Sie ActiveSync von der Microsoft-Internetseite herunterladen.
- Überzeugen Sie sich davon, dass das Docking-station und auch das mit dem Produkt gelieferte USB-Kabel bereits an den PC angeschlossen sind.
- Overgewissern Sie sich, dass nicht gerade ein anderes Programm läuft, das auf die serielle Schnittstellen zugreift, die Sie bei der Installation für die Synchronisierung ausgewählt haben.
- Funktioniert Ihr Activesync weiterhin nicht, entfernen und löschen Sie die alte Version der Activesync-Software auf dem PC und installieren Sie sie nochmals.
- Mein PC arbeitet mit dem Betriebssystem Windows Vista<sup>™</sup>. Wie wird die Pocket PC-Verbindung hergestellt?

Antwort:

- Vergewissern Sie sich, dass das auf der Companion-CD beigefügte Windows Mobile<sup>®</sup>-Gerätecenter installiert ist.
- Vergewissern Sie sich, dass das mitgelieferte USB-Kabel ordnungsgemäß mit dem PC-Anschluss verbunden ist.

Häufig gestellte Fragen (FAQ) 16-5

## 13. Auf meinem PC ist derzeit Microsoft Outlook installiert. Funktioniert das Programm mit dem Pocket PC? Antwort: Beziehen Sie sich auf den Download-Link, den Sie auf der Companion-CD finden. Ist Ihre aktuelle Microsoft Outlook-Version älter als der Link, deinstallieren Sie die ältere Version und installieren Sie dann die eingeschränkte Testversion von Microsoft Outlook. Ist die Testphase abgelaufen, erkundigen Sie sich bei Microsoft über den Kauf einer handelsüblichen Version.

16-6



First Version:September 2007Current Version:September 2007, Version 1Number:20070830